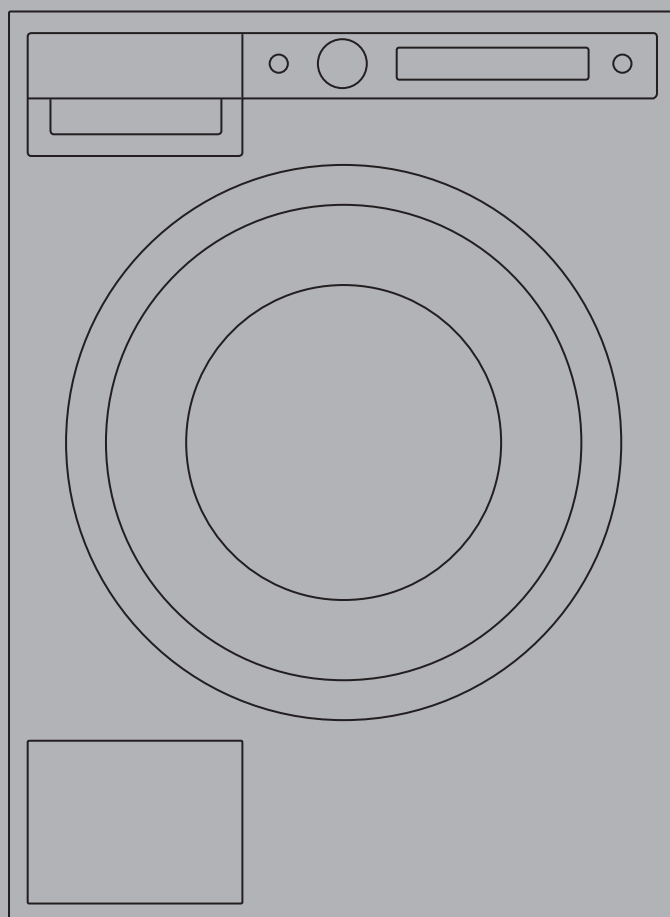




USER MANUAL

Washing machine
WM75.2
EN

W6098X.UK
W6098X.UK/1

Dear Customer,

We thank you for purchasing this quality ASKO product.

We hope it meets all your expectations. Scandinavian design combines pure lines, everyday functionality, and high quality. These are the key characteristics of all our products, and the reason why they are highly appreciated across the globe.

We kindly recommend you to read these instructions before using the appliance for the first time. The instruction manual also includes information on how you can help protect the environment.

TABLE OF CONTENTS

Safety precautions	3	Cleaning and maintenance	41
Washing machine description	6	Errors – what to do?	46
Detergent compartment	6	Service	51
Before using the appliance for the first time	7	Technical information	52
Installation and connection	10	Program table	55
Tips before washing	17	Table: washing mode/temperature	58
Washing process, step by step (1 – 8)	19	Table options	59
Settings	31	Disposal	60
Special features	35	Quick guide	63

The following symbols are used throughout the manual and they have the following meanings:

	Information, advice, tip, or recommendation		Warning – danger of hot surface
	Warning – general danger		Warning – danger of fire
	Warning – danger of electric shock		



GENERAL



Please read the instruction manual and save it for future reference.

- **Please do not use the washing machine if you have not read and understood these instructions or use first.**
- Failure to observe the instructions for use or inappropriate use of the washing machine may result in damage to the laundry or machine, or injury to the user. Keep the instruction manual handy, near the washing machine.
- Instructions for use are available on our website at www.asko.com.
- **Your washing machine is intended solely for household use.**
- The appliance has to be connected to the water and power supply by a trained expert.
- Any repair and maintenance pertaining to safety or performance should be done by trained experts.
- To avoid hazard, damaged power cord may only be replaced by the manufacturer, authorized service technician, or other authorized person.
- After installation, the washing machine should stand still for two hours before it is connected to the power mains.
- The washing machine may not be connected to the power mains using an extension cord.
- Do not connect the washing machine to an electrical outlet intended for an electric shaver or hair dryer.
- To connect the washing machine to water supply, make sure to use the supplied water supply hose and gaskets. Water pressure has to be between 0.1 and 1 MPa (approximately 1–10 kp/cm², 1-10 bar, 10–100 N/cm²).
- Always use a new water supply hose to connect the appliance to water supply; do not reuse an old water supply hose.
- **After the washing cycle, close the water tap and pull out the washing machine plug from the power socket.**
- Only use the washing machine for washing laundry, as described in the instruction manual. The machine is not intended for dry cleaning.
- In case of incorrect appliance connection, incorrect use, or servicing by an unauthorized person, the user shall bear the cost of any damage.
- Only use detergents intended for the washing machine!
- Only use agents for machine washing and care of laundry. We shall not be responsible for any damages or discolouration of gaskets and plastic parts resulting from incorrect use of bleaching or colouring agents.

- Bleaches that contain chlorine can be replaced with oxygen-based bleaches. Otherwise, a neutralization cycle should be performed by running the Cotton program at the highest temperature. For best results, use hydrogen peroxide or oxygen-based detergents.
- Do not use colourants (dyes) or bleaching substances (substances for discolouration or removal of colourants) as they contain sulphuric compounds that could cause corrosion.
- Excessive use of products containing chlorine compounds increases the risk of premature failure of appliance components. This depends on the concentration of chlorine, exposure time, and temperature.
-  Do not use detergents that contain solvents as this could lead to release of poisonous gases, damage to the machine, and risk of fire and explosion.
- Before using the appliance for the first time, remove the transport bolts and all other transport protection devices. See chapter "BEFORE FIRST USE / Transport protection".
- The machine is not intended for use by persons (including children) with physical or mental impairments, or persons with lacking experience and knowledge. These persons should be instructed about the use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Emergency door opening tool is located on the back side of the dispenser.
- Maximum washing capacity in kg is indicated on the rating plate (or in the PROGRAM TABLE).

CHILD SAFETY

- Do not allow small children to play with the washing machine.
- Before closing the washing machine door and running the program, make sure there is nothing except laundry in the drum (e.g. if a child climbed into the washing machine drum and closed the door from the inside).
- Keep the detergent and conditioner out of reach of children.
- **Activate the child lock.** See chapter "SETTINGS, section Child Lock".
- **Do not let children younger than three years to come near the appliance, unless they are under constant supervision.**
- The washing machine is made in compliance with all relevant safety standards. This washing machine may be used by children aged 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, but only if they are supervised during the use of the appliance, if they have been provided relevant instructions regarding safe use of the washing machine, and if they understand the hazards of inappropriate use. Make sure children do not play with the

appliance. Make sure the children do not clean the washing machine or perform any maintenance tasks without supervision.

DANGER OF HOT SURFACE

- At higher washing temperatures, the door glass will heat up. Be careful to avoid burns. Make sure children do not play near the door glass.

WATER OVERFLOW PROTECTION

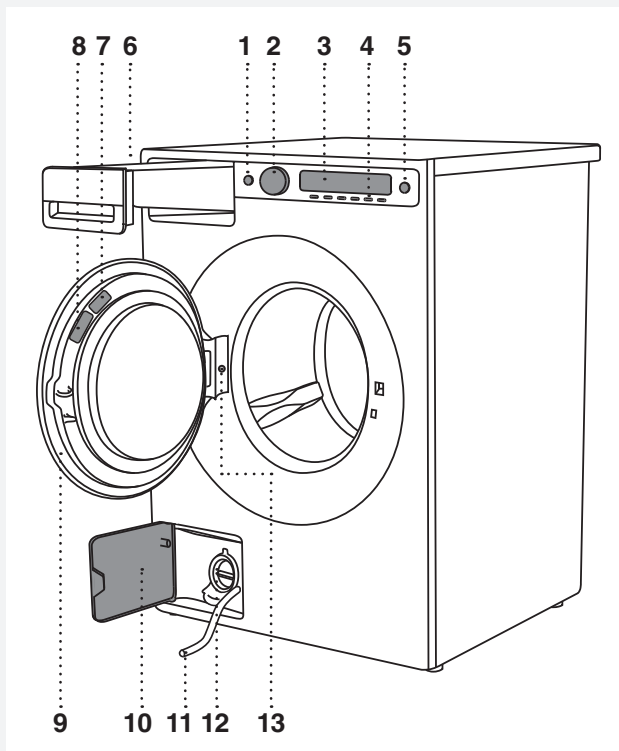
- If the water level in the appliance rises above the normal level, then the excessive water level protection will be activated. It will shut off the water supply and start pumping out the water. If the water level does not decrease in 60 seconds, the program will be interrupted (see chapter "ERRORS – WHAT TO DO?").

TRANSPORTING / STORAGE DURING THE WINTER

If you transport or store the appliance in vehicles or rooms that are not heated and where the temperature could drop to below freezing point, please do the following:

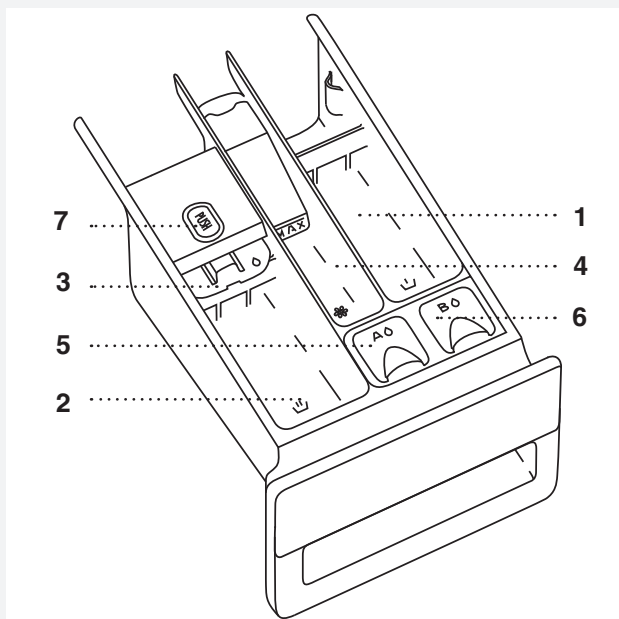
- Clean the drain pump filter. See chapter "CLEANING AND MAINTENANCE".
- Close the water supply to the washing machine, undo the water supply hose from the water supply tap, and wait until the water flows out of the tap and the hose.
- After the drain pump filter is emptied, there can still be a small amount of water in the machine. This, however, does not affect the quality and will not damage the appliance.
- If the washing machine is to be transported, transport protection has to be re-installed before transport (See chapter "BEFORE USING THE APPLIANCE FOR THE FIRST TIME").

WASHING MACHINE DESCRIPTION



1. Main switch (ON/OFF)
2. Program selector knob
3. Display unit
4. Program settings buttons
5. Button (start/pause)
6. Detergent compartment
7. QR and AUID code (on the inside of the washing machine door)
8. Rating plate with information about the washing machine (on the inside of the washing machine door)
9. Washing machine door
10. Drain filter cover
11. Water release hose
12. Drain filter pump (installed behind the drain pump filter)
13. Drum illumination (depending on model)

DETERGENT COMPARTMENT



-  1. Prewash compartment
-  2. Compartment for main wash liquid detergent.
Use the foldable barrier (3).
-  2. Compartment for main wash powder detergent.
Do not use the foldable barrier (3).
-  4. Softener / conditioner compartment
-  5. Compartment (A) for liquid detergent for the Color program for the ADS.
(ADS = **A**uto **D**ose **S**ystem);
-  6. Compartment (B) for liquid detergent for the Black / White / Sensitive / Other program for ADS
-  7. Tab for detergent compartment removal

BEFORE USING THE APPLIANCE FOR THE FIRST TIME

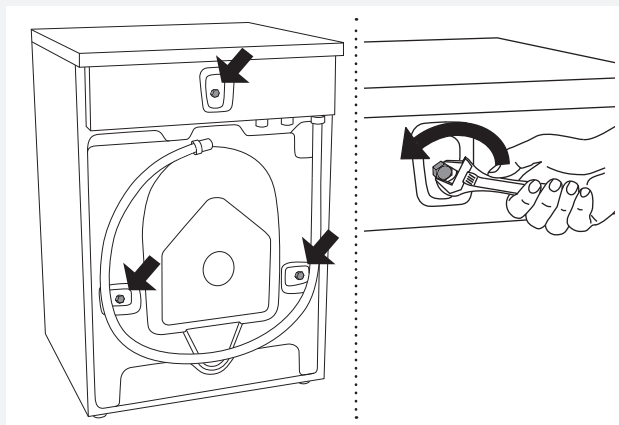
PACKAGING

Remove all packaging.

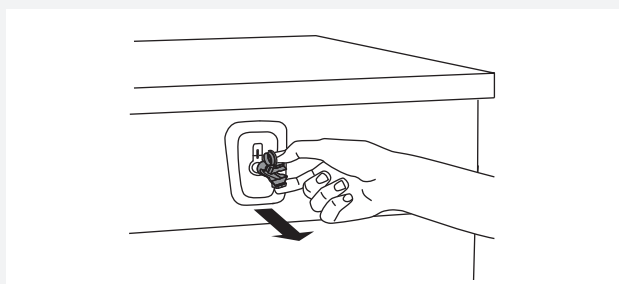
Please sort the materials in compliance with local recommendations (see chapter "DISPOSAL").

TRANSPORT PROTECTION

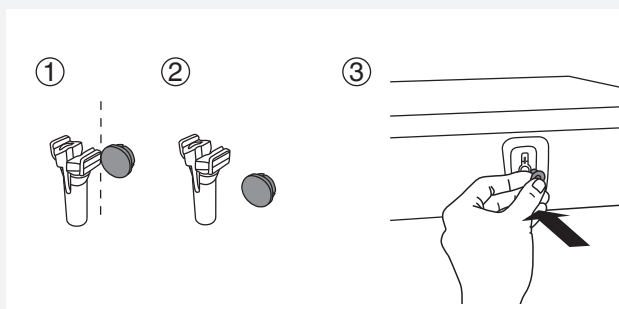
Before using the appliance, remove the three transport bolts and plastic plugs which protect the appliance during transport.



1 Release and remove the bolts as shown in the figures.



2 To remove the plastic plugs holding the bolts, squeeze them and then pull them out.



3 Remove the caps from the plastic plugs. Push the caps over the three holes in which the plastic plugs were inserted. Save the bolts and plastic plugs if you have to transport your washing machine in the future.

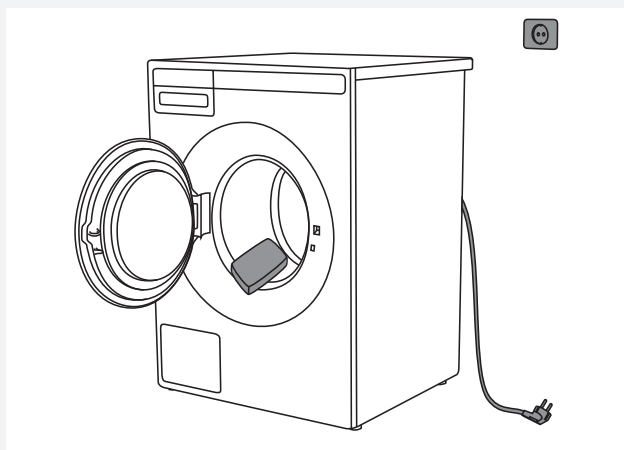
 If you wish to transport the washing machine, reinstall the bolts and plastic caps to lock the machine. This will prevent any damage to the machine due to vibrations during transport. If you have lost the transport bolts or plastic caps, replacements can be ordered at your dealer.

Art. No.	ID:
270698	Bolt
551188	Plastic cap (transport lock)

Please order three pieces of each item!

CLEANING

Disconnect the washing machine from the power mains and open the door. Clean the washing machine drum with a damp cloth and a mild detergent.



Connect the washing machine to the power mains and run the dedicated drum cleaning program. See chapter "WASHING PROCESS; STEP BY STEP (1–8)" /STEP 5: CHOOSE THE PROGRAM.

 No program can be started while the door is open.

SETTINGS BEFORE FIRST USE

After connecting the washing machine and power it for the first time, you will be asked to do following settings:

1. Language selection

Use the Program selector knob or buttons to scroll the list of languages.
Confirm the selection by pressing the "Set" button.

2. Water hardness

The following water hardness settings are available: soft / normal / hard.

How to use the test strip:

1. Turn on the water tap and let the water run for a minute or so.
2. Fill a glass with cold water.
3. Remove the test strip from its packaging.
4. Dip the test strip in the water for about one second.
5. Wait one minute. Now compare the colours of the squares with the water hardness table.

Test strip	°dH	°fH
4 green 	< 3	< 5
1 red 	> 4	> 7
2 red 	> 7	> 12
3 red 	> 14	> 25
4 red 	> 21	> 37

Table for water hardness; See chapter "SETTINGS/WATER HARDNESS".

Confirm your selection with the button under the selected water hardness.

Press the "Next" button to confirm your selection.

For further washing process, see chapter "WASHING PROCESS; STEP BY STEP (1–8)".

💡 The amount of detergent also depends on the hardness of water. For details, see the detergent packaging. Please contact your local water supply company to check the water hardness in your area.

💡 In models with ADS the amount of detergent dispensed also depends on the water hardness setting.

💡 Before using the AD system for the first time, run one of the programs (without any laundry), after filling the A or B tank with liquid detergent (see chapter "SPECIAL FEATURES").

💡 Before the product is dispatched from the factory, every appliance is tested.

As a result, there may be some residual water left in the discharge pump filter. This, however, does not affect the quality and will not damage the appliance.

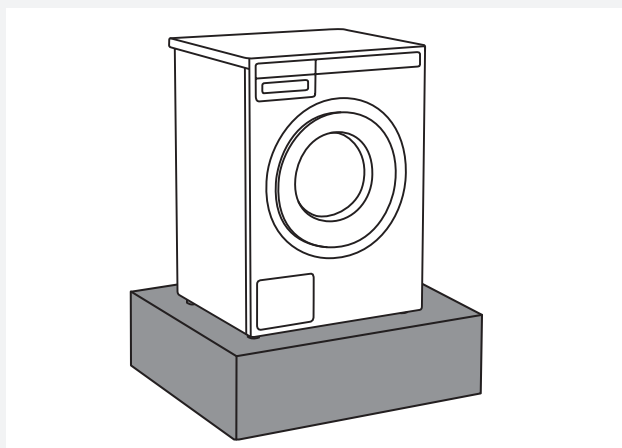
INSTALLATION AND CONNECTION

POSITIONING THE WASHING MACHINE

The washing machine can be installed as a built-in (integrated) or a free-standing unit. Place the machine on a level surface so that the power outlet on the wall is accessible.

💡 Before connecting the washing machine to the power mains, wait for at least 2 hours until it reaches room temperature.

💡 If the appliance is installed on a plinth or a similar structure, then the appliance must be fixed to it, to avoid the risk of falling. ASKO original accessories are available for this purpose, complete with fixing instructions.

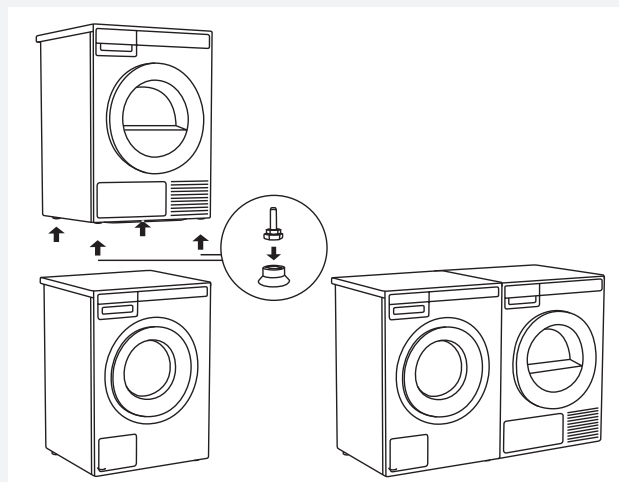


Built-in washing machine

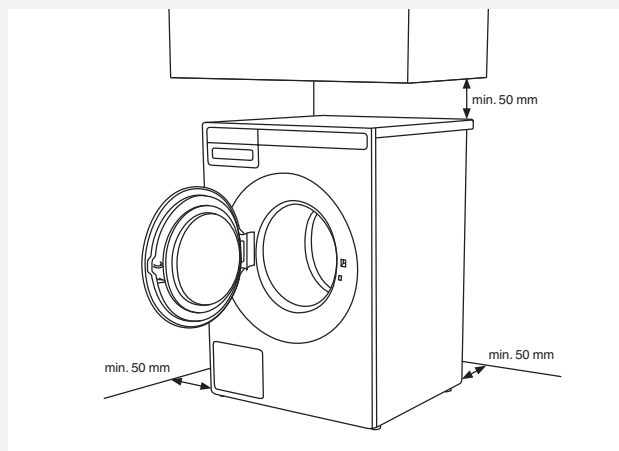
The washing machine can be integrated under a worktop with a height of 900–950 mm. Leave 5 cm of room around the entire appliance, including between the back edge of the upper cover and the wall behind it.

Free-standing appliance

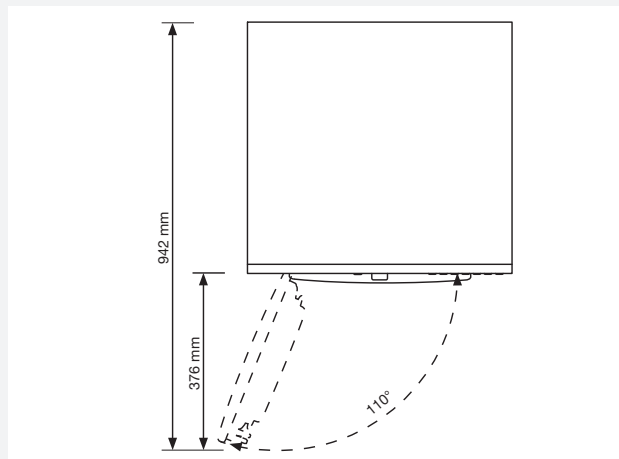
If you have a dryer of suitable dimensions (by another dryer manufacturer), use the vacuum feet to stack it on top of the washing machine, or place it next to it.



Clearances around the washing machine

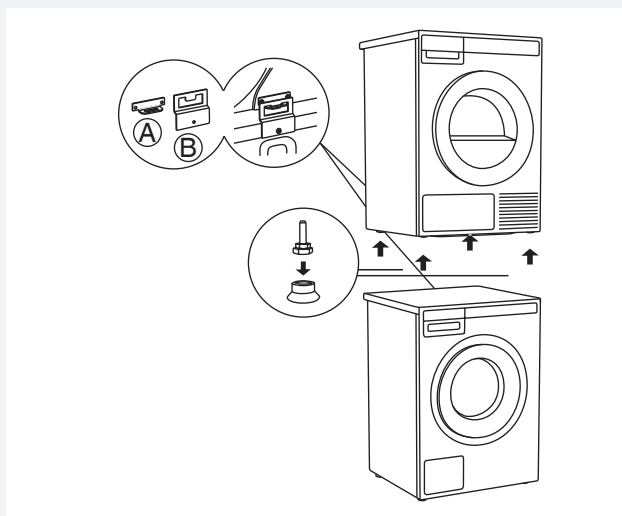


Opening the washing machine door (top view)



Stacking an ASKO dryer on top of an ASKO washing machine

To stack an ASKO dryer on top of a washing machine, use the extra vacuum feet and the tipping guard (A+B), supplied in the cardboard box in the ASKO dryer drum. If the washing machine and dryer are not of matching dimensions or if you have installed a hidden helper between the two appliances, then binding plates are available as optional accessories at the service unit.



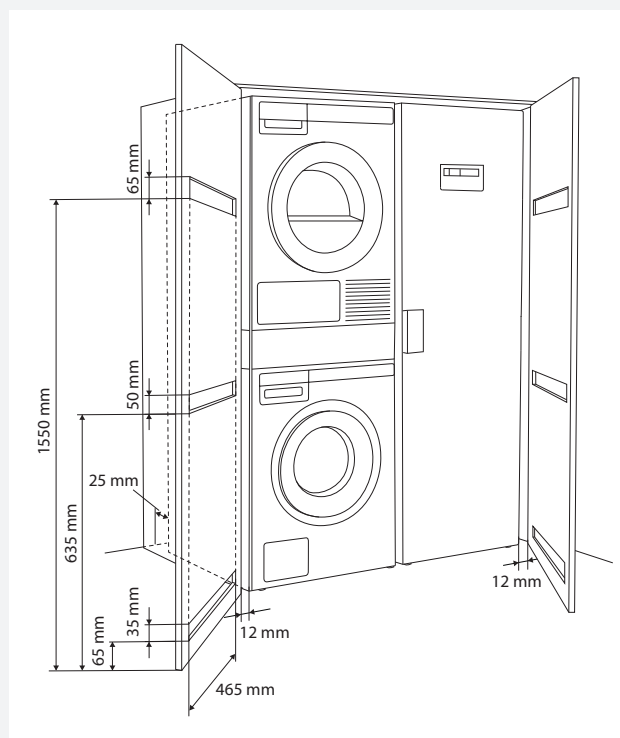
Ventilation Requirements of ASKO laundry concept or closet installation

ASKO's front panel controls make it possible to install the washers and dryers in a cabinet or closet.

Make sure there is clearance between appliances and cabinet or wall and 25 mm minimum clearance between the rear edge of the appliance top panel and the cabinet or wall.

When closet or cabinet is closed by the door, we recommend louvered doors, to ensure proper ventilation.

Otherwise there must be ventilation openings on the door. See illustration of dimension for ventilation openings below:



💡 Ensure the dryer door can be opened without hindrance after installation.

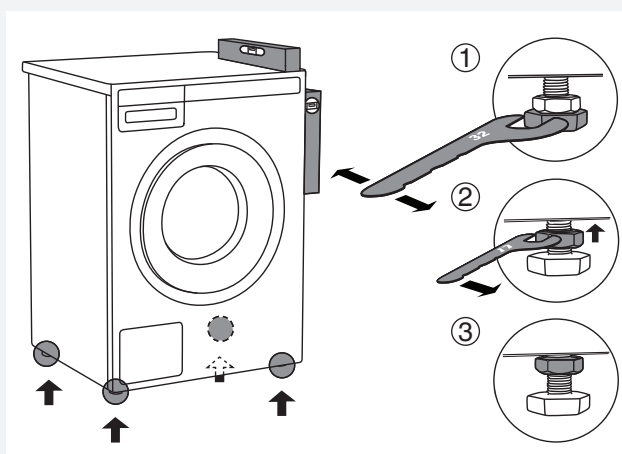
💡 The cool air intake panel at the front of the dryer must not be blocked or covered. Doing so could cause a fault.

⚠ Disregarding of instructions influences on appliance performance and may also result in failure of the appliance.

ADJUSTING THE FEET

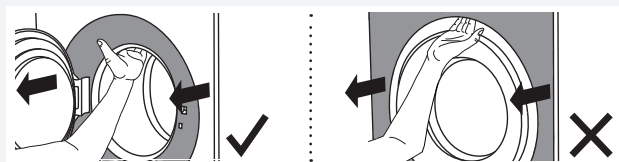
Place the washing machine so that it is stable.

1. Level the washing machine in longitudinal and traverse direction by rotating the adjustable feet (using a No. 32 spanner).
The feet allow levelling by ± 1 cm.
2. When the appropriate height of feet is set, use the wrench No. 17 to firmly fasten the counter-nuts towards the bottom of the appliance .
3. Tighten the jam nuts (counter nuts) to the end position.
This will reduce washing machine noise, vibration, movement etc. to minimum.



MOVING THE WASHING MACHINE AND TRANSPORT AFTER INSTALLATION

If you are moving the washing machine without packaging, open the washing machine door and pull the appliance by holding the washing assembly, as indicated in the figure.



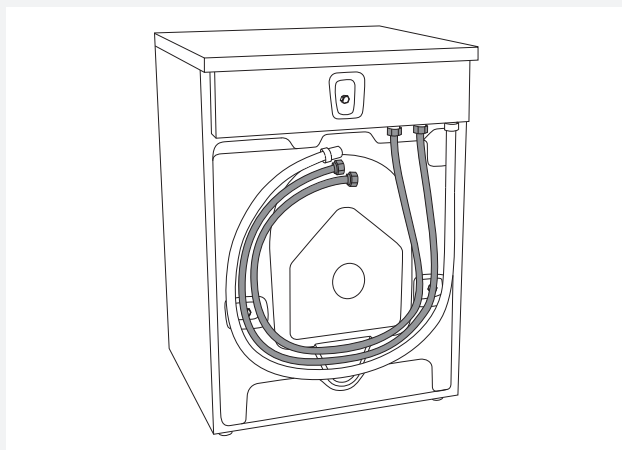
For any further moving of the appliance, use the transport rods (the washing machine drum has to be blocked).
(See chapter TRANSPORT PROTECTION.)

CONNECTING TO WATER SUPPLY

💡 The machine has to be connected to water supply by an adequately trained person.

Use the water supply hose to connect the appliance. Water pressure has to be between 0.1 and 1 MPa (approximately 1–10 kp/cm², 1–10 bar, 10–100 N/cm²).

If the hoses are newly installed, we recommend rinsing them to remove any impurities. Otherwise, these impurities could clog the filter in the water connection on the washing machine and thus cut off the water supply.



The water intake hose has to be fastened firmly enough for the hose to have a good seal. After connecting the hose, the seal must be checked for any leaks.

Only use the water supply hose supplied with the appliance. Do not use any used or other hoses.

💡 If the connection on the supply hose is of different dimensions than the water tap (e.g. 3/4" → 1/2"), use an adapter.

CONNECTING TO HOT/COLD WATER SUPPLY

(Only available in some models)

If your appliance has connections for both hot and cold water, then connect one hose to the cold water connection and the other hose to the hot water connection, as indicated on the back of the appliance:

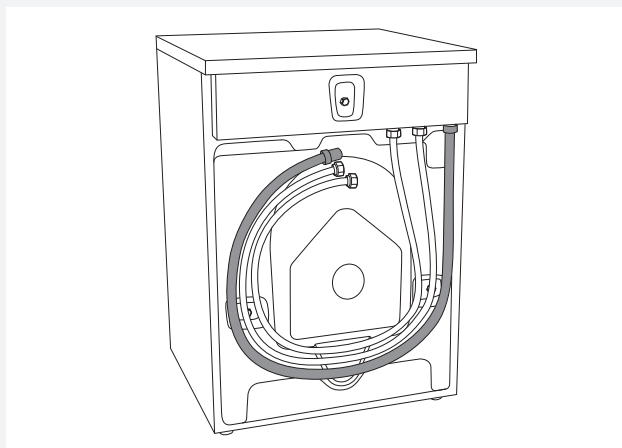
COLD = cold and HOT = hot.

Hot water is supplied for programs operating at 40 °C or more.

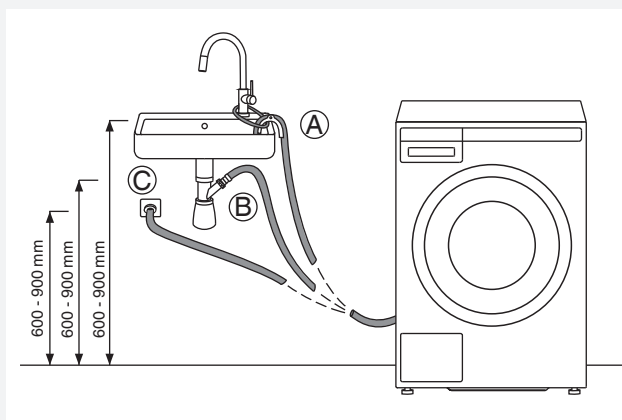
💡 Connecting to both hot and cold water will save time and electric energy when washing.

If your washing machine model has connections for both hot and cold water, and you only wish to connect cold water, then the protective cap has to be (or remain) attached to the hot water connection.

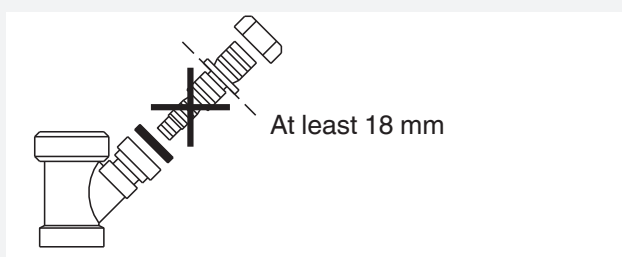
INSTALLING THE DRAIN HOSE



Upon delivery, the appliance has a drain hose attached. This drain hose must be connected to a drain. Drain hose can also be attached to a wall drain with a trap; such trap should be properly installed to allow cleaning. The height of the drain should be 600–900 mm above the floor. The lower position (600 mm) is always recommended. Make sure the drain hose is not clipped or bent.



Drain hose can also be connected directly to the washbasin drain via a siphon. In this case, the hose, should be 600–900 mm above the floor. Internal hose diameter should be at least 18 mm. See figure.



CONNECTING TO THE POWER MAINS

⚠ After installation, the washing machine should stand still for two hours before it is connected to the power mains.

Connect the appliance to an earthed power outlet. After installation, the wall outlet should be freely accessible. The outlet should be fitted with an earth contact (in compliance with the relevant regulations).

Connection upon delivery

A TYPE: WMXX.XXXXXX	MODEL: XXXXXX.X
Art.No.: XXXXXX/XX	Ser.No.: XXXXXXXX
XXX-XXX V ~ XXXX W	XXA ^X kg
IPX4 XX Hz	XX-X MPa

Information about your washing machine is indicated on the rating (type) plate.

Use the type A differential current protection switch.

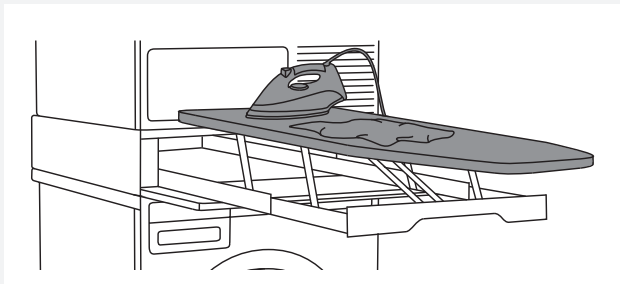
⚠ We recommend using over-voltage protection to protect the appliance in case of a lightning strike.

⚠ The washing machine may not be connected to the power mains using an extension cord.

💡 Do not connect the washing machine to an electrical outlet intended for an electric shaver or hair dryer.

💡 Any repair and maintenance pertaining to safety or performance should be done by trained experts.

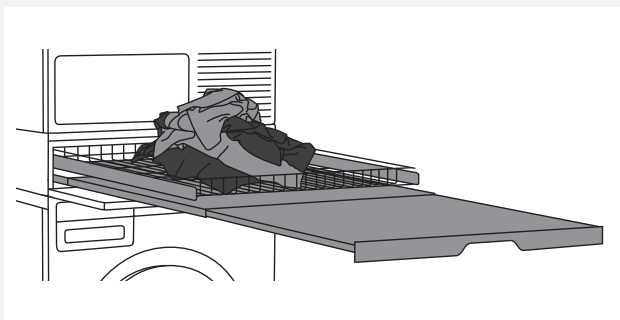
ASKO LAUNDRY CARE - HIDDEN HELPERS*



Laundry care ironing board

The ironing board is a clever solution. It is always handy when you need to iron your clothes, and it can be easily, safely and invisibly stored away when not in use.

It can be installed between your washer and dryer, or on top of one of them.



Laundry care double

A wire basket and pull-out shelf. It can be used as an additional surface for folding clothes, sorting socks and for storage. The basket is useful for removing and carrying laundry to the wardrobe or workbench for ironing and folding.

It can be installed between your washer and dryer, or on top of one of them.



Laundry care single

Pull-out shelf. It can be used as an additional surface when folding clothes and sorting socks or for storage. It also makes loading and unloading your laundry much easier.

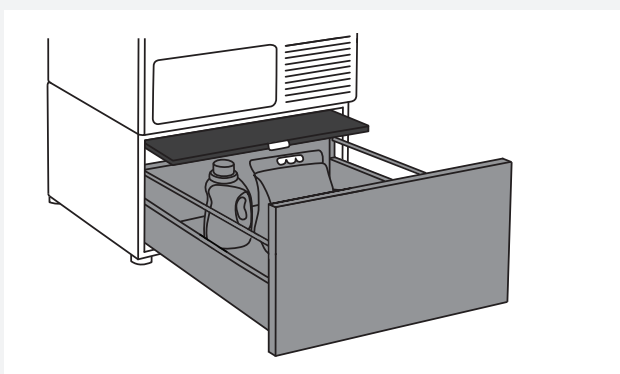
It can be installed between your washer and dryer.



Laundry care basket

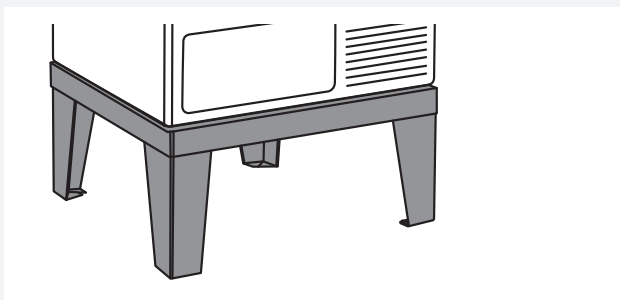
A large pull-out basket that is easily accessible via a push-pull door opening. Useful for removing laundry and carrying it to the wardrobe or workbench for ironing and folding.

It can be installed between your washer and dryer, or on top of one of them.



Pedestal drawer with shelf

A useful storage drawer with a height of 30 cm. Ideal for storing your detergent, softener, coat hangers, pegs, user manuals and other useful items in the laundry area. The drawer also comes with a shelf for easy loading and unloading of your laundry.



Laundry care plinth

Thanks to the stainless steel plinth, your appliance will be raised by 30 cm, which makes loading and unloading of laundry easier.

*AVAILABILITY DEPENDING ON MARKET

DENOMINATION	ART. No.
IRONING BOARD HI1153 White	576552
IRONING BOARD HI1153 Stainless steel	732756
IRONING BOARD HI1153 Titanium	576553
LAUNDRY CARE DOUBLE HDB1153 White	576554
LAUNDRY CARE DOUBLE HDB1153 Stainless steel	732757
LAUNDRY CARE DOUBLE HDB1153 Titanium	576555
LAUNDRY CARE SINGLE HSS1053 White	576730
LAUNDRY CARE SINGLE HSS1053 Titanium	576732
LAUNDRY CARE HB1153 White	576733
PEDESTAL DRAWER W. SHELF HPS5323 White (only 8 kg or 9 kg models)	576735
PEDESTAL DRAWER W. SHELF HPS5323 Stainless steel (only 8 kg or 9 kg models)	576737
STAINLESS STEEL PLINTH HPL530S for 8 kg and 9 kg models	441663
STAINLESS STEEL PLINTH HPL830S for 11 kg and 12 kg models	445501

TIPS BEFORE WASHING

This chapter includes several tips on how to prepare the laundry for washing.

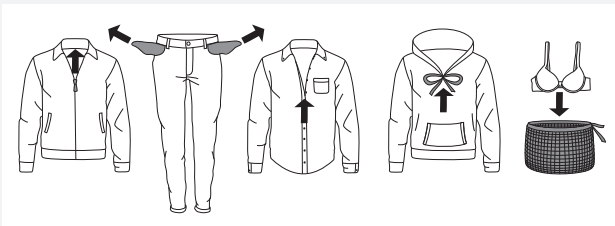
LAUNDRY SORTING

Sort the laundry according to:

- how soiled it is,
- colour,
- material.

CLOTHING

1. Close the zips and hook-and-loop fasteners so that they do not damage the fabric.
2. New dyed items may contain excess dye; therefore, they have to be washed separately several times.
3. Turn delicate items inside out. This will decrease the risk of tear and colour fading.
4. Place very sensitive clothes and small items in a special-purpose laundry washing bag.
5. Empty the pockets and turn them inside out.



LAUNDRY SYMBOLS

Observe the laundry symbols.

Textile maintenance symbols:

Washing		
Normal		Delicate
	Max. washing temperature 90 °C	
	Max. washing temperature 60 °C	
	Max. washing temperature 40 °C	
	Max. washing temperature 30 °C	
	Hand wash only	
	Do not wash	
Bleaching		
	Bleaching in cool water	
	Bleaching not allowed	
Dry cleaning		
	Dry cleaning with all agents	
	Perchloroethylene R11, R113, petroleum	
	Dry cleaning in kerosene, pure alcohol, and R113	
	Dry cleaning not allowed	
Ironing		
	Ironing with a hot iron with a maximum temperature of 200 °C	
	Ironing with a hot iron with a maximum temperature of 150°C	
	Ironing with a warm iron with a maximum temperature of 110°C	
	Ironing not allowed	
Natural drying		
	Drying on a flat surface	
	Drying without prior spinning	
	Drying on a clothes line or a hanger	
Tumble drying		
	Drying at high temperatures	
	Drying at low temperatures	
	Tumble drying not allowed	

DYED COTTON

Laundry made of dyed cotton which is to be washed at 60 °C should be first washed at a temperature of 60 °C to remove the excess dye. If this is not done, there is danger of dye being washed out of such items. **To maintain the colour of the fabric, use bleach-free detergent.**

UNBLEACHED LINEN

Unbleached lining fabric should be washed at 60 °C with a detergent free of bleach or optical bleaching agents. Heavily soiled linen laundry may be occasionally washed at higher temperatures, but do not do this too often as heat could ruin the sheen and strength of linen clothing.

WOOL

These fabrics are intended for either machine or hand wash. The Wool/Hand Wash program is equally gentle or even gentler than an actual hand wash.

Wool in particular is sensitive to washing and similar procedures.

If you do not wish to spin your clothes, select a setting without spinning (see "STEP 6: Choose the program settings /button 3"). However, most garments are suitable for at least a **short spinning cycle**. Top spinning speed available is 800 rpm.

VISCOSE AND SYNTHETIC FIBRES

Materials made of viscose and some synthetic fibres are highly sensitive, and require a lot of space in order not to crease. When washing, **only fill the drum to a half** and choose a program with spinning speed of no more than 1200 rpm.



Viscose and acetates are fragile when wet.

REDUCING ALLERGIC REACTIONS

(Only in some models)

The options include washing with the Allergy Program Cotton and Allergy Program Synthetics, using the Allergy Mode program setting, or using an extra rinse (Super Rinse). These programs, program settings, and functions **can be used for people with sensitive skin**, such as those suffering from allergies, or small children.

SAVING TIME AND ENERGY

To save time and energy, use the Universal wash. This program has **shorter main wash** cycle than Cotton and often suffices for less soiled laundry.

ECONOMY AND EFFICIENCY

You can save a lot of energy by not using the programs operating at higher temperatures. Choose the Quick program if you wish to only refresh the laundry; or use the Time program. **This will save water and power.**

Selecting the maximum spinning speed will **reduce power consumption** if you dry the clothes in a dryer or a drying cabinet.

When using the programs Heavy, Universal wash and Cotton, we recommend washing a full load. Avoid prewash. Modern washing machines and detergents are efficient without the prewash as well. **Prewash is only necessary for heavily soiled laundry.** Use the additional function Prewash (see "STEP 6: Program Settings Menu – choosing extra functions / button 5").

DETERGENTS

Detergents carrying the environment protection label are less harmful to the environment.

Only add the detergents in compliance with the recommendations by detergent manufacturers.

Recommended amount of washing detergent at certain loads and water hardness levels are specified on the detergent packaging.

STAINS

If your clothes are soiled with stubborn stains (blood, eggs, coffee, grass etc.), they should be appropriately treated before the wash. Then, wash your laundry using the special programs (if your washing machine has them).

Do not use any chemical substances or agents; only use the stain removing detergents.

DYEING FABRICS

If you wish to dye fabrics in the washing machine, choose the Universal wash program with the Super Rinse extra function. **Choose the temperature according to the dye manufacturer's recommendations.** If you dye mixed fabrics, such as polyester/cotton, choose a low spinning speed.

Add the dye directly into the drum, rather than in the detergent compartment. After dyeing use the Drum Cleaning program (self-cleaning program). Use the standard amount of detergent.

When using bleaches or stain removal agents, there is danger of corrosion and discolouration.



To protect the environment, we advise against using powerful chemicals.

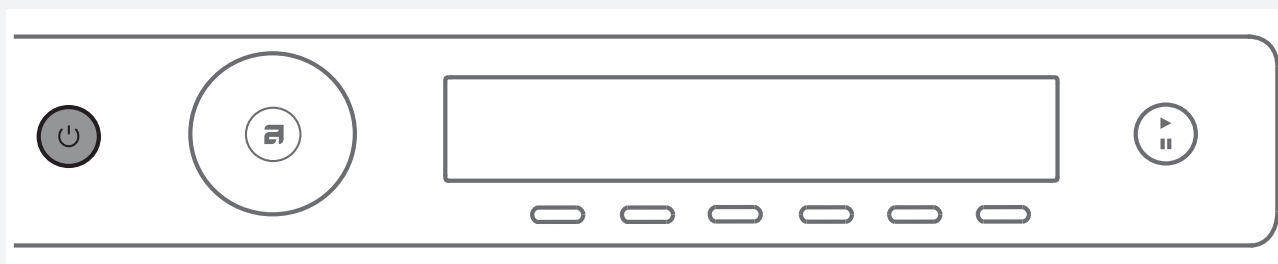
WASHING PROCESS, STEP BY STEP (1 – 8)

STEP 1: SORT THE LAUNDRY

See chapter "TIPS BEFORE WASHING"

💡 Use a washing net for underwire bras. Empty the pockets. Coins, nails etc. could damage the machine and the fabric.

STEP 2: TURN ON THE MAIN SWITCH.



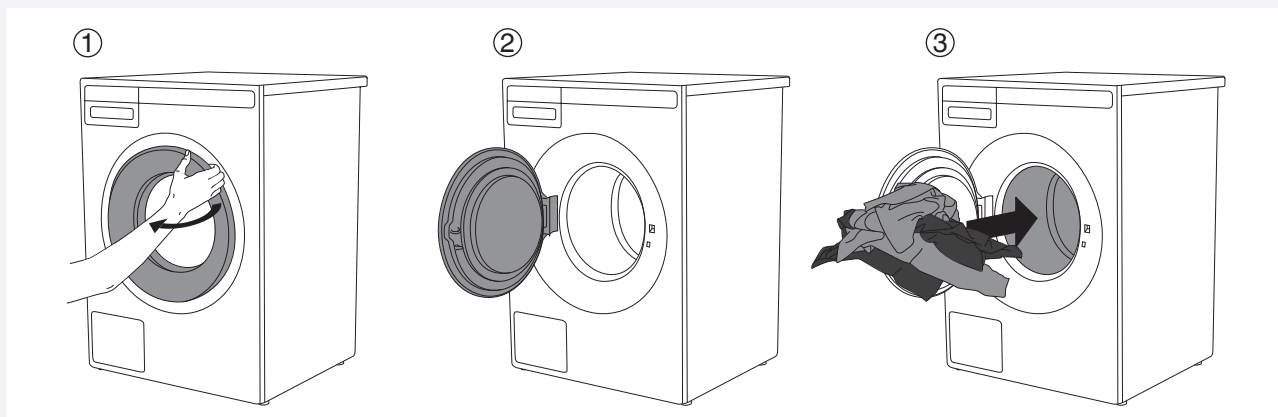
Turning on / Turning off

Press the  on/off button.

If the machine does not accept the on/off command correctly, wait for at least 8 seconds before pressing any other button.

STEP 3: OPEN THE WASHING MACHINE DOOR AND INSERT THE LAUNDRY.

Open the washing machine door by pulling the handle towards you.



Place the laundry into the washing machine drum.
Before doing so, make sure the drum is empty.

Do not overload the drum!

If the washing machine drum is too full, the laundry will not be washed as thoroughly.

💡 With some models, the washing machine drum is also lit for 5 minutes when the washing machine is switched on.

💡 The lamp in the washing machine drum is not suitable for any other use.

💡 The lamp in the washing machine drum may only be replaced by the manufacturer, a service technician or an authorized person.

STEP 4: ADD THE DETERGENT AND THE CONDITIONER.

Recommended amount of detergent is usually specified on the detergent packaging. When washing a smaller amount of laundry, the amount of detergent used can be decreased.

Observe manufacturers' recommendations regarding the type of detergent suitable for certain temperatures, load size, and water hardness.

When using the ADS (**A**uto **D**ose **S**ystem), the appliance will automatically add the liquid detergent depending on the amount of laundry and the other selected settings.

Powder detergent

Add powder detergent into the main wash detergent compartment. If you have selected the Prewash function or Heavy program, Stain program: (Coffee or Fruit), or the Time program with 2:30 or longer duration, then add powder detergent to the prewash detergent compartment.

 We recommend adding the powder detergent immediately before the washing cycle. Otherwise, make sure the detergent compartment is completely dry before adding the powder detergent, as otherwise, the powder detergent may cake before the start of the washing process.

Liquid detergent

When using a liquid detergent, observe the detergent manufacturer's recommendations. When using thick detergents, we recommend always using the laundry balls. Use the barrier (3) in the detergent compartment; see figure in the chapter "DETERGENT COMPARTMENT". Add the liquid detergent in the front part of the detergent compartment (2).

Liquid detergent in ADS

The washing machine will automatically add the amount of liquid detergent according to the amount of your laundry and depending on how heavily soiled it is. Before adding the liquid detergent, pull out the dosing container as far as it will go.

Compartment (A) for liquid detergent for the Colour program.

Compartment (B) for liquid detergent for the Black / White / Sensitive / Other program.

See chapter "SPECIAL FEATURES".

In case of excessive foaming, check the water hardness settings (see chapter "SETTINGS"), how heavily soiled the laundry is, and the setting for the amount of liquid detergent according to the manufacturer's recommendations (see chapters "TIPS BEFORE WASHING").

ADS operation has been tested with liquid detergents by the leading global manufactures.

Use of other non-homogenized or homemade liquid detergents can cause malfunction of the ADS.

Any servicing required due to such problems shall not be covered by the warranty.

 The washing machine must be switched on before you add the detergent!

Laundry ball or washing bag

If you are using a laundry ball or a washing bag, place it directly into the drum and choose a program without any prewash.

 An excessive amount of detergent will not improve washing results. Rather, it will lead to foaming and increase the environmental impact. We recommend using less detergent. Only increase the dosage if you are not satisfied with the washing results.

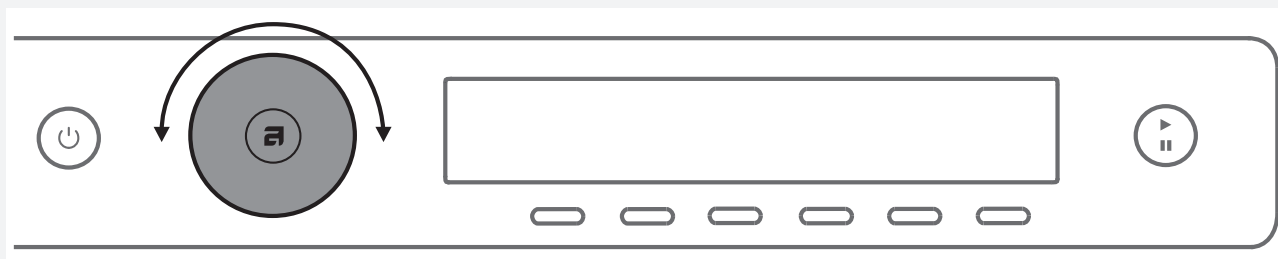
Conditioner

Pour the conditioner into the detergent compartment, into the compartment with the symbol . Observe the recommendation on the conditioner packaging.

 Do not fill the conditioner compartment over the max. indication (maximum indicated level). Otherwise, the conditioner will be added to the washing machine drum too soon, leading to poorer washing effect.

STEP 5: CHOOSE THE PROGRAM.

Choose the program by rotating Program selector knob in either direction. Confirm the program selection by pressing the button under the program.



Choose the program depending on the type of laundry and how heavily soiled it is (see chapter "TIPS BEFORE WASHING").

Estimated program duration will appear on the display.

Extra program settings can also be selected for each program.
See STEP 6.

Choose between the following programs:

Program	Description
UNIVERSAL WASH	Program for lightly to moderately dirty laundry. The temperature can be set separately; therefore, observe the instructions indicated on the clothing. Wash the clothes worn directly on the skin at 60 °C. Less heavily soiled laundry will be thoroughly cleaned at 40 °C. Spinning speed can also be freely selected. Program duration and amount of water will be adjusted to the amount of laundry.
COTTON	Program for normally or heavily soiled laundry, white or coloured. The temperature can be set separately; therefore, observe the instructions indicated on the clothing worn directly on the skin. Choose 40 °C if the laundry is only lightly dirty. Spinning speed can be set to your preference. Default setting is maximum spinning speed. Program duration and amount of water will be adjusted to the amount of laundry.
ECO 40-60*	Washing cycle, which is able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40 °C or 60 °C.
MIX/SYNTHETICS	Program for delicate clothing made of synthetic and mixed fibres or viscose, and for simple care of cotton. The highest available temperature is 60 °C. Observe the instructions indicated on the clothing. Most synthetic fabrics will be washed at 40 °C. Clothing worn directly on the skin should be washed at 60 °C. Maximum spinning speed is 1200 rpm; it can be decreased if necessary.
WOOL/HAND	Gentle program for washing wool, silk, and clothes that require manual washing. Maximum temperature is 40 °C. This program has a short spinning cycle. Top spinning speed available is 800 rpm.
DARK WASH	This program is used for washing dark laundry using special-purpose detergents for black laundry. We recommend turning dark garments inside out. The program washes at low temperatures, with gentle tumbling and 1200 rpm.

Program	Description
TIME PROGRAM	Use this program when you wish to wash the laundry for a specific amount of time. Duration can be set from 20 minutes to 3 hours (in 15-minute steps). In this program, select the corresponding washing time and temperature according to the type of laundry being washed.
AUTO	This program automatically adjusts the duration of the main wash and number of rinses depending on the amount of laundry in the machine.
QUICK	Quick program for lightly soiled laundry. The program operates at certain temperatures; therefore, observe the instructions indicated on the clothing. A lower temperature setting will result in shorter duration of the wash. Spinning speed can be set to your preference.
HEAVY	Program for heavily soiled laundry. The temperature can be set separately; therefore, observe the instructions indicated on the clothing. Maximum available temperature is 90 °C. It is suitable for very heavily soiled laundry. Spinning speed can be set to your preference. Program duration and amount of water will be adjusted to the amount of laundry.
EASY CARE	Program for delicate clothing made of synthetic and mixed fibres, and for simple care of cotton. It may also be used for pillows, quilted jackets and similar items, as it uses a lot of water for the wash. Carefully read the washing instructions. If the outer layer has a membrane, do not use a conditioner. Washing temperature can be set up to 60 °C, and spinning speed can be set up to 1200 rpm.
JEANS	Program for washing jeans. It uses low temperature and 1200 rpm. Due to a higher water level and an extra rinse, there will be no traces of detergent on the jeans.
SHIRTS	This program washes the collars and cuffs without wrinkling them. The wash takes place at a low temperature, with a greater amount of water and gentle tumbling. Steam is added at the end of this program in order to reduce occurrence of wrinkles. This feature is disabled in Speed Mode.
STEAM REFRESH	Use this program to refresh the laundry with steam (for laundry that does not yet need washing, only refreshing).
QUICK PRO	A quick program with high efficiency for smaller amounts of lightly soiled laundry. The program washes with intensive tumbling and 1200 rpm. (4 kg, 40 °C/ 50 °C/ 60 °C)
HYGIENE	This program is used to wash clothes that require special care, such as baby clothes, undewear or clothes for people suffering from skin allergies. We recommend turning the garments inside out as this will also thoroughly wash out the skin residues or residues of skin treatment products. The program is a combination of an extra long and high heating and extra rinsing with strong and sharp movements that removes any detergent residue.
SPORTS WEAR	This program is suitable for washing clothing with membranes, waterproof clothing, and breathable clothing, requiring simple care. It is suitable for sportswear made of mixed materials. It combines low temperature with gentle tumbling. Do not use conditioner with this program!

Program	Description
CONDITIONING	This is short program suitable for washing waterproof clothes and clothing made of microfibres. This is short program suitable for washing waterproof clothes , if agent is used, and clothing made of microfibres. The program makes sure the clothes are waterproof and reduces adherence of dirt on the outer surface of the garments. Use of an impregnation agent is recommended. The program combines a short wash with cold water and gentle tumbling.
STAIN PROGRAM	Choose the fabric and stain type from the menu, and the right stain removal program will be automatically selected. You can choose between the following types of stains: red wine, blood, grass, blueberries, butter/grease, chocolate, coffee/tea, egg, dairy products, kids, baby. After selecting the type of stain, select the type of fabric (Cotton or Synthetics) and washing temperature for the selected type of fabric. See chapter "TIPS BEFORE WASHING". You can also choose the spinning rate.
BEDDING	This program is used to wash bedding, pillows, and larger items. Weekly wash of your bedding will remove skin residue and mites. Observe the instructions for washing and maintenance. The wash uses a large amount of water and extra rinse cycles.
ALLERGY COTTON	This program is used to wash normal to heavily soiled clothes that require special care, such as clothes for people with highly sensitive skin or skin allergies. We recommend turning the garments inside out as this will also thoroughly wash out the skin and other residues. You can also select the option to wash at maximum temperature and maximum spinning speed. Set temperature will be maintained for a longer time period than on conventional programs in combination with intense agitation and extra rinses.
ALLERGY SYNTHETICS	This program is used to wash clothes that require special care, such as clothes for people with highly sensitive skin or skin allergies. The program is also suitable for people sensitive to washing detergents. We recommend turning the garments inside out as this will also thoroughly wash out the skin and other residues. Set temperature will be maintained for a longer time period than on conventional programs in combination with intense agitation and extra rinses.
RINSE	This program includes 2 cold rinses and a short spinning cycle. The program is suitable for laundry that only needs rinsing, and for cleaning cloths or mops.
SPIN	Use the program when you only wish to spin the laundry.
DRAIN	If you only wish to pump out the water from the washing machine, choose the Drain program.
DRUM CLEANING	This program is used to clean the drum and to remove detergent residues and bacteria. The drum has to be empty. You can add some distilled (spirit) vinegar (approx. 2 dl) or sodium bicarbonate (1 tablespoon, or 15 g). We recommend that you run the programme at least once a month or when the text "Sterile Tube alert" appears in the display. Text "Sterile Tube alert" is displayed every 40 completed wash cycles.

Program	Description
SETTINGS	Use the program selector knob to choose Settings and confirm with button "6". Use the Program selector knob to scroll through the settings. The following options are available: - Child Lock, - Language (language selection), - Temperature (temperature unit), - Auto Dose System (ADS), - Water (water hardness), - Sounds (acoustic signals), - Drum illumination, - Display (display unit: brightness & logo), - Programs (set of programs), - Reset. See chapter "SETTINGS".

* "eco 40-60" means the name of the programme declared by the manufacturer, importer or authorised representative as able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same washing cycle, and to which the ecodesign requirements on energy efficiency, washing efficiency, rinsing effectiveness, programme duration and water consumption relate.

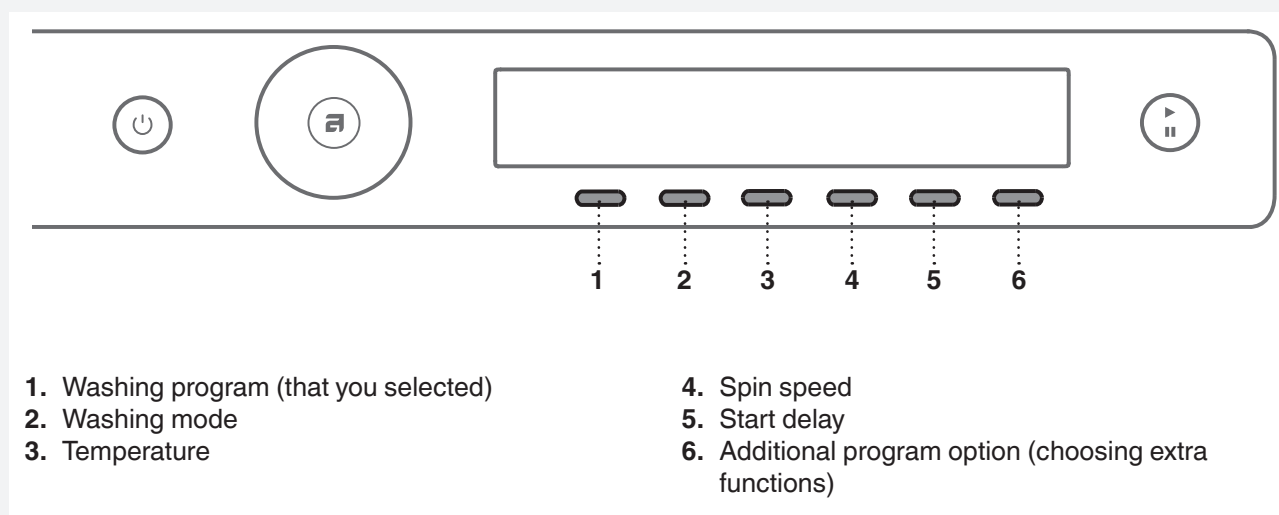
STEP 6: CHOOSING THE PROGRAM SETTINGS

Using the program settings, the washing programs can be further adjusted to your wishes.

Some program settings may not be available for your selected program.

Selected program settings will remain stored after the end of the washing cycle and may be changed subsequently (except for Start delay and Anti-crease, which are not stored after the wash is complete).

Programs with selected temperatures above 60 °C due to safety of your laundry will not be stored after the end of the washing cycle.



Choose the program settings before pressing the START button.

Program settings cannot be changed during the progress of a program.

 Press and hold the button under the program setting to display the information (INFO) about each program setting.

Following are the program settings that may be selected using the buttons 2 to 6:

2. Washing mode

The following washing modes are available:

-  **Normal mode / Off mode**
(Basic setting)
-  **Green mode**
(Wash that saves energy; longer washing time, lower water consumption).
-  **Speed Mode**
(Time-saving wash; shorter washing times, higher water and energy consumption).
In the Cotton program, we recommend a half-load.
-  **Allergy Mode**
(Wash with extra water, extra rinsing, extended washing time, higher water and energy consumption)
-  **Night Mode**
(Wash that reduces noise and extends washing time.)
-  **Intense Mode**
(Wash that improves cleaning performance, with extra water and extended washing time).

3. Temperature

The following temperatures are available for the selected program:

Cold wash and 20/30/40/50/60/70/80/90 °C.

The actual available temperature options will depend on the selected program.

4. Spin speed

The following spinning rates are available for the selected program: max. (rpm) /... / No drain (max rpm = depends on the model).

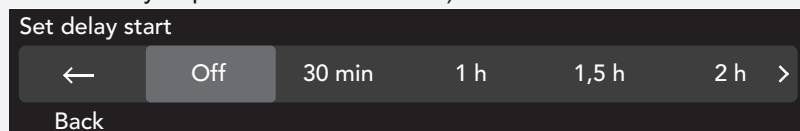
Default setting is 1400 rpm; it depends on the selected program (spin rate can be changed – reduced or increased (only in some models)).

The actual available spin speed will depend on the selected washing program.

 With the No drain option, the program will not include a spin cycle, and the water from the last rinse will remain in the washing machine. The laundry will stay in the water from the last rinse, which will prevent creasing. If you have selected the No d (No Drain) option, you have to select the Drain or Spinning program after the end of the washing program to pump the water out from the machine before you open the washing machine door.

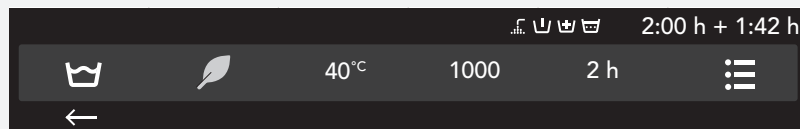
5. ⌚ Start delay

Choose the delayed start when you wish the washing program to start after a certain period of time (30' to 24 hours after you press the Start button).



Use the Program selector knob to set the delay from 30' to 6 hours in 30-minute steps, and then from 6 hours to 24 hours in 1-hour steps.

Press the button to confirm your selection.



The estimated start delay time and time remaining until the end of the washing program will be indicated in the top line. When the countdown reaches zero, the selected washing program will start automatically.

To cancel or skip the delay and start the washing process immediately, press the 5 button (Skip).

When Start delay time is once set, it is not possible to change it; the only possibility is to »Skip it« (Skip delay) and continue with chosen program.

 If you have set the delayed start function and you are using liquid detergent, we do not recommend choosing a programme with a pre-wash cycle.

6. Selecting extra functions (Options/more options)

Press the button to confirm the extra settings. Then, use the Program selector knob to scroll the list of functions or options. Confirm your selection by pressing the button under the selected function or option. The following **extra functions** are available:

* **Favourite programs/Add to fav?**

To store the selected program as a favourite, press the  button and the program with all your settings will be stored.

The stored program will be displayed at the start of the Main menu.

Up to 6 favourite programs can be stored.

If you do not wish to store the program after the wash, rotate the Program selector knob and you will return to the program selection; or, simply open the washing machine door.

Changing a favourite program

If you wish to store a program after the end of the washing cycle, but there is no more room for another favourite program (only 6 favourite program slots are available), then one of the existing stored favourite programs can be substituted with a new one.

The list of favourite programs will appear when you switch on the washing machine.

* **Super Rinse (extra rinses)** (depending on model)

To increase the number of rinse cycles (+2), select the Super Rinse setting. This is recommended for persons with highly sensitive skin and/or in areas with very soft water. Confirm the selection by pressing the On  / Off  button.

Use the  button to return to Settings.

* **Prewash**

To use a prewash before the main wash, choose the Prewash option. Use of this function is recommended for heavily soiled laundry or for laundry with stubborn surface stains. Confirm the selection by pressing the On  / Off  button.

Use the  button to return to Settings.

Add the prewash detergent into the prewash compartment  and the main wash detergent into the main wash compartment  of the detergent compartment (see chapter "DETERGENT COMPARTMENT").

* **High water level**

For a larger amount of water after the wash and spinning cycle, select the High Water Level option. Confirm the selection by pressing the On  / Off  button.

Use the  button to return to Settings.

* **Anti-crease**

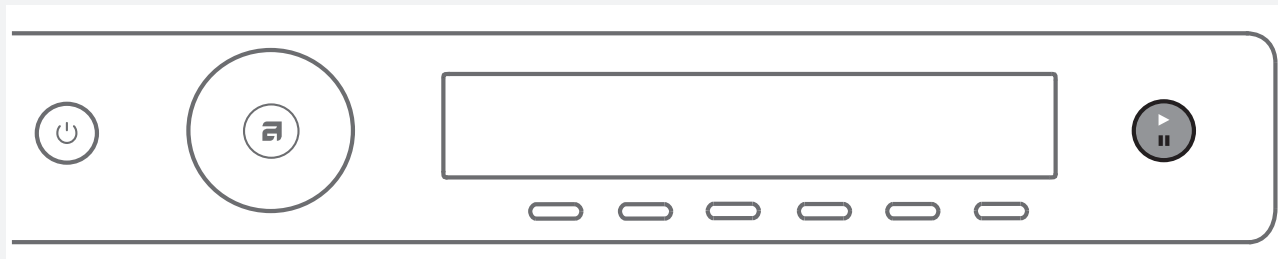
To prevent creasing the wash, choose the Anti-Crease option (gently tumbling). This function is recommended for delicate laundry. Confirm the selection by pressing the On  / Off  button.

Use the  button to return to Settings.

 Some functions may not be available on all programs.

STEP 7: START THE WASH

Close the washing machine door and press the **Start ►/Pause** button.



- Start (short press of the button – start/resume)
- || Pause (short press of the button – pause)
Stop (press and hold for 3 seconds – stop or cancel)



Washing process (circle) is coloured:
blue: beginning of the washing cycle
red: not possible to add any more clothes
green: end of the washing cycle

Remaining time

Depending on the selected program, anticipated washing time will be displayed in hours and minutes.

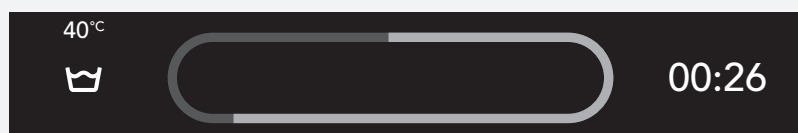
Actual washing time will depend on the selected program, load, type of laundry, spin speed etc.

Actual washing time may be longer or shorter than initially displayed.

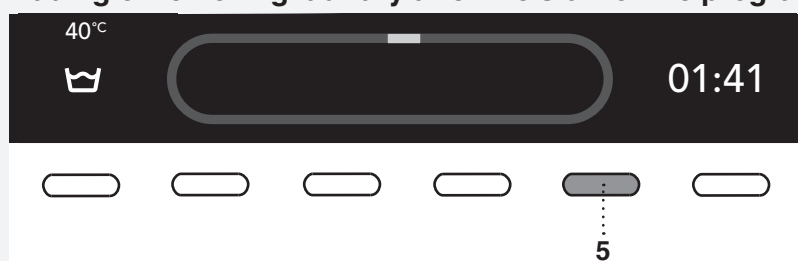
Remaining time will be updated during the program duration, depending on the actual amount of laundry and amount of water pumped into the machine. The last remaining time update takes place before the final spinning cycle.

In case of uneven distribution of laundry, the time on the display will flash and it will not count down.

Once the laundry is evenly redistributed, the washing time will continue and it will stop flashing.

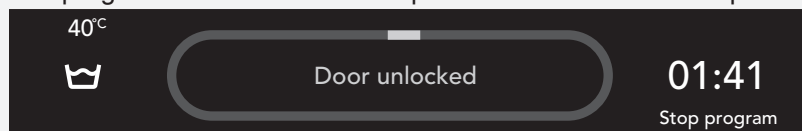


Adding or removing laundry after the start of the program



To add or remove laundry during the progress of a washing program, use the **Start/Pause ||** button to pause the program. Press the button 5 to choose Add Clothes, if the washing process (circle) is coloured blue.
If the washing process (circle) is coloured red, this option is not available.

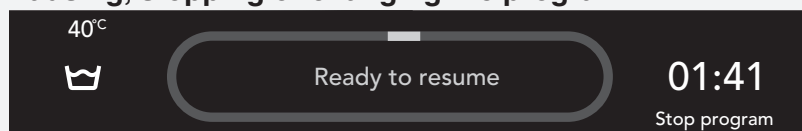
The door may be opened when the water is pumped from the machine (but not completely pumped out). Then, add or remove the laundry. Close the door and continue the program. Press the **Start ►/Pause** button. The program will resume from the point at which it was interrupted.



If the door cannot be opened, it is possible that the temperature in the machine is too high, and you won't be able to add the laundry.

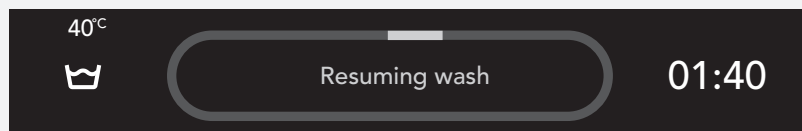
Also, if the door cannot be opened, it is possible that the program has been running for too long and any laundry added at that point would not be efficiently washed.

Pausing, stopping or changing the program



To pause the program, shortly press the Start/**Pause II** button.

To resume a program, press the **Start ►** /Pause button again.



To stop the washing program, press the Start/**Pause** button and hold it for 3 seconds. Choose "Stop program". The program is canceled and the water is pumped out of the machine if necessary. Only then will you be able to open the washing machine door. Use the Program selector knob to select a new program. If necessary, add detergent, and then press the **Start ►/Pause** button.

💡 If the temperature in the drum is very high, then cooling procedure starts before program is canceled.

A washing program can be paused by pressing the ON/OFF button. The washing machine will switch off.

After the washing machine is switched on, press the **Start ►** button to resume the program.

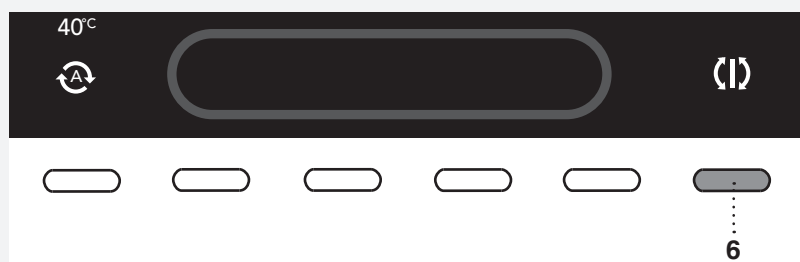
💡 Do not open the detergent compartment while the appliance is operating.

💡 In some cases the door may be locked although no program is in progress (e.g. in case of an error). To unlock the door, press the Start/Pause button and hold it for a while.

STEP 8: END OF PROGRAM



After the end of the washing program, the display will indicate that the program has been successfully completed ("Wash finished").



If you have selected the Anti-Crease extra function, gentle tumbling will continue after the end of the washing program in order to prevent creasing.

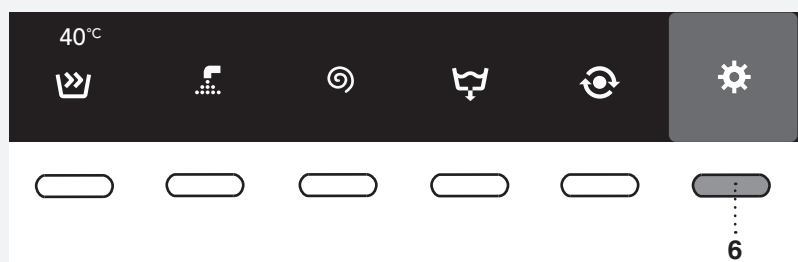
Open the door towards you and remove the laundry from the washing machine. Make sure the washing machine drum is empty.

If you do not take any action within 5 minutes after the end of the program, the display will switch off to standby mode in order to save power.

The display will light up again if you press the ON/OFF button.

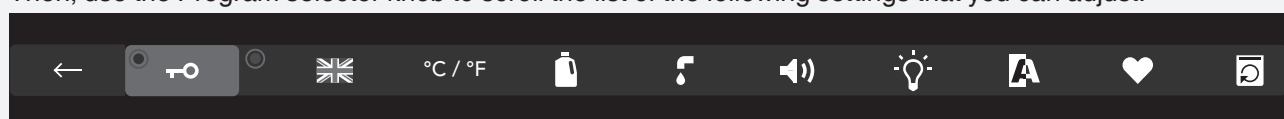
 After the washing cycle, close the water intake and pull out the washing machine plug from the power socket.

SETTINGS



In the Main menu, use the Program selector knob to select Settings. Confirm the selection by pressing the button under the desired setting.

Then, use the Program selector knob to scroll the list of the following settings that you can adjust:



- Child Lock,
- Language (language selection),
- Temperature (temperature unit),
- **Auto Dose System (ADS)**,
- Water (water hardness),
- Sounds (acoustic signals),
- Drum illumination,
- Display: brightness & logo
- Programs (set of programs),
- Reset.

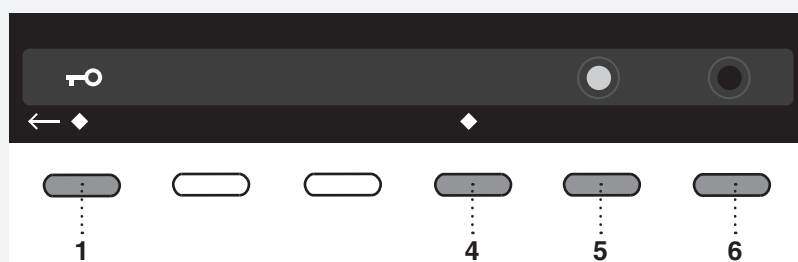
Use the Program selector knob to scroll to the button ← to return to Settings or to the Main menu.

Press the button under the setting to display concise information about the setting.

CHILD LOCK



Select Child Lock with the button.



Choose between switching the child lock on or off.

When the child lock is activated, no other function can be selected.

On = Child lock can be activated manually, or it is activated automatically. Manually: press the buttons 1 and 4 and hold them for 3 seconds. Automatically: activated after 3 minutes. The child lock may only be deactivated manually by pressing the buttons 1 and 4 and holding them for 3 seconds.
Off = The child lock cannot be activated.

Use the ← button to return to Settings.

To temporarily (for 3 minutes) switch off the Child lock, press the 1 and 4 buttons simultaneously and keep them pressed for 3 seconds.

🇬🇧 LANGUAGE



You can choose between 24 languages. Press the 🇬🇧 button. Use the Program selector knob to scroll the list of languages. Confirm selection with button under chosen language.

Use the ← button to return to Settings.

°C/°F TEMPERATURE (TEMPERATURE UNIT)

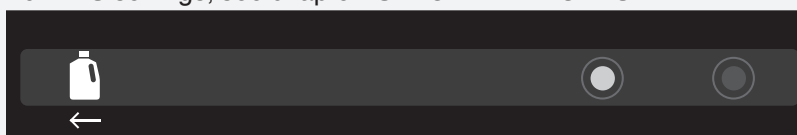


Choose either °C or °F. Confirm your selection with the button under the selected temperature unit.

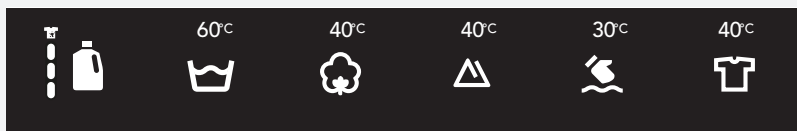
Use the ← button to return to Settings.

🧴 AUTOMATIC DOSING SYSTEM (ADS)

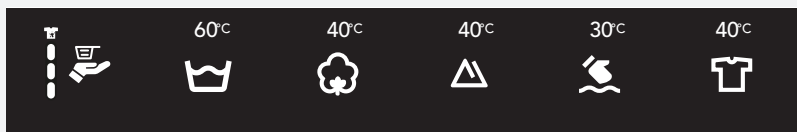
For ADS settings, see chapter "SPECIAL FEATURES".



ON = display the ADS menu in the Main Menu

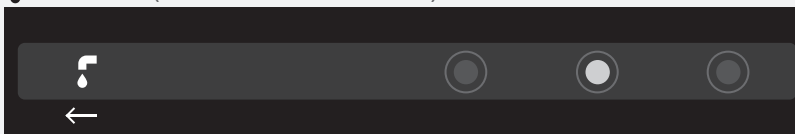


OFF = do not display the ADS menu in the Main Menu



Use the ← button to return to Settings.

WATER (WATER HARDNESS)



Choose water hardness between the following settings: soft / normal / hard. Confirm your selection with the button under the selected water hardness.

Use the ← button to return to Settings.

Water hardness can be measured with a water hardness indicator (available in a pharmacy). Check the information on water hardness with your local water supply company or authority.

Water hardness	Hardness levels			
	°dH (°N)	m mol/l	°fH (°F)	p.p.m.
1 – soft	< 7	< 1,5	< 15	< 150
2 – normal	7–14	1,5–2,5	15–25	150–250
3 – hard	> 14	> 2,5	> 25	> 250

Water hardness is specified using the following scales: The German water hardness scale (°dH) and the French water hardness scale (°fH).

Contact the local waterworks, or measure the water hardness using the supplied test strip, to check the water hardness in your area.

How to use the test strip:

1. Turn on the water tap and let the water run for a minute or so.
2. Fill a glass with cold water.
3. Remove the test strip from its packaging.
4. Dip the test strip in the water for about one second.
5. Wait one minute. Now compare the colours of the squares with the water hardness table.

Test strip	°dH	°fH
4 green 	< 3	< 5
1 red 	> 4	> 7
2 red 	> 7	> 12
3 red 	> 14	> 25
4 red 	> 21	> 37

SOUNDS



You may choose the acoustic signal volume.

Use the program selector knob or buttons to choose the sound volume. During selection, the acoustic signal will be played with the currently highlighted volume.

Use the ← button to return to Settings.

💡 DRUM ILLUMINATION



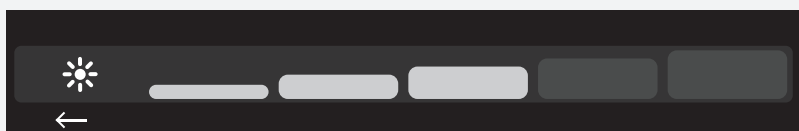
Confirm your selection with the button under the drum illumination on/off option.
ON = drum illumination light when the door is open and washing machine is turned on
OFF = drum illumination does not light when the door is open

Use the ← button to return to Settings.

A DISPLAY UNIT



Set the brightness and logo display.



Use the program selector knob or buttons to choose the brightness.

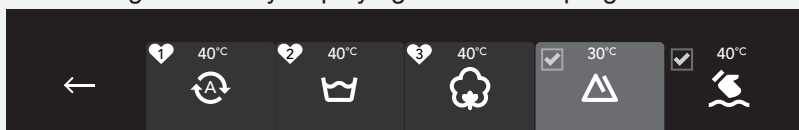


Confirm your selection with the button under the logo display on/off option.
ON = display the logo at turning washing machine on
OFF = not display the logo at turning washing machine on

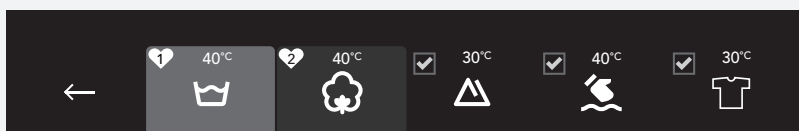
Use the ← button to return to Settings.

♥ PROGRAMS

The Main menu includes the entire set of programs that you can choose using the Program selector knob. This setting allows only displaying the selected program in the Main menu.



Use the Program selector knob to select a program.
Confirm your selection with the button under the selected program.
Symbol ☒ will appear next to the selected program.



Only programs indicated with ☒ will appear on the display unit.

Use the ← button to return to Settings.

🔄 RESET

This means that all settings will return to the default settings and your own settings will be deleted.



Confirm the selection by pressing the button under the "reset" option that will appear on the display.

Use the ← button to return to Settings.

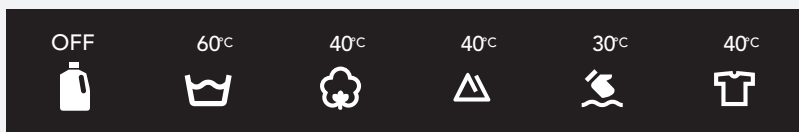
SPECIAL FEATURES

DOSE MODES

1. Display in the Main menu (see chapter "SETTINGS")



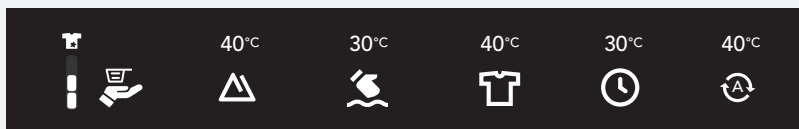
2. Choosing the DOSE MODES in the Main menu.



Press the button under icon .

Choose between:

- Dosing detergent from detergent compartment A/B, if you have previously selected **ADS** (On) (see »SETTINGS«).
- Dosing the recommended amount of liquid detergent, if **Dose Assist** is selected . Select dirt level as well ( you can choose between 3 dirt levels)).



When you select washing program and press Start button, Dose Assist recommends the amount of detergent. (left: concentrated /right: non-concentrated amount of liquid detergent).
Dose recommended amount into detergent compartment and press Start.



Dose Assist can be set for each washing cycle separately.
In some programs the Dose Assist setting is not available.

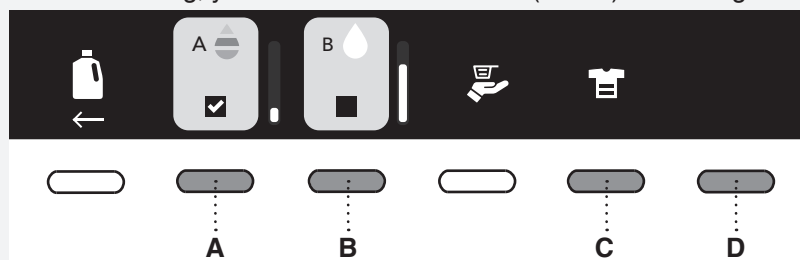
AUTO DOSE SYSTEM (ADS)

Filling the ADS tank

Choosing the ADS settings by opening the detergent compartment

Switching off the automatic dosing function in the ADS menu

With this setting, you will choose which tank (A or B) the detergent will be dispensed from.



Auto Dose System can be set for each washing cycle separately.

The most recent setting is stored and it can be changed for the next washing cycle.

In some programs the ADS setting is not available.

Press the A/B button and hold it for a while to display information about the content of the A/B tank.

A, B. Choose the compartment from which the detergent is to be added depending on the type of laundry. You can choose between automatic detergent dosing from compartment A or from compartment B. Confirm the setting with . Before choosing compartment A or B, you must fill the compartment with liquid detergent.

A  Liquid detergent for Colour

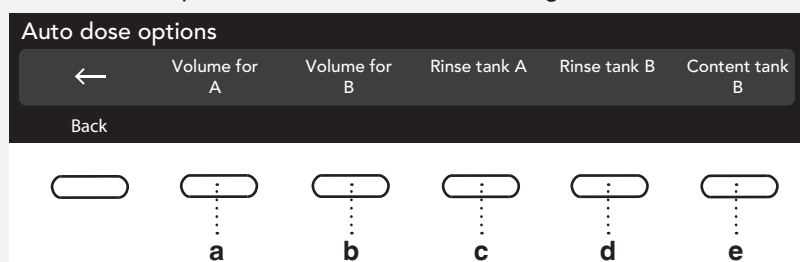
B  Liquid detergent for Black / White / Sensitive / Other. See section D/e (choosing the type of laundry).

C. Choose how heavily soiled the laundry is. Choose between:

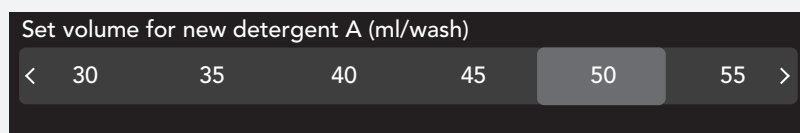
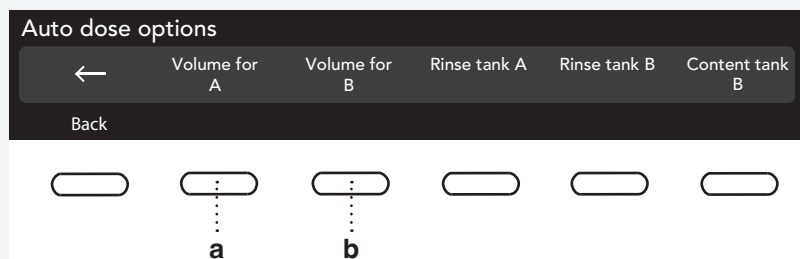
	Lightly soiled laundry
	Normally soiled laundry
	Heavily soiled laundry

The washing program will choose the suitable amount of detergent depending on the setting for how heavily the laundry is soiled.

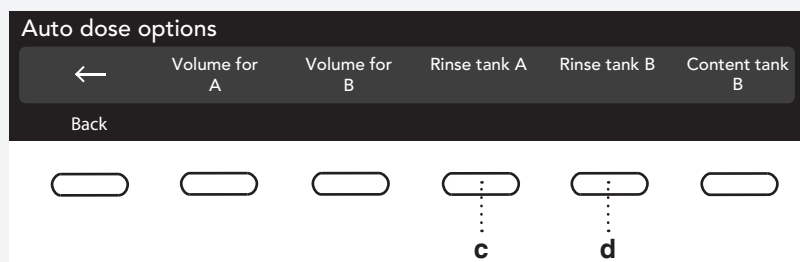
D. Press the Options button to set the following:



a, b. Amount of liquid detergent (ml/cycle from the compartment, A or B. Choose the amount of detergent according to liquid detergent manufacturer's recommendations specified on the packaging. For this washing machine model, observe the recommendations for 4–6 kg loads, medium water hardness and medium-soiled laundry. The washing machine's factory setting is 50 ml. This amount will be adjusted depending on the water hardness setting, load sensed by the washing machine, and how heavily the laundry is soiled.

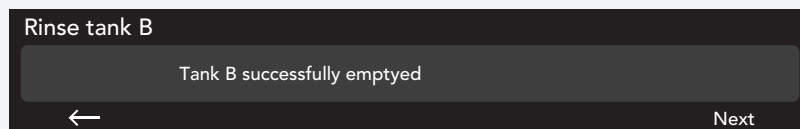
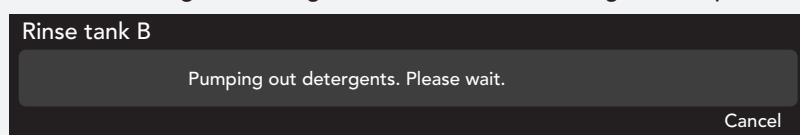


c, d. Cleaning the detergent tank

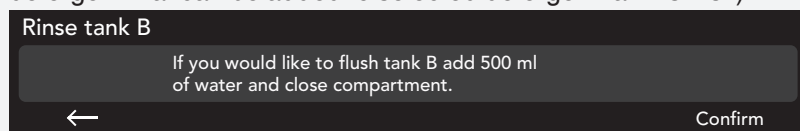


Select Options, then choose Rinse.

We recommend cleaning the detergent tank once per two months and when it is empty. Before cleaning the detergent tank, close the detergent compartment.



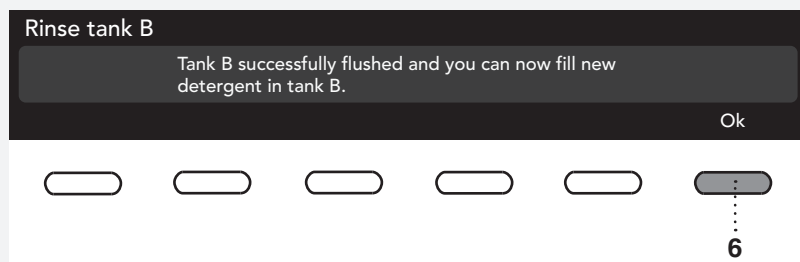
The compartment may be additionally rinsed with an extra amount of water via detergent compartment inlet. (500 ml of water). Open the detergent compartment to the final position and add water to the compartment to be cleaned. Then, close the detergent compartment and press the **Start** button ► (maximum amount of detergent that can be added to selected detergent tank is 1.5 l)



If you do not wish to rinse the tank with water, the process can be cancelled by pressing ← button.

If you have already started supplying the water, the process can no longer be cancelled. The ← sign will disappear and the water filling process has to be completed.

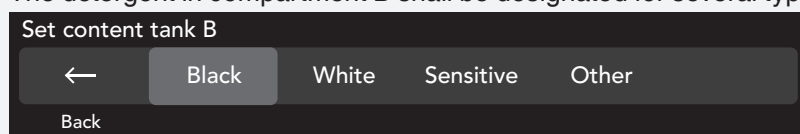
When cleaning of compartment B is completed, open the detergent compartment to the end position and pour the liquid detergent into compartment B.



💡 Cleaning time for a full tank (draining + rinsing) may be up to 60 minutes.

e. Type of detergent, and changing the detergent in the ADS

The detergent in the compartment A shall only be used for one type of laundry: coloured wash (Colour). The detergent in compartment B shall be designated for several types of laundry:



When you change the detergent in the tank B, select another type of laundry. The question whether you are sure you wish to change the detergent will appear on the display unit.

💡 We recommend changing the detergent when the detergent tray is empty.

Otherwise, the compartment has to be emptied. In this case, however, the detergent compartment has to be closed first.

Pour the other type of liquid detergent into compartment B (e.g. if you have selected Black, you will probably add the special detergent for black laundry).

💡 If the compartment is not empty, then the liquid detergent should be pumped out from the compartment and the compartment should be cleaned (see section c, d. "Cleaning the compartments").

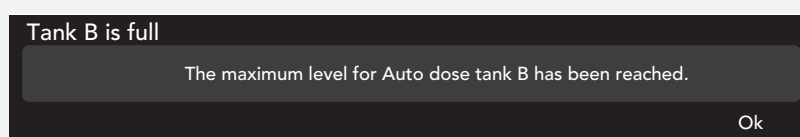
Filling the compartment with liquid detergent

💡 Before adding the liquid detergent into the tank, pull out the detergent compartment as far as it will go. (If the detergent compartment is not fully opened, the liquid detergent will not flow into the tank.)

💡 The washing machine has to be switched on.

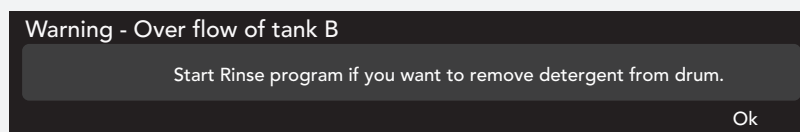
💡 Please do not fill detergent (liquid detergent) while program is running!

Start adding the liquid detergent to the selected compartment. The level for the selected compartment, indicated on the display unit, will increase. When the compartment is full, stop adding the detergent. (maximum amount of detergent that can be added to selected compartment is 1.5 l).



💡 Before closing the dosing tank, wait for 1 minute to let the detergent flow into the compartment.

If you add too much liquid detergent, it may overflow into the washing machine drum. To remove the detergent from the drum, use the Rinse program.



Choosing the ADS settings by opening the detergent compartment



Pull out the detergent compartment as far as it will go, to its end position! The ADS setting in the Main Menu will be displayed.

All steps are the same as with section 2 (Choosing the ADS settings in the Main menu).

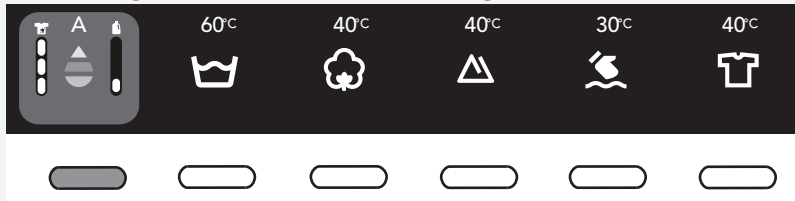
💡 If you selected OFF in the Settings (i.e. do not display the ADS menu in the Main Menu), then the ADS menu will not be displayed when you open the detergent compartment.

💡 Only add liquid detergents into the ADS tanks.

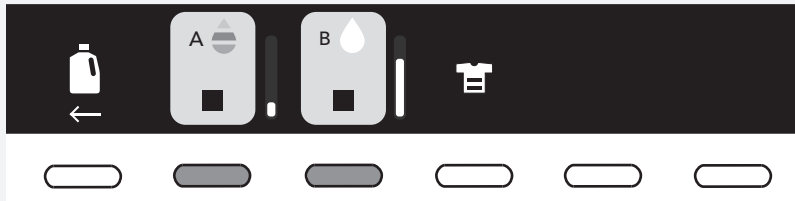
💡 Do not mix liquid detergent with conditioner. Do not add conditioner into any ADS tank; conditioner has to be added **manually** to the compartment labelled with ☼.

💡 Do not mix different liquid detergents. Before changing the liquid detergent (depending on the type of laundry), the tanks have to be cleaned. See sections c, d. Cleaning the tanks.

Switching off the automatic dosing function in the ADS menu



Press the button under the ADS in the Main Menu.

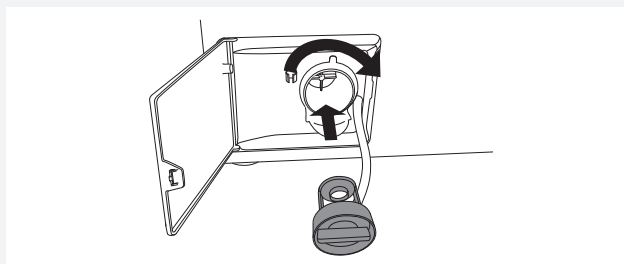
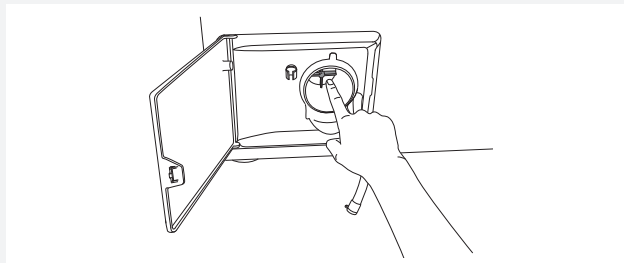
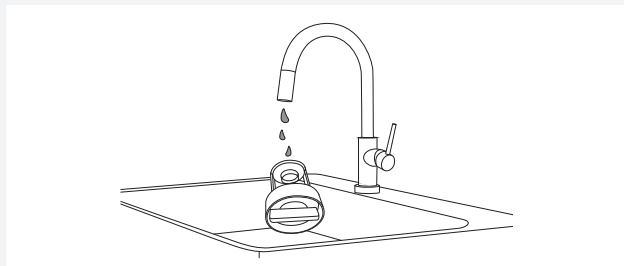
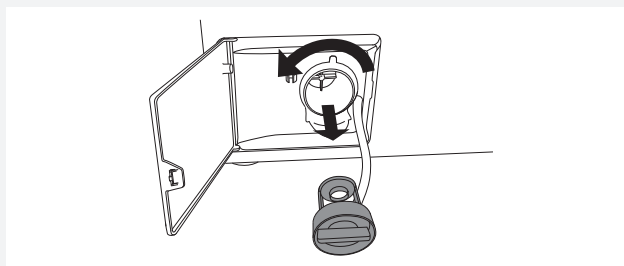
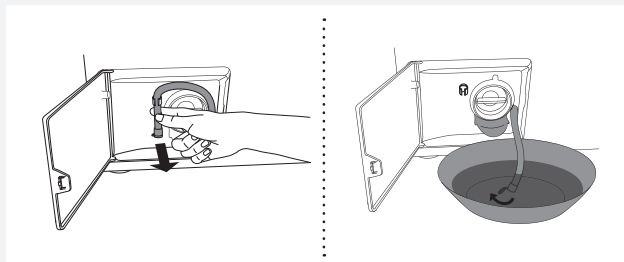
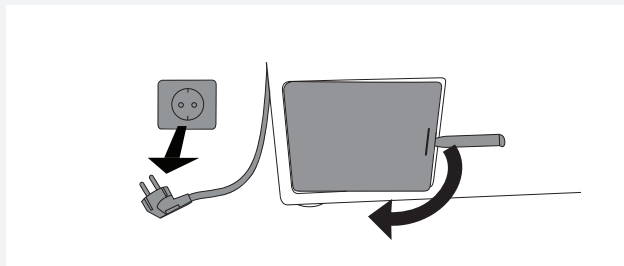


Tanks A and B should not be checked (no check mark in the square ☐). Thus, the system will not automatically dose the detergent.
Liquid detergent has to be added manually into the detergent compartment.

CLEANING AND MAINTENANCE

CLEANING THE FILTER

The washing machine has a filter that will retain smaller objects such as coins, buttons, hair etc.



1 Before cleaning, drain the water from the washing machine using the Drain program, and disconnect the washing machine from the power mains.

Open the pump filter cover using appropriate tools (emergency door opening tool is located on the back side of the dispenser).

2 Release the water drain hose from the holder.

Before cleaning the filter, drain the water from the washing machine by placing the end of the water drain hose over a large shallow container and opening the cap on the water drain hose.

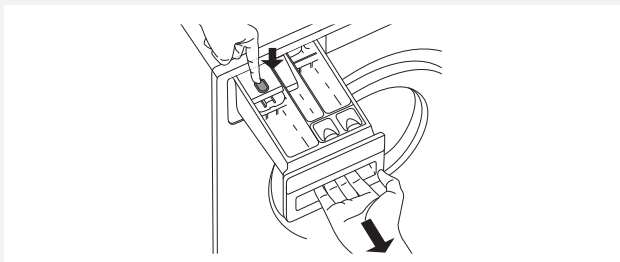
3 Gradually rotate the filter in the counter-clockwise direction and pull it out.

4 Clean the filter thoroughly under running water.

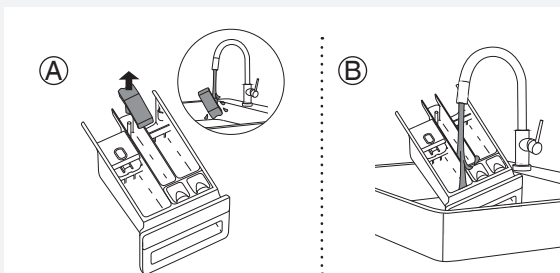
5 Remove all objects and impurities from the filter housing and the impeller.

6 Replace the filter as shown in the figure and fasten it by rotating in the clockwise direction. For a good seal, the filter seal surface should be clean. Also re-install the drain hose.

CLEANING THE DETERGENT COMPARTMENT AND DOOR RUBBER GASKET



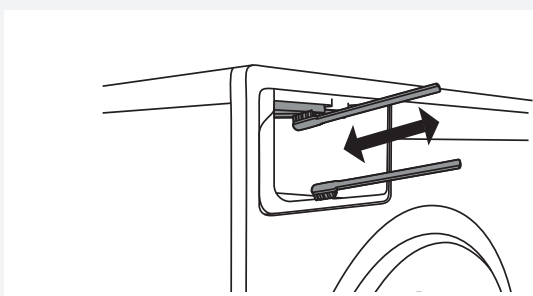
- 1** Press the tab to completely remove the detergent compartment from its housing.



- 2** Rinse and thoroughly clean the tray. You may also remove the cap from the plug in the conditioner compartment (A). Clean any residue from the cap and tube.

Clean the detergent compartment (B) interior.

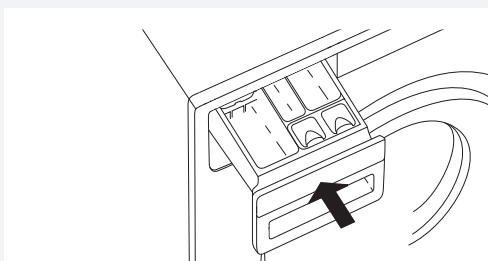
Replace the cap on the plug.



- 3** Use a brush to clean the nozzles on the upper side of the detergent compartment housing.

After a washing program, nozzles that clean the interior of the dispenser are automatically switched on (only available in some models).

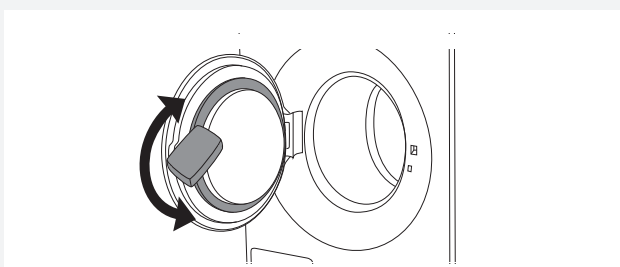
Use a brush to clean the lower part of the detergent compartment housing.



- 4** Replace the detergent dispenser into its housing.

 Close the detergent compartment!

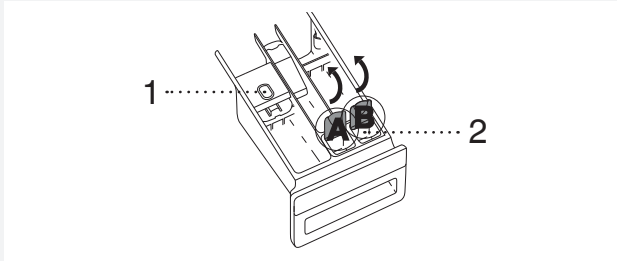
 Do not wash the detergent compartment in the dishwasher!



- 5** After every wash, wipe the rubber door seal to extend its useful life.

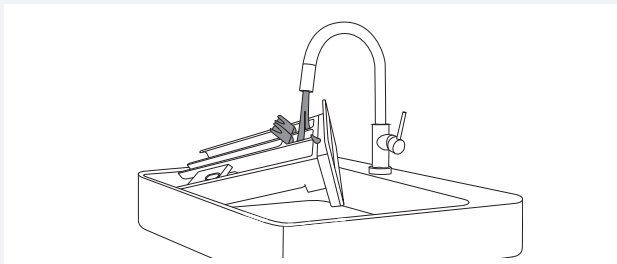
CLEANING THE AUTO DOSE SYSTEM (ADS)

Cleaning the detergent compartment:



1 Remove the detergent compartment from the dispenser housing by pulling it out and pressing the release tab (1).

Open the cover for detergent compartment A and B (2).



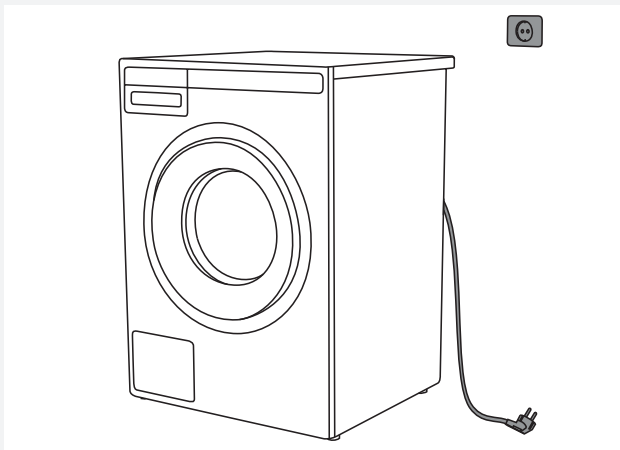
2 Rinse the detergent compartment by directing a stream of running water through it.

CLEANING THE APPLIANCE EXTERIOR

Clean the appliance exterior and the display unit using a soft damp cotton cloth and water.

Do not use solvents or abrasive cleaners that could damage the appliance (please observe the recommendations and warnings provided by the manufacturers of the cleaning agents).

 Do not clean the washing machine with a jet of water!



 Always disconnect the washing machine from the power mains before cleaning.

CLEANING THE WASHING MACHINE INTERIOR AGAINST ODOURS

Modern detergents often allow washing clothes at low temperatures. This means that residue may accumulate in the washing machine, which in turn could cause odours.

To avoid such odours, we recommend running the self-cleaning program (Drum-cleaning) once per month. The drum has to be empty.

CLEANING THE RINSING HOLES (UNDER THE AGITATOR IN THE DRUM)

If you believe that objects like nails or paper clips fell into the washing machine drum, check the area underneath the agitator. Such objects may rust (corrode) and cause stains on your clothes. Nails and other sharp objects can also cause holes in the fabric.

Proceed as follows:



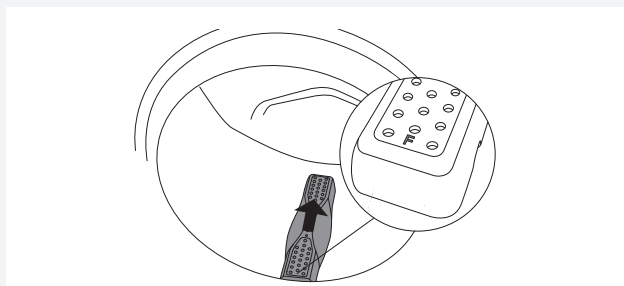
- 1 Insert a screwdriver or a similar tool into the slot in the rib and carefully push it to the left.



- 2 Hold the rib with the other hand and pull it towards you.

- 3 Lift the drum rib.

- 4 Remove any objects.



- 5 Place the rib into the installation slot indicated with "F" towards you. Make sure all ribs are firmly in place in their respective slots in the drum. Push the rib inwards (as indicated by the arrow in the figure) until it snaps.

If you are using hard water

If you are washing with hard water (causing limescale build-up), a greyish-white film may appear on the washing machine drum. To remove this film, add vinegar (approximately 2 dl or sodium bicarbonate "baking soda" (1 tablespoon or 15 g)) into the washing machine drum and select any program with a temperature of 90 °C, or the Drum Cleaning program. See STEP 5: Choose the program. Repeat the process as necessary.

Water hardness can be set under "SETTINGS / Water / Water Hardness".

ERRORS – WHAT TO DO?

Disturbances from the environment (e.g. the power grid) may result in various error reports (see Troubleshooting table). In such case:

- Switch off the appliance, wait for 1 minute, switch the appliance back on, and repeat the washing program.
- If the error persists, call an authorized service unit.
- You will be able to solve most of the **problems** in appliance operation by yourself (see Troubleshooting table below).
- **Repairs** may only be carried out by an adequately trained person.
- Repair or any warranty claim resulting from incorrect connection or use of the washing machine shall not be covered by the warranty. In such cases, the costs of repair shall be charged to the user.

 The warranty does not cover the errors or failures resulting from disturbances from the environment (lightning strike, power grid failures, natural disasters etc.).

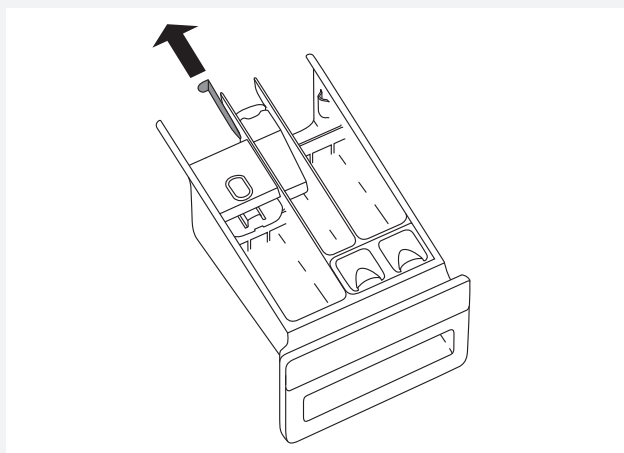
Problem/error	Cause	What to do?
Washing machine door does not open.	• Water level too high.	• Drain the water using the Drain or Spinning program. See "Step 5: Choose the program".
	• Water temperature in the washing machine is too high.	• Wait for the water temperature to drop and pump out the water. If you still cannot open the door, use the emergency door opening tool (see chapter "ERRORS – WHAT TO DO? / Manual opening of washing machine door").
Washing program is not in progress.	• Washing machine door is not properly closed.	• Firmly press on the washing machine door until you hear two clicks when it is closed.
	• There is no voltage in the power outlet.	• Check if the plug is connected to the power outlet and whether there is electric current (or voltage) in the outlet.
	• Delayed start function has been selected.	• To cancel the delayed start function, press the Start ► button and hold it for three seconds.
Washing time is longer than anticipated (the time is regularly updated on the display unit).	• Low inlet water temperature.	• Program duration can be up to 60% longer than initially anticipated in the normal progress.
	• UKS* (*unbalance system) stability system engaged due to unevenly distributed laundry.	• Program time is extended due to the need to redistribute the laundry in the drum.
	• Low mains voltage.	• Washing machine needs more time because the power mains voltage is too low.
	• Power supply failure.	• Program time is extended by the duration of the power supply failure.
Display does not light up.	• There is no voltage in the appliance.	• Check if the plug is connected to the power outlet and whether there is electric current (or voltage) in the outlet.
The wording on the display unit is not in your language.	• You have not selected your preferred language yet.	• Choose the preferred language (see "STEP 5 / Settings / Choosing the language").
Wet laundry ("unbalance" will appear on display)	• A small amount of laundry will often be unevenly distributed.	• Loosen and redistribute the laundry and select the Drain or Spinning program. • Increase the amount of laundry in the washing machine and restart the program (see "STEP 7: Start the wash / Adding or removing laundry after the start of the program").

Problem/error	Cause	What to do?
There are traces of grease (or grease rolls) on the clothes.	The laundry was very greasy.	Wash the laundry again. When your laundry is this heavily soiled, add more washing powder or use a liquid detergent in combination with a more powerful (longer) program.
There are still stains on the laundry.	You used bleach-free liquid detergent or powder detergent for coloured laundry.	Use a detergent that contains bleach.
	You selected an unsuitable program.	Use special stain removers.
There are white residues of washing powder on the laundry.	This is not due to poor rinsing by your washing machine, but rather due to phosphate-free detergents which contain ingredients (zeolites) for water softening. These ingredients may be deposited on the laundry.	- Immediately rinse the laundry again. - Use liquid detergents that do not contain zeolites. - Try removing any residues with a brush.
There is powder detergent left in the main wash compartment of the detergent compartment.	Water pressure not high enough.	Clean the net on the water supply hose.
	Some washing powders may stick strongly to the detergent compartment if it is empty.	- Choose higher water level or extra rinse (see "Step 6 / Choose program settings"). - Wipe the detergent compartment before adding the powder detergent.
There is conditioner left in the conditioner compartment of the detergent compartment.	Plug cap is not positioned correctly or it is clogged.	- Make sure the plug cap in the conditioner compartment of the detergent compartment is positioned correctly. - Clean the plug cap (see chapter "CLEANING AND MAINTENANCE / Cleaning the detergent compartment").
Odour in the washing machine drum.	Residues of fabric, washing detergent, and conditioner in the filter.	Check if the filter is clean.
	Development of germs and bacteria.	Choose a self-cleaning (Drum Cleaning) program (see "STEP 5: Choose the program").
Machine is moving during operation.	Feet not adjusted correctly.	Level the feet (see chapter "INSTALLATION AND CONNECTION / Adjusting the feet").
	Transport bolts not removed.	Remove the transport bolts (see chapter "BEFORE USING THE APPLIANCE FOR THE FIRST TIME / Transport protection").
Machine is moving during spinning.	Unevenly distributed laundry or not enough laundry.	- The washing machine will automatically decrease the spin speed if vibration is too strong. - Increase the amount of laundry in the washing machine and restart the program (see "STEP 7: Start the wash / Adding or removing laundry after the start of the program").
Noisy (loud) drain pump	- Drain pump filter is clogged. - Filter housing and drain pump impeller are clogged.	- Make sure the drain pump filter is clean. - Make sure the filter housing is clean. (See chapter "CLEANING AND MAINTENANCE / Cleaning the filter")

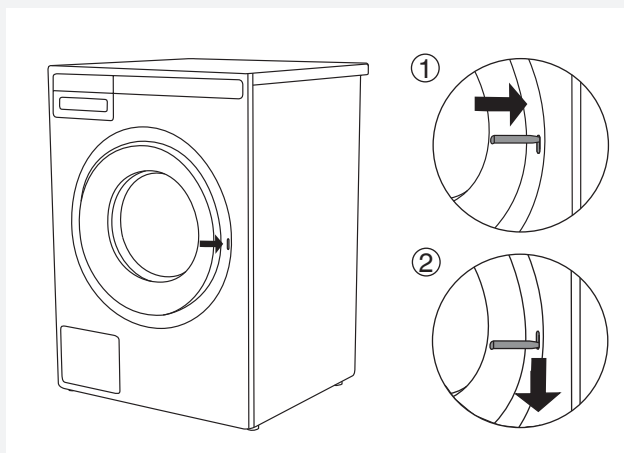
Manual opening of washing machine door

 Washing machine door may be opened **manually** if the appliance is not connected to the power mains and if the water has been pumped out of the machine.

- A Choose the Spinning or Drain program to pump the water from the machine. If this does not work, water has to be drained from the washing machine drum manually. See chapter "Cleaning the trap and drain pump" in the chapter "CLEANING AND MAINTENANCE".
- B Make sure the main switch is off and that the plug is disconnected from the power outlet.
- C Take the emergency door opening tool (found at the back of the detergent compartment) and insert it into the upper part of the slot on the right-hand side of the washing machine door latch.



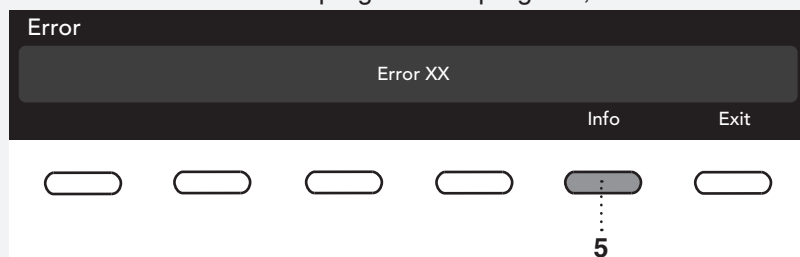
- D Press the key (key=the emergency door opening tool) downwards (all the way, until you hear a click) to unlock the washing machine door. When the door is unlocked, open it by pulling towards you.



 If the washing machine door still cannot be opened, call a service technician.

FAILURE DISPLAY

In case of a failure while a program is in progress, the relevant Error XX is indicated on the display unit.



Press the INFO button to display the error description.

Switch off the appliance and turn it back on.

Errors indicated on the display unit may include the following:

Error	Error indication on the display unit	What to do?
E0	INCORRECT SETTINGS	Restart the programme. If the error reoccurs, call a service technician.
E1	THERMISTOR ERROR Temperature sensor error.	• Inlet water too cold. Repeat the washing program. • If the appliance reports this error again, call a service technician.
E2	DOOR LOCK ERROR	Turn the appliance OFF and then switch it again ON. Start the program again. If the error reoccurs, call service technician.
E3	WATER FILLING ERROR	Check the following: • is the water inlet valve open, • is the filter on the water inlet hose clean, • is the water supply hose deformed (clipped, clogged etc.), • is the pressure in the water mains between 0.1 and 1 MPa (1–10 bar). Then, press the Exit button to resume the program. If the error reoccurs, call a service technician.
E6	HEATING ERROR Water heating error.	Restart the program. If the error reoccurs, call a service technician.
E7	DRAINING ERROR Water draining error.	Check the following: • is the pump filter clean, • is the drain hose clogged, • is the drain clogged, • is the drain hose fitted at the right height (see chapter on drain hose installation in the instruction manual). Then, press the Exit button again. If the error reoccurs, call a service technician.
E8	SPINNING ERROR	Turn the appliance OFF and then switch it again ON. Start the program again. If the error reoccurs, call service technician.
E10	WATER LEVEL SENSOR ERROR	Turn the appliance OFF and then switch it again ON. Start the program again. If the error reoccurs, call service technician.
E11	OVERFLOW	If there is water in the drum that exceeds a certain level, and an error is reported on the display unit, the washing program will be interrupted and water will be pumped out of the washing machine. Restart the programme. If the error reoccurs, call a service technician. If there is water in the drum that exceeds a certain level, and an error is reported on the display unit, while the washing machine continues to add water, close the water tap and call a service technician.
E12	MOTOR ERROR / MOTOR CONTROL ERROR	Restart the program. If the error reoccurs, call a service technician.

Error	Error indication on the display unit	What to do?
E13.1	UNBALANCE EMPTY DRUM	Call a service technician.
E13.2	INERTIA ERROR	Call a service technician.
E23	DOOR UNLOCK ERROR Error while unlocking the door.	Door is closed, but it cannot be unlocked. Turn off the washing machine, then turn it back on. If the error reoccurs, call a service technician. See instructions for opening the door – chapter on manual door opening.
E29	REED SWITCH 1 ERROR	Call a service technician.
E30	REED SWITCH 2 ERROR	Call a service technician.
E31	PERISTALTIC PUMP 1 ERROR	Call a service technician.
E32	PERISTALTIC PUMP 2 ERROR	Call a service technician.
E33	AD1 DETERGENT LEVEL SENSOR ERROR	Restart the programme. If the error reoccurs, call a service technician.
E34	AD2 DETERGENT LEVEL SENSOR ERROR.	Restart the programme. If the error reoccurs, call a service technician.
E35	COMMUNICATION AD AND PMCU	Turn off the appliance and turn it back on. If the error reoccurs, call a service technician.
E36	COMMUNICATION UI** AND PMCU Error in UI** and PMCU communication.	Turn off the appliance and turn it back on. If the error reoccurs, call a service technician.
E37	PMCU/UI** software versions are not compatible.	Call a service technician.
	UNBALANCE Unevenly distributed laundry.	Manually distribute the laundry and run the spinning program.
	UNABLE TO LOCK DOOR	Open and firmly close the door again to final position. If the error reoccurs, call a service technician.
	STERIL TUB ALERT Warning – Self-cleaning program	Message "Sterile Tube alert" is displayed every 40 completed wash cycles. Use the self-cleaning program (DRUM CLEANING); see STEP 5.
	Preparing to door unlocking. (press INFO): Draining must be performed. Wait for door unlocking.	Wait that process is finished. If after this process no error is shown, new cycle can be run.
	DRAIN SYSTEM ALERT	Alert about reduced water flow in the pumping stage. Please check user manuals.

** UI = (User Interface)

Unevenly distributed laundry or lumps of laundry in the washing machine drum may cause problems such as vibration and noisy operation. The washing machine will sense this and activate the UKS* (*unbalance system).
Smaller loads (e.g. one towel, one sweater, one bathrobe etc.) or clothes made of materials with special geometrical properties are virtually impossible to distribute evenly across the washing machine drum (slippers, large items etc.). This results in several attempts to redistribute the laundry, which in turn leads to longer program duration. In extreme cases of unfavourable conditions, the program can be completed without the spinning cycle.
UKS* (*unbalance system) allows stable operation and extends the useful life of the appliance.

SERVICE

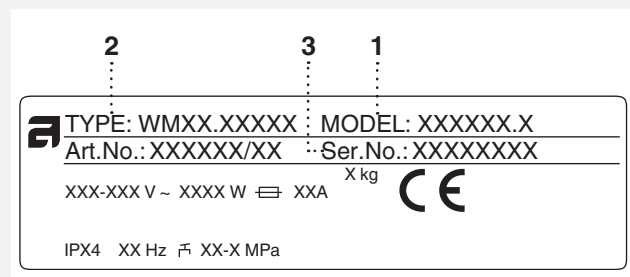
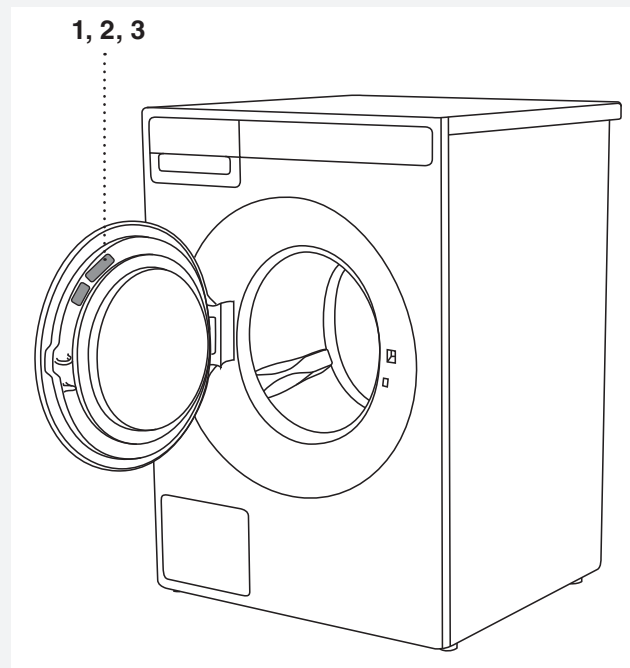
BEFORE CALLING A SERVICE TECHNICIAN

When you contact a service centre, please state the model (1), type (2), and serial number (3) of your washing machine.

Model, type, and serial number are indicated on the rating (type) plate located on the washing machine door casing.

 In case of a failure, only use approved spare parts by authorized manufacturers.

 Repair or any warranty claim resulting from incorrect connection or use of the washing machine shall not be covered by the warranty. In such cases, the costs of repair shall be charged to the user.



TECHNICAL INFORMATION

PRODUCT INFORMATION SHEET ACCORDING TO EU-REGULATION NO. 2019/2014
(depending of model)

Supplier's name or trade mark:					
Supplier's adress ^(b):					
Model identifier:					
General product parameters:					
Parameter	Value		Parameter	Value	
Rated capacity ^(a) (kg)	9,0		Dimensions in cm	Height	85,0
				Width	59,5
				Depth	58,5
EEL _w ^(a)	57,9		Energy efficiency class ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
Washing efficiency index ^(a)	1,04		Rinsing effectiveness (g/kg) ^(a)	3,7	
Energy consumption in kWh per cycle, based on the »eco 40-60« programme. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	1,000		Water consumption in litre per cycle, based on the »eco 40-60« programme. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.	64	
Maximum temperature inside the treated textile ^(a) (°C)	Rated capacity	39	Remaining moisture content ^(a) (%)	Rated capacity	43
	Half	28		Half	43
	Quarter	27		Quarter	43
Spin speed ^(a) (rpm)	Rated capacity	1800	Spin-drying efficiency class ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
	Half	1800			
	Quarter	1800			
Programme duration ^(a) (h:min)	Rated capacity	3:30	Type	[built-in/ free standing]	
	Half	2:50			
	Quarter	2:50			
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase ^(a) (dB(A) re 1 pW)	77		Airborne acoustical noise emissions class ^(a) (spinning phase)	[A/B/C/D] ^(c)	
Off-mode (W)	0,30		Standby mode (W)	0,30	
Delay start (W) (if applicable)	/		Networked standby (W) (if applicable)	/	
Minimum duration of the guarantee offered by the supplier ^(b): 2 years					
This product has been designed to release silver ions during the washing cycle			[YES/NO]		

Additional information:

Weblink to the supplier's website, where the information from point 9 Annex II to Commission Regulation (EU) 2019/2023 ^(a) ^(b) is found:

^(a) for the »eco 40-60« programme.

^(b) changes to these items shall not be considered relevant for the purposes of paragraph 4 of Article 4 of Regulation (EU) 2017/1369.

^(c) if the product database automatically generates the definitive content of this cell the supplier shall not enter these data.

PRODUCT INFORMATION SHEET ACCORDING TO EU-REGULATION NO. 2019/2014
(depending of model)

Supplier's name or trade mark:					
Supplier's adress ^(b):					
Model identifier:					
General product parameters:					
Parameter	Value		Parameter	Value	
Rated capacity ^(a) (kg)	9,0		Dimensions in cm	Height	85,0
				Width	59,5
				Depth	58,5
EEI _w ^(a)	51,8		Energy efficiency class ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
Washing efficiency index ^(a)	1,035		Rinsing effectiveness (g/kg) ^(a)	4,3	
Energy consumption in kWh per cycle, based on the »eco 40-60« programme. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.	0,490		Water consumption in litre per cycle, based on the »eco 40-60« programme. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.	49	
Maximum temperature inside the treated textile ^(a) (°C)	Rated capacity	38	Remaining moisture content ^(a) (%)	Rated capacity	43
	Half	20		Half	43
	Quarter	20		Quarter	43
Spin speed ^(a) (rpm)	Rated capacity	1800	Spin-drying efficiency class ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
	Half	1800			
	Quarter	1800			
Programme duration ^(a) (h:min)	Rated capacity	3:30	Type	[built-in/ free standing]	
	Half	2:51			
	Quarter	2:51			
Airborne acoustical noise emissions in the spinning phase ^(a) (dB(A) re 1 pW)	77		Airborne acoustical noise emissions class ^(a) (spinning phase)	[A/B/C/D] ^(c)	
Off-mode (W)	0,30		Standby mode (W)	0,30	
Delay start (W) (if applicable)	/		Networked standby (W) (if applicable)	/	
Minimum duration of the guarantee offered by the supplier ^(b): 2 years					
This product has been designed to release silver ions during the washing cycle			[YES/NO]		

Additional information:

Weblink to the supplier's website, where the information from point 9 Annex II to Commission Regulation (EU) 2019/2023 ^(a) ^(b) is found:

^(a) for the »eco 40-60« programme.

^(b) changes to these items shall not be considered relevant for the purposes of paragraph 4 of Article 4 of Regulation (EU) 2017/1369.

^(c) if the product database automatically generates the definitive content of this cell the supplier shall not enter these data.

PERFORMANCE DATA

Program	Maximum load	Temp. °C
Eco 40-60 ¹⁾	9 / 4,5* / 2,5** kg	
Universal wash ²⁾	9 / 4,5* kg	60
Mix/Synthetics ²⁾	3,5 kg	40

¹⁾ PRODUCT INFORMATION SHEET According to EU-Regulation No. 2019/2014

²⁾ 40 °C program for testing institutes. The 40 °C option has to be set.

* Half load

** Quarter load

ENERGY LABELLING

European test standard	¹⁾
Washing program	9 kg cotton Eco 40-60 ¹⁾
Connection	Cold water 15 °C
Noise testing method	IEC-60704-2-4

TECHNICAL INFORMATION

Height	850 mm
Width	595 mm
Depth	585 mm
Weight	88,5 kg
Drum volume	60 l
Rated power	See rating plate
Heater power	See rating plate
Water pressure	0,1–1 MPa 1–10 kp/cm ² 10–100 N/cm ²
Material for the drum and dispenser	Stainless steel
Housing material	Hot-dip galvanized and powder coated sheet metal, or stainless steel sheet (depending on model)
Water connection	1.5 m pex hose
Drain hose	1.6 m polypropylene hose

PROGRAM TABLE

Program	Prewash	Temp. °C	Super rinse	Agitation level**	Spinning speed (rpm)	Residual moisture [%]	Maximum load (kg)	Water consumption (approximately, in litres)	Power consumption (approximately, kWh)	Program duration (approximately, in hours and minutes)
Universal wash	X	60 ²⁾	X	I/N	1800		9	80	2,10	2:26
Cotton	X	40/20	X	N	1800		9	78	1,80	2:59/1:33
Eco 40-60 ¹⁾					1800	43	9	64	1,00	3:30
Mix/Synthetics	X	40 ²⁾	X	N/S	1200		3,5	60	0,60	1:54
Wool/Hand wash	X	30	X	H	800		2	58	0,28	0:52
Dark wash	X	40	X	E	1200		3	40	0,53	1:15
Time program	X	30		E	1000		2	-	-	-
Auto program	X	40	X	N	1800		9	-	-	-
Quick program	X	❄	X	N	1600		9	40	0,50	0:30
Heavy	X	60	X	I	1800		9	100	2,50	2:46
Easy care	X	40	X	N/S	1200		3,5	60	0,65	1:57
Jeans	X	40	X	E	1200		3,5	50	0,60	1:18
Shirts	X	40	X	E	1200		3,5	45	0,45	1:09
Steam Refresh					-	-	1,5	-	-	0:20
Quick Pro	X	40	X	N	1200		4	40	0,50	0:59
Hygiene	X	60	X	I	1800		5	87	1,80	2:27
Sports wear	X	40	X	E	1200		3,5	43	0,40	0:55
Conditioning			X		1200		3,5	15	0,03	0:23
Stain program	X	40	X	I	1800		9	-	-	-
Bedding	X	60	X	N	1800		4	52	1,67	2:15
Allergy program cotton	X	60	X	I	1800		9	95	1,85	2:43
Allergy program synthetics	X	60	X	N/S	1200		4	70	1,10	2:32
Rinse			X	N	1800		3,5	30	0,06	0:29
Spin				-	1800		9	-	0,06	0:17
Drain				-			9	-	0,01	0:01
Drum cleaning				S				-	-	-

❄ Cold wash

**Agitation level (I = Intensive rhythm, N = Normal rhythm, E = Extra sensitive rhythm, S = Sensitive rhythm, H = Hand wash rhythm)

¹⁾ PRODUCT INFORMATION SHEET According to EU-Regulation No. 2019/2014

²⁾ 40 °C program for testing institutes. The 40 °C option has to be set.

The above table includes several examples of the use of energy, water, and time for several different program settings. Actual consumption or duration may vary depending on the water pressure, water hardness, water inlet temperature, room temperature, weight and type of load, changes in power supply, and selected options or settings. In the examples specified here, the draining is set to Normal and no additional options are selected.

Maximum or nominal load applies to laundry prepared pursuant to the IEC 60456 standard.

W6098X.UK/1

Program	Prewash	Temp. °C	Super rinse	Agitation level**	Spinning speed (rpm)	Residual moisture [%]	Maximum load (kg)	Water consumption (approximately, in litres)	Power consumption (approximately, kWh)	Program duration (approximately, in hours and minutes)
Universal wash	X	60 ²⁾	X	I/N	1800		9	80	2,10	2:26
Cotton	X	40/20	X	N	1800		9	78	1,80	2:59/1:33
Eco 40-60 ¹⁾					1800	43	9	62	1,00	3:30
Mix/Synthetics	X	40 ²⁾	X	N/S	1200		3,5	60	0,60	1:54
Wool/Hand wash	X	30	X	H	800		2	58	0,28	0:52
Dark wash	X	40	X	E	1200		3	40	0,53	1:15
Time program	X	30		E	1000		2	-	-	-
Auto program	X	40	X	N	1800		9	-	-	-
Quick program	X	❄	X	N	1600		9	40	0,50	0:30
Heavy	X	60	X	I	1800		9	100	2,50	2:46
Easy care	X	40	X	N/S	1200		3,5	60	0,65	1:57
Jeans	X	40	X	E	1200		3,5	50	0,60	1:18
Shirts	X	40	X	E	1200		3,5	45	0,45	1:09
Steam Refresh					-	-	1,5	-	-	0:20
Quick Pro	X	40	X	N	1200		4	40	0,50	0:59
Hygiene	X	60	X	I	1800		5	87	1,80	2:27
Sports wear	X	40	X	E	1200		3,5	43	0,40	0:55
Conditioning			X		1200		3,5	15	0,03	0:23
Stain program	X	40	X	I	1800		9	-	-	-
Bedding	X	60	X	N	1800		4	52	1,67	2:15
Allergy program cotton	X	60	X	I	1800		9	95	1,85	2:43
Allergy program synthetics	X	60	X	N/S	1200		4	70	1,10	2:32
Rinse			X	N	1800		3,5	30	0,06	0:29
Spin				-	1800		9	-	0,06	0:17
Drain				-			9	-	0,01	0:01
Drum cleaning				S				-	-	-

❄ Cold wash

**Agitation level (I = Intensive rhythm, N = Normal rhythm, E = Extra sensitive rhythm, S = Sensitive rhythm, H = Hand wash rhythm)

¹⁾ PRODUCT INFORMATION SHEET According to EU-Regulation No. 2019/2014

²⁾ 40 °C program for testing institutes. The 40 °C option has to be set.

The above table includes several examples of the use of energy, water, and time for several different program settings. Actual consumption or duration may vary depending on the water pressure, water hardness, water inlet temperature, room temperature, weight and type of load, changes in power supply, and selected options or settings. In the examples specified here, the draining is set to Normal and no additional options are selected.

Maximum or nominal load applies to laundry prepared pursuant to the IEC 60456 standard.

Adjustment of the displayed washing time

Advanced technology allows the appliance to sense the amount of laundry and add the required amount of water during the washing process. Depending on the washing load, washing time can be longer or shorter and the time displayed will be adjusted accordingly.

Moreover, displayed washing time may change due to differences in inlet water temperature. At low inlet water temperatures, washing time can be longer; at higher temperatures, it can be shorter.

Unevenly distributed laundry or lumps of laundry in the washing machine drum can cause problems such as vibration and noisy operation. The appliance can sense such lumps and will try to redistribute the laundry. Smaller loads (e.g. one towel, one sweater, one bathrobe etc.) or clothes made of materials with special geometrical properties are virtually impossible to distribute evenly across the washing machine drum (slippers, large items etc.). This results in several attempts to redistribute the laundry, which in turn leads to longer program duration.

TABLE: WASHING MODE/TEMPERATURE

Program	Washing mode					
	Normal / Off	Green	Speed	Allergy	Night	Intense
Universal wash	❄ - 90°C	20°C - 90°C	❄ - 90°C	30°C - 90°C	❄ - 90°C	40°C-90°C
Cotton	❄ - 90°C	20°C - 90°C	❄ - 90°C		❄ - 90°C	40°C-90°C
Eco 40-60						
Mix/Synthetics	❄ - 60°C	20°C - 60°C	❄ - 60°C	30°C - 60°C	❄ - 60°C	40°C-60°C
Wool/Hand wash	❄, 30°C - 40°C		❄, 30°C - 40°C			
Dark wash	❄, 30°C - 40°C		❄, 30°C - 40°C	30°C - 40°C	❄, 30°C - 40°C	40°C
Time program	❄-60°C/ ❄-90°C					
Auto program	❄ - 90°C					
Quick program	❄, 40°, 60°, 90°C					
Heavy	❄ - 90°C			30°C - 90°C	❄ - 90°C	
Easy care	❄ - 60°C	20°C - 60°C	❄ - 60°C	30°C-60°C	❄ - 60°C	40°C-60°C
Jeans	❄, 30°C - 40°C		❄, 30°C - 40°C	30°C-40°C	❄, 30°C - 40°C	40°C
Shirts	❄, 30°C - 40°C/ ❄, 30°C-60°C		❄, 30°C - 40°C/ ❄, 30°C-60°C		❄, 30°C - 40°C	
Steam Refresh						
Quick Pro	40°C/ 40-60°C					
Hygiene	60°C - 90°C				60°C-90°C	
Sports wear	30°C - 40°C/ ❄, 30°C-60°C					
Conditioning						
Stain program	30°, 40°, 60°, 90°C					
Bedding	40°C - 90°C		40°C - 90°C		40°C - 90°C	40°C - 90°C
Allergy program cotton	60°C - 90°C					
Allergy program synthetics	60°C					
Rinse						
Spin						
Drain						
Drum cleaning						

❄ Cold wash

TABLE OPTIONS

Program	Options					
	Spinning speed (rpm)	Super Rinse	Prewash	High water level	Anti-crease	Start delay
Universal wash	1800	✓	✓	✓	✓	✓
Cotton	1800	✓	✓	✓	✓	✓
Eco 40-60	1800					✓
Mix/Synthetics	1200	✓	✓	✓	✓	✓
Wool/Hand wash	800	✓	✓	✓	✓	✓
Dark wash	1200	✓	✓	✓	✓	✓
Time program	1000/1800				✓	
Auto program	1800	✓	✓		✓	✓
Quick program	1200/1600	✓	✓	✓	✓	✓
Heavy	1800	✓		✓	✓	✓
Easy care	1200	✓	✓	✓	✓	✓
Jeans	1200	✓	✓	✓	✓	✓
Shirts	1200	✓	✓	✓	✓	✓
Steam Refresh						✓
Quick Pro	1200/1800		✓		✓	✓
Hygiene	1800	✓	✓	✓	✓	✓
Sports wear	1200	✓	✓	✓	✓	✓
Conditioning	1200	✓		✓	✓	✓
Stain program	1800	✓			✓	✓
Bedding	1800	✓	✓	✓	✓	✓
Allergy program cotton	1800	✓	✓		✓	✓
Allergy program synthetics	1200	✓	✓		✓	✓
Rinse	1800	✓		✓	✓	✓
Spin	1800					✓
Drain	/					✓
Drum cleaning	/					✓

✓ Option (setting) available on Program

DISPOSAL

Disposal / recycling of packaging

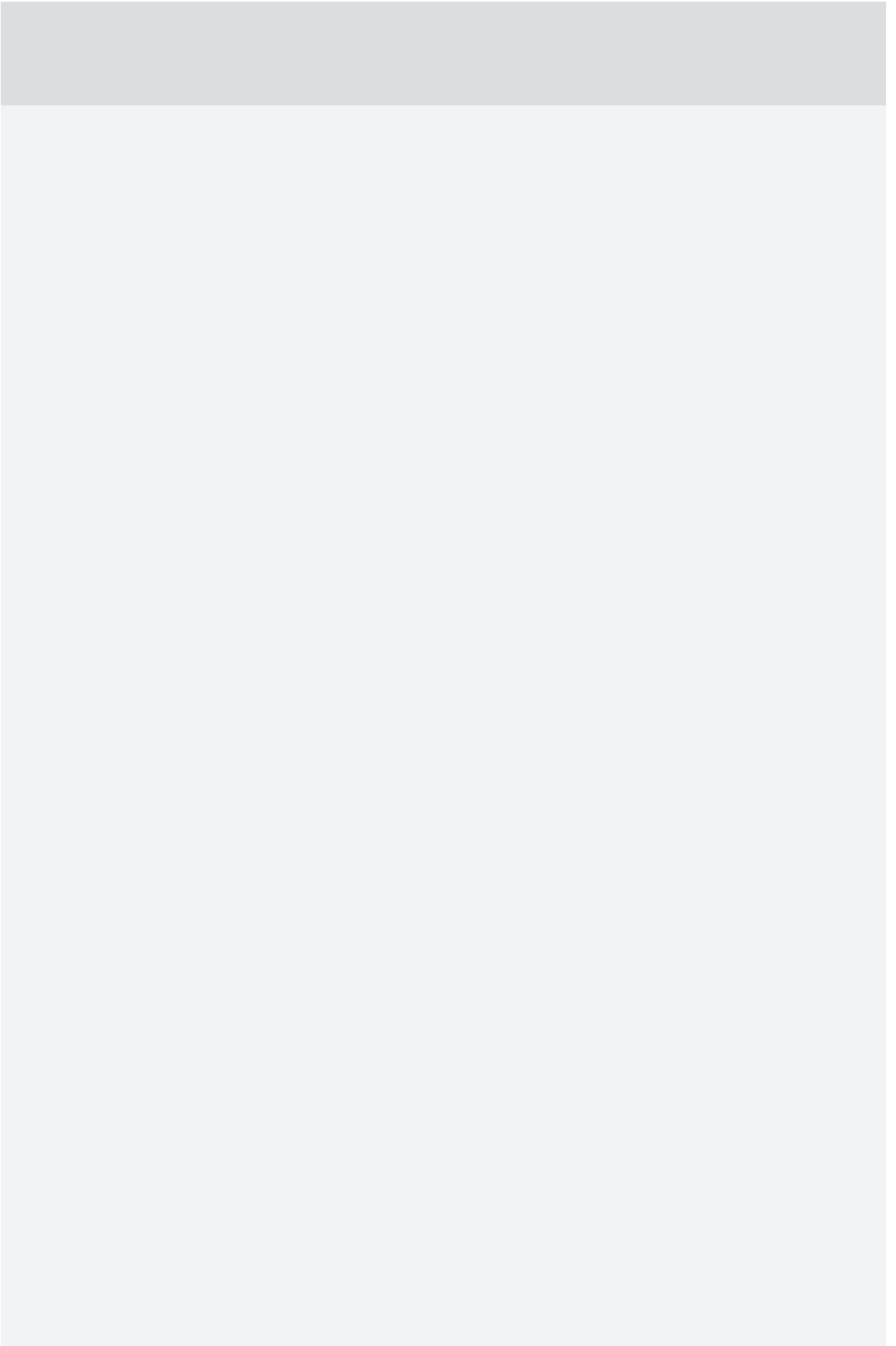


Our product packaging is made of environmentally friendly materials that can be recycled, disposed of, or destroyed without any hazard to the environment. To this end, packaging materials are labelled appropriately.

The symbol on the product or its packaging indicates that the product should not be treated as normal household waste. The product should be taken to an authorized collection centre for waste electric and electronic equipment processing.

When disposing of an appliance at the end of its useful life, remove all power cords and destroy the door latch and switch to prevent the door from locking or latching (child safety).

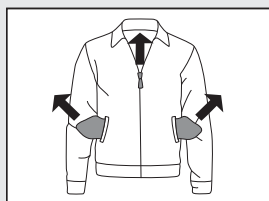
Correct disposal of the product will help prevent any negative effects on the environment and health of people which could occur in case of incorrect product removal. For detailed information on removal and processing of the product, please contact the relevant authority in charge of waste management, your waste disposal service, or the store where you bought the product.



NOTES



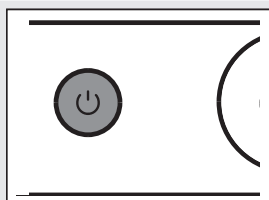
QUICK GUIDE



1.

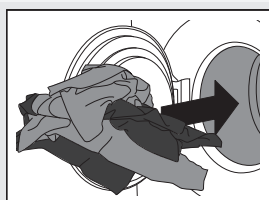
SORT THE LAUNDRY.

Close the zippers.
Empty the pockets and turn them inside out.
Check the laundry care symbols.
Sort the laundry based on how heavily soiled it is, by colour, and by material.



2.

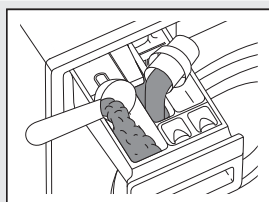
SWITCH ON THE MAIN ON/OFF SWITCH (ON/OFF)



3.

OPEN THE WASHING MACHINE DOOR AND INSERT THE LAUNDRY.

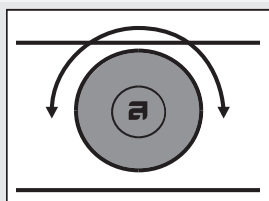
Before doing so, make sure the drum is empty.



4.

ADD THE DETERGENT AND THE CONDITIONER.

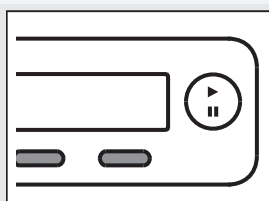
Recommended detergent amount is usually indicated on the packaging.
For smaller wash loads, use a smaller amount of detergent.
See chapter "SPECIAL FEATURES" for ADS settings.



5.

CHOOSE THE WASHING PROGRAM.

Turn the program selector knob to the desired washing program.
Selected program will be indicated on the display unit.



6.

CHOOSE THE PROGRAM SETTING.

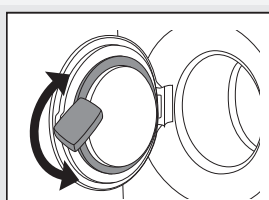
Choose the settings by pressing the relevant buttons.



7.

CLOSE THE WASHING MACHINE DOOR AND PRESS THE "START" BUTTON.

Anticipated washing time, in hours and minutes, will be indicated on the display.



8.

END OF PROGRAM

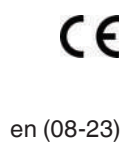
Open the door and remove the laundry from the washing machine.
See chapter "CLEANING AND MAINTENANCE".
Close the door.
Switch off the main on/off switch.
Close the water tap and remove the power plug from the power socket.

We reserve the right to modifications.

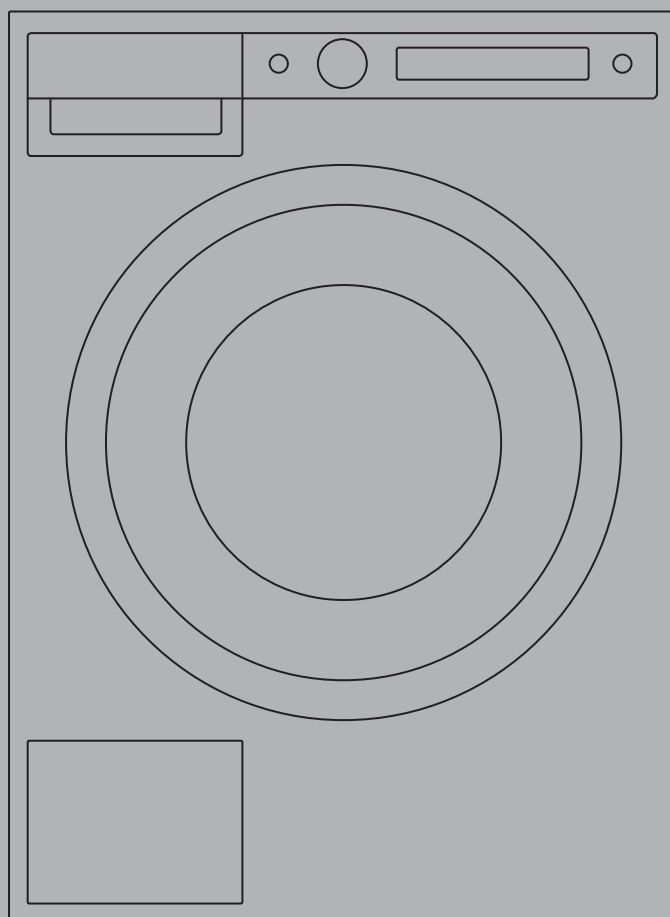


Gorenje, Partizanska 12, 3320 Velenje, Slovenija
www.asko.com

WM75.2 UK



en (08-23)



操作指南
洗衣机
WM75.2
CN

W6098X.UK
W6098X.UK/1

亲爱的客户：

感谢您选择 ASKO 这款优质的产品。

希望这款机器能符合您的期望，满足您未来多年的需求。斯堪的纳维亚设计风格结合了简洁的线条、实用的日常功能与优良的质量，这些特点是我们所有产品的重要特色，也是它们在全球深受好评的原因。

为了最有效地利用这台新机器，我们建议您在使用前先阅读随附的操作指南，本操作指南也包含如何帮助保护环境的信息。

目录

安全指南	3	机器报错——故障排除指南	43
产品描述	5	售后服务	48
洗剂分配盒	5	技术信息	49
首次使用之前	6	技术信息	51
安装和连接	9	程序图表	52
洗衣前的小技巧	16	表格：洗衣模式/温度	55
洗涤步骤 (1-8)	18	选项表格	56
设定	29	回收处理	57
特别功能	33	快捷操作指南	59
清洁和保养	38		

本指南使用下列标志，其含义如下：

	信息、提示或建议		警告 - 热表面危险
	警告 - 一般危险		警告 - 火灾危险
	警告 - 触电危险		

出厂说明

参见最后一页的快捷操作指南



一般守则



请阅读本操作指南并妥善保管。

- 使用前请充分阅读并理解操作指南，否则请勿使用洗衣机。
- 未遵守操作指南或错误操作洗衣机可能损伤衣物、损坏机器、或者伤害使用者。请将使用指南存放在靠近洗衣机容易获取的地方。
- 产品操作指南也可在官网查询：www.asko.com。
- **本洗衣机仅限家庭环境使用。**
- 洗衣机供水和连接电源应由专业人员执行。
- 安全及性能方面的维修与保养应由专业人员执行。
- 为避免危险，损坏的电源线只能由制造商、授权维修技术人员或其他授权人员更换。
- 洗衣机安装后务必静置两小时，然后才可以通电使用。
- 切勿使用延长线连接洗衣机电源。
- 切勿将洗衣机连接到电动剃须刀或吹风机的专用电源插座。
- 务必使用随附的软管和垫圈将洗衣机连接到供水系统。进水水压应介于 0.1–1MPa (大约 1-10 kp/cm², 1-10 bar; 10-100 N/cm²)。
- 始终使用新的供水软管连接到供水；切勿重复使用旧的供水软管。
- **洗涤完成后，关闭水龙头，从电源插座中拔出洗衣机插头。**
- 仅限本说明描述的洗涤衣物之用。不可用于干洗。
- 对于产品的错误连接、不当使用、或者由非授权人员进行维护所造成的损失，用户应承担所有费用。
- 仅限使用洗衣机专用洗涤剂！
- 仅限使用机洗专用洗涤剂和柔顺剂。因不当使用漂白剂或着色剂导致垫圈、塑料部件的任何损害以及变色，制造商不承担任何责任。
- 含氯漂白剂可以用氧基漂白剂代替。否则，应在最高温度下运行“全棉”洗涤进行中和循环。为获得最佳效果，建议使用过氧化氢（双氧水）或氧基清洁剂。
- 切勿使用着色剂（染料）或漂白物质（变色或去除着色剂的物质），因为它们含有可能引起腐蚀的硫化合物。
- 过量使用含氯化合物的产品会增加电器组件过早失效的风险。这取决于氯的浓度、暴露时间和温度。
- **⚠ 切勿使用含溶剂的洗涤剂，这会产生有毒气体，可能损坏机器、引起火灾或爆炸。**
- 首次使用洗衣机前，务必拆除运输螺栓和所有运送保护装置。请参阅“首次使用之前/运送保护”章节。
- 本机不适合肢体伤残或精神障碍人士（包括儿童），或者欠缺经验和知识的人使用。若需要使用，应在负责其安全的人员指导下使用本产品。
- 紧急开门工具位于洗涤剂分配盒背面。
- 最大洗涤容量为千克标注于铭牌上（或程序表中）。

儿童安全

- 切勿让儿童玩耍洗衣机。
- 关闭洗衣机门启动洗衣程序之前，务必确认滚筒内只有衣物（谨防幼儿爬进滚筒并从内部关上门）。
- 将洗剂和衣物柔顺剂放在儿童无法取得处。
- **启用童锁**。请参阅“设定”章节的“童锁程序”部分。
- **切勿让三岁以下幼童独自靠近洗衣机，需始终有人看管**
- 本洗衣机符合所有相关安全标准。8 岁以上的儿童、行动不便、感知或智力不足、缺欠经验和知识的人使用时，整个过程必须予以监督，或者就如何安全使用机器及不当使用可能发生的风险给予指导。确保不让儿童玩耍洗衣机。确保儿童不能在无人监督下清洁或者保养洗衣机。

热表面危险

- 较高洗涤温度时门玻璃会升温。小心以免烫伤。确保不要让孩童在门玻璃附近玩耍。

防溢保护

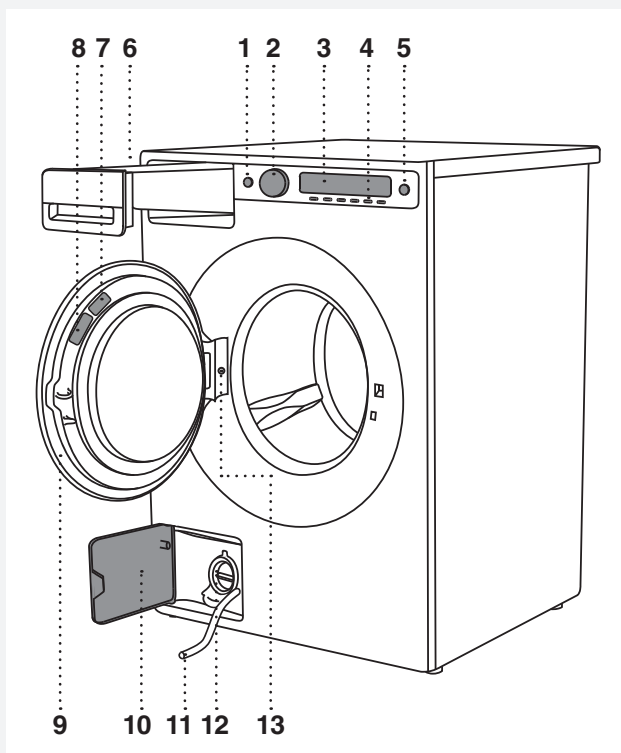
- 如果洗衣机内水位上升超过正常水位，溢出保护功能会启动，开始抽水并关闭进水口。如果水位未在 60 秒内下降，程序将会中止（请参阅“机器报错——故障排除指南”章节）。

运送/冬季存放

如果要搬运或将其存放在没有暖气且温度可能低于零度的场所时，请务必：

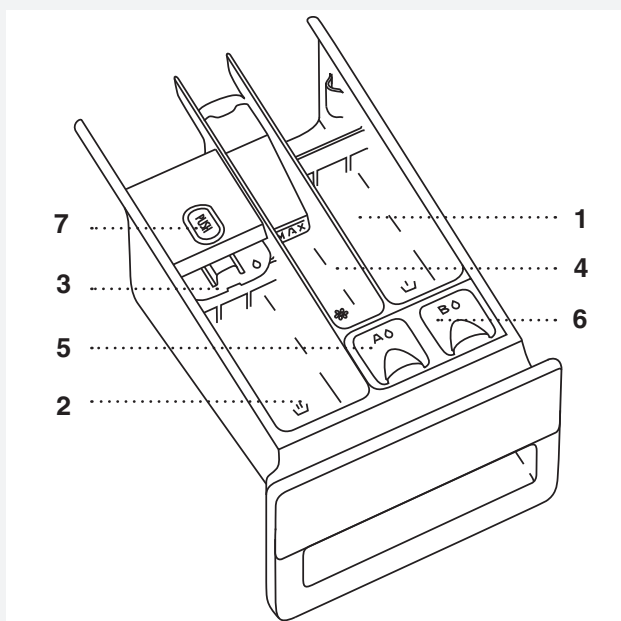
- 清空排水泵滤网。请参阅“清洁和保养”章节。
- 关闭洗衣机的进水，从水龙头取下供水软管，让水从龙头和软管流出。
- 排水泵滤网清空后，仍会有少量水留存在洗衣机内，这并不会影响或损坏洗衣机。
- 运送洗衣机时，务必再次装上运送保护装置（请参阅“首次使用之前”章节）。

产品描述



1. 电源开关（开/关）
2. 程序选择旋钮
3. 显示屏
4. 程序选择键
5. 按键（开始/暂停）
6. 洗剂分配盒
7. QR和AUID号码（在洗衣机门内侧）
8. 洗衣机信息铭牌（洗衣机门内侧面）
9. 洗衣机门
10. 排水泵盖
11. 排水泵（安装在泵过滤器之后）
12. 放水管
13. 滚筒照明（取决于型号）

洗剂分配盒



-  1. 预洗盒
-  2. 主洗洗衣液盒
使用可折叠护杆（3）。
-  2. 主洗洗衣粉盒
请勿使用可折叠护杆（3）。
-  4. 软化/柔顺剂盒
-  5. 洗涤剂容器 (A) 放置用于彩色衣物洗涤程序的液体洗涤剂（ADS仅配备于部分型号）。
-  6. 洗涤剂容器 (B) 放置用于黑/白/敏感/其他洗涤程序的液体洗涤剂。
-  7. 按键: 用于取出洗剂分配盒

首次使用之前

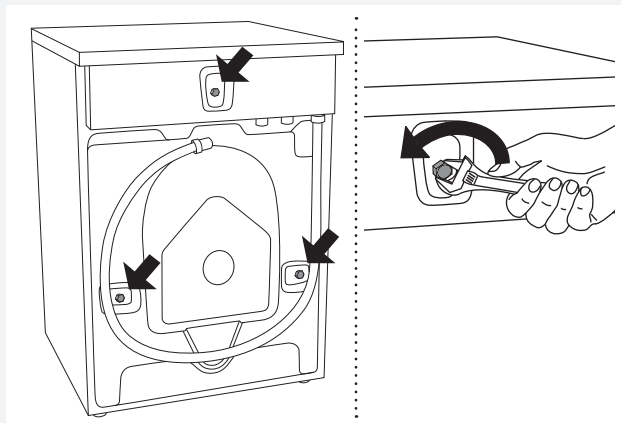
包装

去除所有包装。

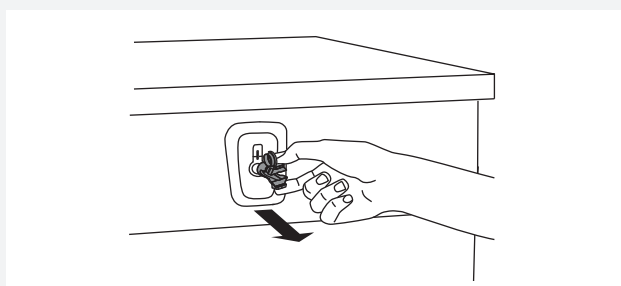
请按当地垃圾分类规范分类处理包装材料 (请参阅 “回收处理”) 。

运送保护

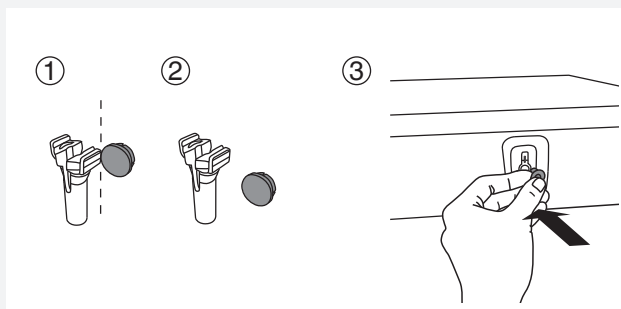
首次使用洗衣机前，务必拆除保护运送的三个运输螺栓和塑料塞。



1 如图所示，松开并拆下螺丝。



2 先挤压再拉出，拆下固定螺丝的塑料塞。



3 从塑料塞上取下盖子。将盖子推回三个插入塑料塞的孔中。若您以后需运输洗衣机，请保留螺钉和塑料塞。

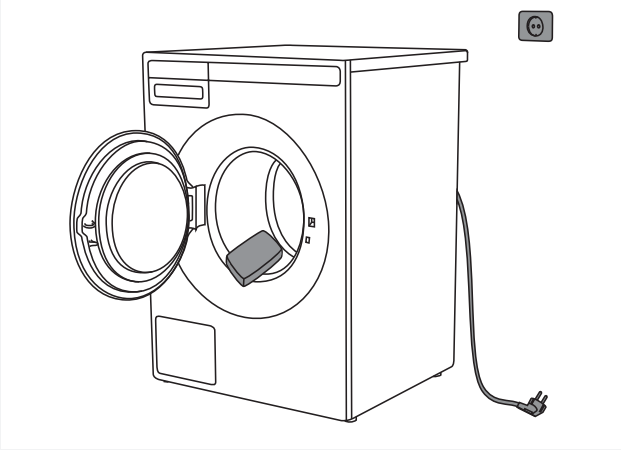
💡 再次运送洗衣机时，务必换上螺栓和塑料塞锁定机器，以防运输中的振动损坏机器。如果遗失了运输螺栓或塑料塞，您可以从经销商处订购。

编号	品名
270698	螺栓
551188	塑料塞 (运输锁)

每项需要三只！

清洁

断开洗衣机电源并打开门。用湿布和温和清洁剂清洁洗衣机滚筒。



请将洗衣机连接至主电源，并运行滚筒清洁程序。请参阅章节“洗涤程序步骤(1-8)”，步骤 5: 选择程序。

💡 门打开时任何程序都不会启动。

首次使用之前的设定

首次连接电源后，您需进行如下设定：

1. 语言

使用程序选择旋钮或按键旋转以选择语言。
按“设置”键确认选择。

2. 水硬度

在以下水硬度设定之间选择：软水质/普通水质/硬水质（水硬度表；请参阅章节“设定/水硬度”）。
按下所需水硬度下方的按键确认选择。

测试条的使用方法：

1. 打开水龙头，让水流出约 1 分钟。
2. 往玻璃杯里注满水。
3. 除去测试条的包装。
4. 将测试条浸入水中约 1 秒钟。
5. 等待 1 分钟。然后将方格的颜色与水质硬度表进行比较。

测试条	°dH	°fH
4 个绿色 ☐ ☐ ☐ ☐	< 3	< 5
1 个红色 ☒ ☐ ☐ ☐	> 4	> 7
2 个红色 ☒ ☒ ☐ ☐	> 7	> 12
3 个红色 ☒ ☒ ☒ ☐	> 14	> 25
4 个红色 ☒ ☒ ☒ ☒	> 21	> 37

按住“Next”确认所选

更多洗涤程序的详述，请参阅“洗涤程序步骤(1-8)。”

💡 洗涤剂用量由水硬度决定。详情请参阅洗涤剂包装。请致电当地的自来水公司确认您所在区域的水质硬度。

💡 有ADS功能的型号洗涤剂用量同样由水硬度决定。

💡 首次使用ADS(自动配量系统)时,往A或B格注入洗衣液(请参阅章节“特别功能”)之后运行一个程序(不要放入衣物)。

💡 从工厂发货之前,对每个设备都进行了测试。
因此可能会有少量水留存在排水泵滤网内,这并不会影响或损坏洗衣机。

安装和连接

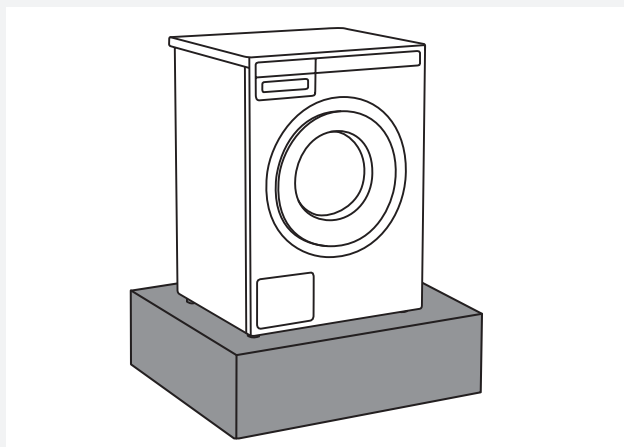
摆放洗衣机

洗衣机可以嵌入橱柜或独立摆放。将洗衣机摆在方便插入电源的水平地面。

💡 通电使用前至少静置两小时，使洗衣机接近室温。

💡 如果设备安装在柱基或类似结构上，则必须将设备固定好，以避免坠落风险。

ASKO原装配件可用于此目的，并附有固定说明。

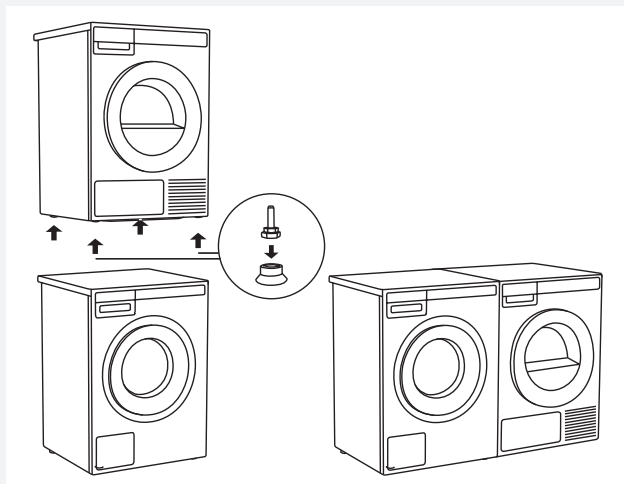


嵌入式洗衣机

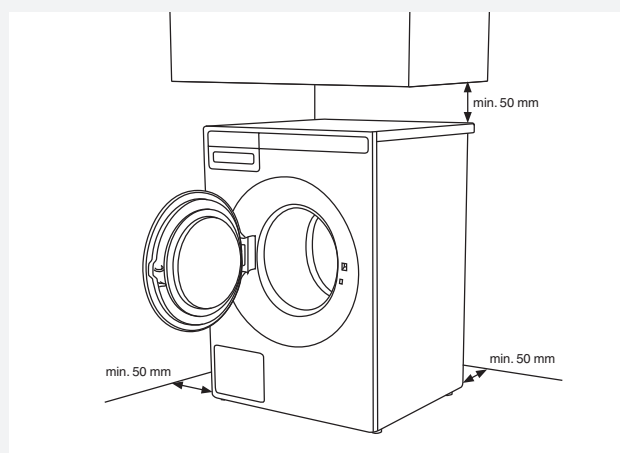
本洗衣机可安装于高度 900–950 mm 的橱柜内。机器周边都需预留 5 cm 空间，包括上盖后缘与墙壁之间。

独立洗衣机

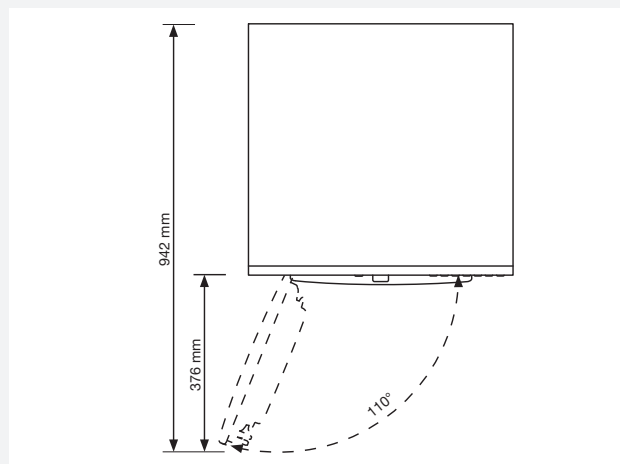
如果您有合适尺寸的干衣机（来自其他干衣机生产商），请使用真空支撑脚将其叠放上洗衣机，或者与洗衣机并排放置。



洗衣机周围的空隙

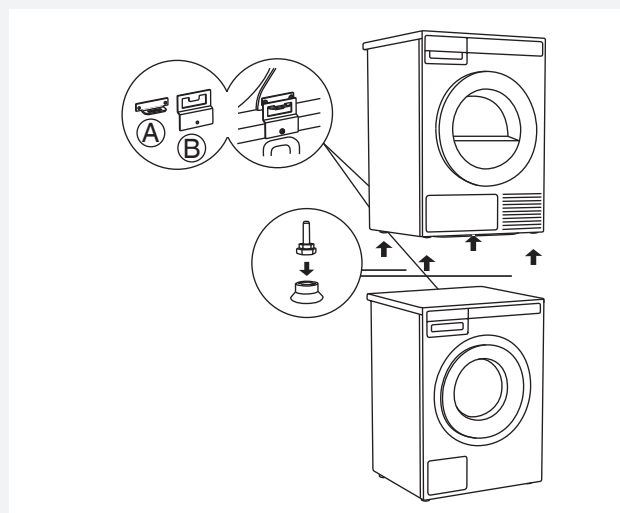


打开洗衣机门（顶视图）



将ASKO干衣机叠在ASKO洗衣机上

请使用ASKO滚筒干衣机纸板箱中提供的额外真空支撑脚和倾倒保护器（A + B）将ASKO干衣机叠在洗衣机上。如果洗衣机和干衣机的尺寸不匹配，或者在两个设备之间已经安装了隐藏的辅助工具，则可在服务站购买附件绑定板进行安装。



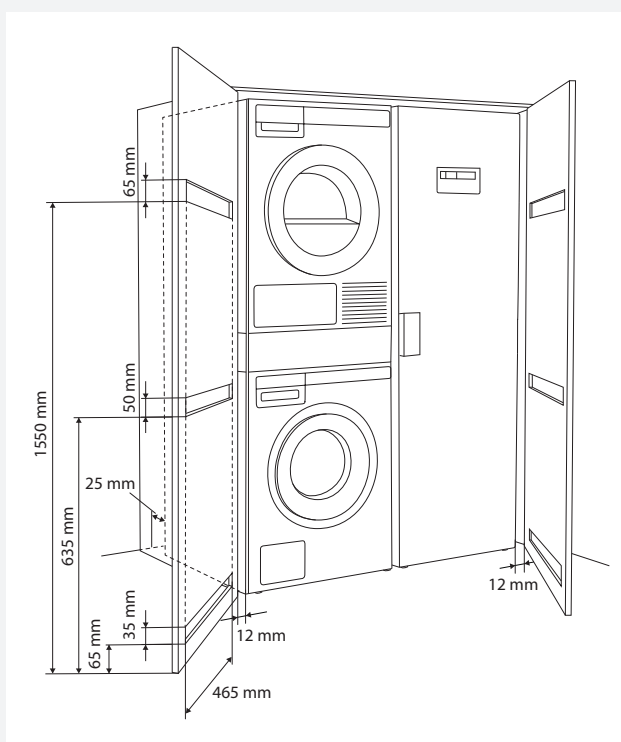
ASKO干衣机或橱柜安装的通风要求

ASKO的前面板控件能够使洗衣机和干衣机安装在橱柜或壁橱中。

确保设备与橱柜或墙壁之间存在一定间隙，并且设备顶部面板的后边缘与橱柜或墙壁之间的最小间隙为25 mm。

至于安装所需的壁橱或橱柜，建议您使用百叶门，以确保通风良好。

否则，壁橱或橱柜门上必须留有通风口。请参阅下方的通风口尺寸图：



💡 安装后，务必确保干衣机门可以自由打开或关闭

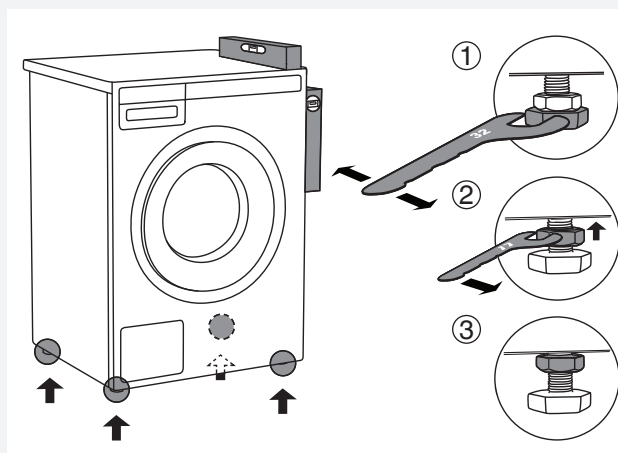
💡 务必确保干衣机前部的进风面板不被堵塞或覆盖，以防机体发生故障。

⚠️ 请参阅说明进行安装，否则会影响设备性能，也可能导致设备故障。

调整底脚

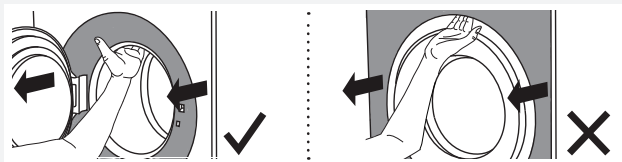
将洗衣机摆放稳固。

1. 水平放置洗衣机，并通过调节支撑脚使机身水平（使用32号扳手）。
底脚可在 ± 1 cm间调平。
2. 当设定好底脚高度，用17号扳手将反向螺母拧紧在洗衣机底部↑。
3. 拧紧安全螺母（反向）。
这可减小洗衣机运行时产生的噪音，震动及位移等。



移动洗衣机及安装后运输

若拆除包装后需移动洗衣机，请打开洗衣机机门，如下图所示握住洗衣机滚筒后，整体牵拉移动。



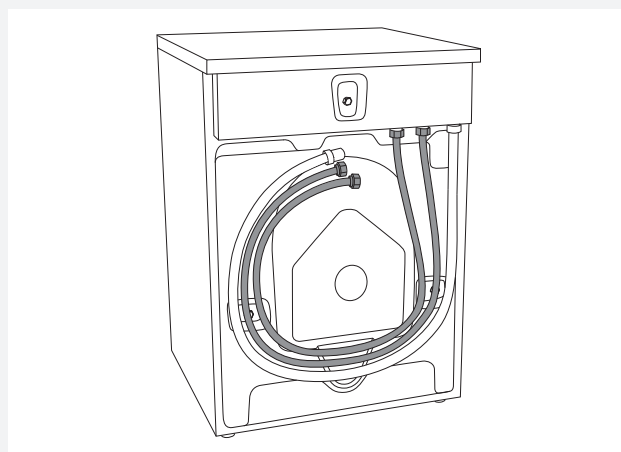
日后若想运输洗衣机，请使用运输螺栓（洗衣机滚筒必须固定）。
（请参阅章节运输防护）。

供水连接

💡 洗衣机供水应由专业人员执行。

使用进水管连接进水龙头。进水水压应介于 0.1–1MPa（大约 1–10 kp/cm²，1-10 bar，10–100 N/cm²）。

如果水管为新安装，最好先行冲洗以去除管内脏污，否则污垢可能会阻塞机器进水管的过滤器妨碍进水。



进水管必须非常紧固地连接，使软管具有良好的密封性。

连接软管后必须检查密封性是否有任何泄露。

仅限使用本机随附的进水管。切勿重复使用进水管或使用其它进水管。

💡 如果进水管接头尺寸与水龙头的不同（例如 3/4" → 1/2"），可使用转接头。

冷/热供水连接

(仅限部分型号)

如果洗衣机有热水和冷水两个进水管接口，则可按照机器背面的指示将其中一条连接冷水进水管，另一条连接热水进水管。

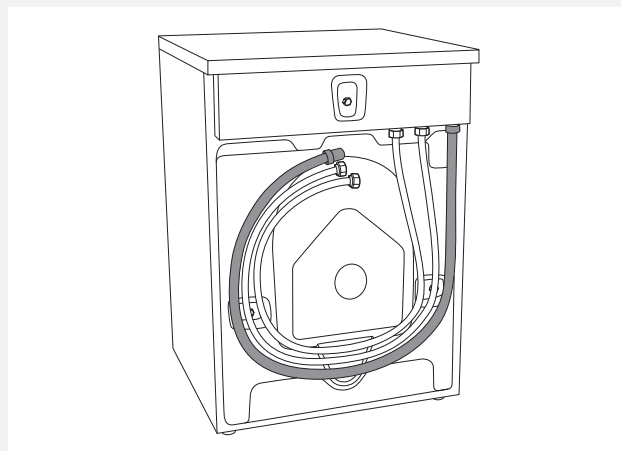
COLD = 冷水，HOT = 热水。

热水用于40 °C或以上温度的程序

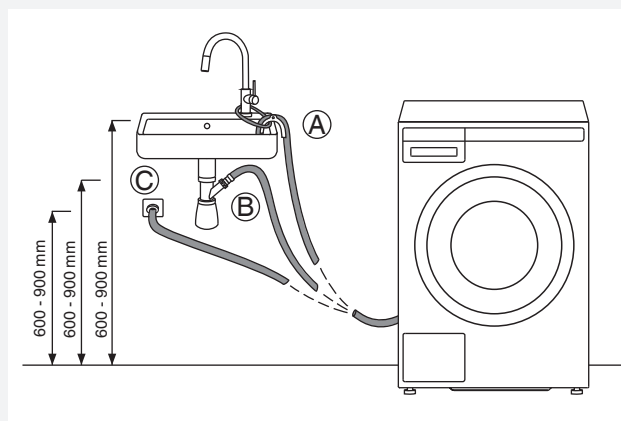
💡 同时连接冷热水将节省洗衣时间并节约电能。

如果洗衣机有热水和冷水两个进水管接口，但您只希望连接冷水进水，则必须将保护盖插回 (或保留在) 热水连接口。

排水连接



本机送货时随附排水软管，必须将其连接下水管道，也可以连接到装有疏水阀的墙面排水管，疏水阀应正确安装以允许清洁。排水管道可高于洗衣机安放地面600-900 mm。最好置于较低位置 (600 mm)。确保排水软管未被夹住或弯曲。



排水软管也可以通过虹吸管直接连接到洗脸盆排水管。在这种情况下，软管也应该在地板上方600-900 mm。软管内径应至少为18 mm。见图示。

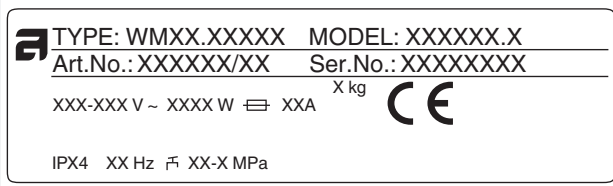


电气安装

 洗衣机安装后务必静置两小时，然后才可以通电使用。

将洗衣机连接到接地的电源插座。墙面的插座位置在安装后应能顺利插上，插座一定要接地（符合相关规定）。

运送连接



洗衣机的基本信息都标示在（类型）铭牌上。
使用A型差动电流保护器。

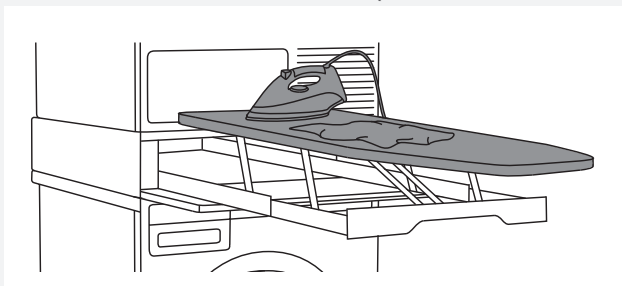
 建议使用过电压保护器以防雷击。

 切勿使用延长线连接洗衣机电源。

 切勿将洗衣机连接到电动剃须刀或吹风机的专用电源插座。

 安全及性能方面的维修与保养应由专业人员执行。

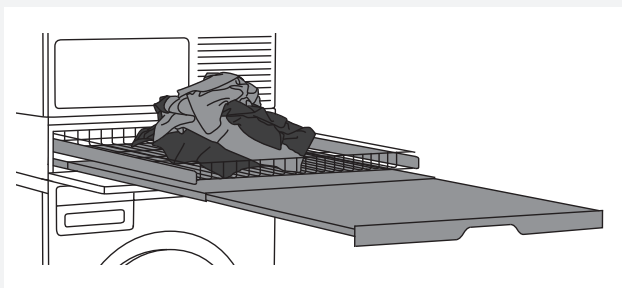
ASKO 衣物护理 – 隐藏助手 (HIDDEN HELPERS) *



衣物护理熨衣板

熨衣板轻松满足您的洗熨护理需要。当您需要熨烫衣物时，它近在眼前；在不使用时可以便捷、安全地存放于无形之间。

您可以将其安装在洗衣机和烘干机之间，也可以安装在其中之一上面。



双层衣物整理台

钢丝篮和抽拉式搁板。抽拉式搁板可用于折叠衣服，分类袜子和暂存衣物。钢丝篮可用于将衣物移送到衣柜或工作台 (进行熨烫和折叠)。

您可以将其安装在洗衣机和烘干机之间，也可以安装在其中之一上面。



单层衣物整理台

抽拉式搁板。抽拉式搁板可用于折叠衣服，分类袜子或暂存衣物，使衣物装卸变得更轻松。

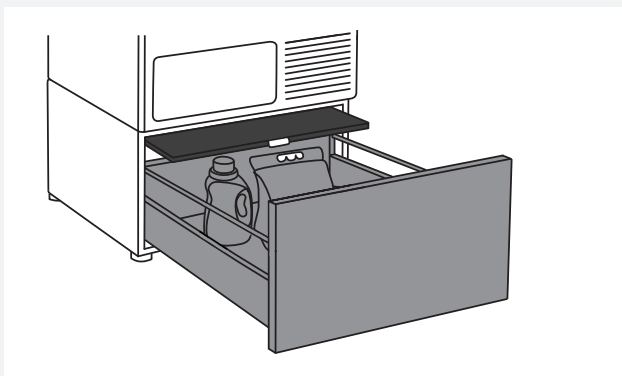
您可以将其安装在洗衣机和烘干机之间。



衣物整理篮

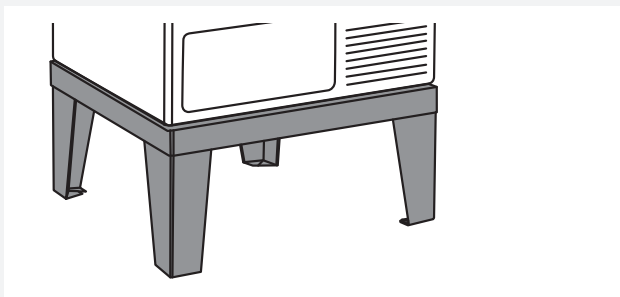
衣物整理篮是一个大型抽拉式篮子，可通过按压开门后轻松抽拉。用于将衣物移送到衣柜或工作台 (进行熨烫和折叠)。

您可以将其安装在洗衣机和烘干机之间，也可以安装在其中之一上面。



带搁板的储物抽屉

这种储物抽屉高度为30厘米，可用于在洗衣区存放洗涤剂、柔顺剂、衣架、衣夹、说明书和其他常用物品。为了便于装卸衣物，抽屉还配有一个搁板。



洗熨护理底座

这种不锈钢底座可使设备高度提升30 cm·使装卸衣物变得更轻松。

*是否有售取决于市场

描述及型号	产品编号
折叠熨衣板·白色 HI1153W	576552
折叠熨衣板·不锈钢 HI1153S	732756
熨衣板 HI1153 (钛合金)	576553
双层整理台·白色 HDB1153W	576554
双层整理台·不锈钢 HDB1153S	732757
双层衣物整理台HDB1153 (钛合金)	576555
单层衣物整理台 HSS1053 (白色)	576730
单层衣物整理台 HSS1053 (钛合金)	576732
衣物整理篮HB1153 (白色)	576733
带搁板的储物抽屉 HPS5323 (白色·重量仅限8 - 9 kg)	576735
带搁板的储物抽屉HPS5323 不锈钢 (重量仅限8 - 9 kg)	576737
不锈钢洗熨护理底座 HPL530S (重量仅限8 - 9 kg洗衣机/干衣机型号)	441663
不锈钢洗熨护理底座HPL830S (重量仅限11 - 12 kg洗衣机/干衣机型号)	445501

洗衣前的小技巧

本章向您介绍一些准备洗衣的小技巧。

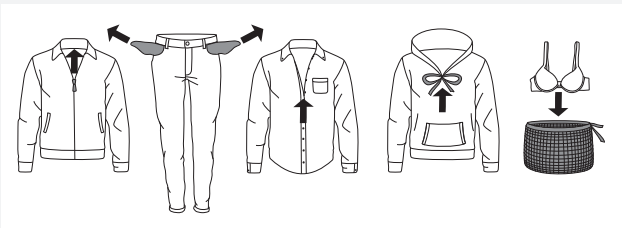
衣物分类

按照以下几点将需要洗涤的衣物分类：

- 脏污程度，
- 颜色，
- 材质。

服装

1. 拉上拉链和尼龙搭扣以防伤害布料。
2. 新买的有色衣物可能含有过量染料，因此它们必须先单独洗涤几次。
3. 精细面料的衣物内外翻转洗涤，可以减少磨损和褪色的风险。
4. 将非常敏感的衣服和小物品放在专用洗衣袋中。
5. 清空所有口袋并将口袋翻出。



洗涤标签

查看衣物的洗涤标签。

纺织品清洁标签：

洗涤		
普通		精细
	最高洗涤温度 90 °C	
	最高洗涤温度 60 °C	
	最高洗涤温度 40 °C	
	最高洗涤温度 30 °C	
	只能手洗	
	不可水洗	
漂白		
	冷水漂白	
	不可漂白	
干洗		
	适用所有干洗洗剂	
	全氯乙烯 R11 · R113 · 石油	
	煤油 · 纯酒精和R113干洗	
	不可干洗	
熨烫		
	热铁熨烫，最高温度200 °C	
	热铁熨烫，最高温度150 °C	
	热铁熨烫，最高温度110 °C	
	不可熨烫	
自然干燥		
	在平坦表面上晾干	
	晾干无需预先脱水	
	在晾衣绳或衣架上悬挂晾干	
滚筒烘干		
	高温烘干	
	低温烘干	
	不可滚筒烘干	

有色棉质

标有 60 °C 清洗说明的有色棉质衣服必须首次就在 60 °C 条件下清洗以去除多余染料。不遵守此建议会导致掉色。**使用不含漂白剂的洗洁剂以保持布料的颜色。**

未漂白亚麻

未漂白的亚麻布料应该在 60 °C 条件下使用不含漂白剂和荧光增白剂的洗剂清洗。污垢严重的亚麻布料可以在更高温度下清洗，但不能太频繁，因为高温会破坏亚麻布的光泽和强度。

羊毛

毛料通常会标示为机洗还是手洗。本机的羊毛/手洗程序和手洗一样，甚至比手洗更轻柔。

羊毛对洗涤处理方式非常敏感。

如果不想脱水，请选择不脱水（请参阅步骤6：选择程序设定/按键3）。不过大多数衣物皆可承受**短暂脱水**。可选最高转速为800 rpm（转/分钟）。

粘纤和化纤织物

粘纤和部分化纤织物非常娇贵，需要较大的空间以避免变皱。洗涤时**应只放满半个滚筒**，并选择低于 1200 rpm 的转速。

 粘胶和醋酸纤维在潮湿时易碎。

减少过敏反应

（仅限部分型号）

有此功能的程序包含“全棉过敏洗涤”和“合成过敏洗涤”，使用“防过敏模式”程序，或者使用额外漂洗（强力漂洗）。这些程序、设定和功能**适用于皮肤敏感人群**，例如过敏症患者和儿童。

省时和节能

使用“每日洗护”程序省时节能。它比“全棉洗涤”的**主清洗过程更短**，但通常对于轻度脏污的衣物是足够的。

经济与效率

不使用高温洗涤程序可以节省大量电能。

如果您只要清新衣物，可选择“快洗”或者“定时程序”，**这样既省水又省电**。

在滚筒式干衣机或干衣箱内烘干时，选择最大转速可以**降低能耗**。

使用“强力洗涤”、“每日洗护”和“全棉洗涤”程序时，建议装满滚筒再清洗。

避免使用预洗洗程。现代洗衣机和洗剂不需预洗就能有效洗净衣物。**只有很脏的衣物才需要预洗**，此时选择附加程序“预洗”（请参阅步骤6：程序设定目录——选择辅助功能/按键5）。

洗剂

有环保标志的低泡沫洗剂对环境较无害。

务必按照制造商建议的计量添加洗剂。洗剂包装上规定了在一定衣物量下的洗剂荐量和水硬度水平。

污渍

如果你的衣服被顽固污渍（血液、鸡蛋、咖啡、草等）弄脏，洗涤前应该进行适当的处理。然后使用特殊程序（如果洗衣机有）洗涤衣服。

不要使用任何化学物质或试剂；仅限使用去污洗剂。

染色布料

如果需要在洗衣机里给布料染色，请搭配选择“每日洗护”程序和辅助功能“强力漂洗”。**根据染料制造商的推荐选择温度**。如果要染色的是诸如聚酯/棉的混合布料，则选择低脱水速度。

请将染料直接加入滚筒内，不可放在洗涤剂盒内。染色后，应使用“滚筒清洁”，并使用正常量的洗剂。

使用漂白剂或除垢剂时，可能引起机器生锈（腐蚀）和褪色等风险。

 为了保护环境，我们建议请勿使用强力化学洗剂。

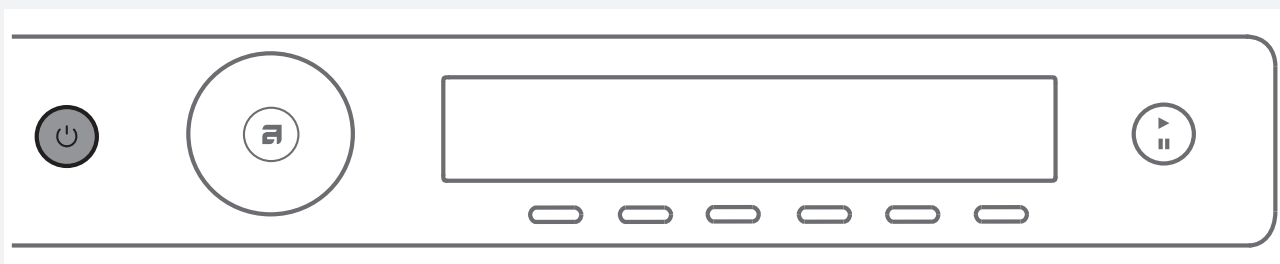
洗涤步骤 (1-8)

步骤1：衣物分类。

请参阅“洗衣前的小技巧”。

💡 内衣胸罩请放入洗衣袋。清空衣物口袋。否则硬币、钉子等小物品可能损伤洗衣剂和衣物。

步骤2：打开主电源。



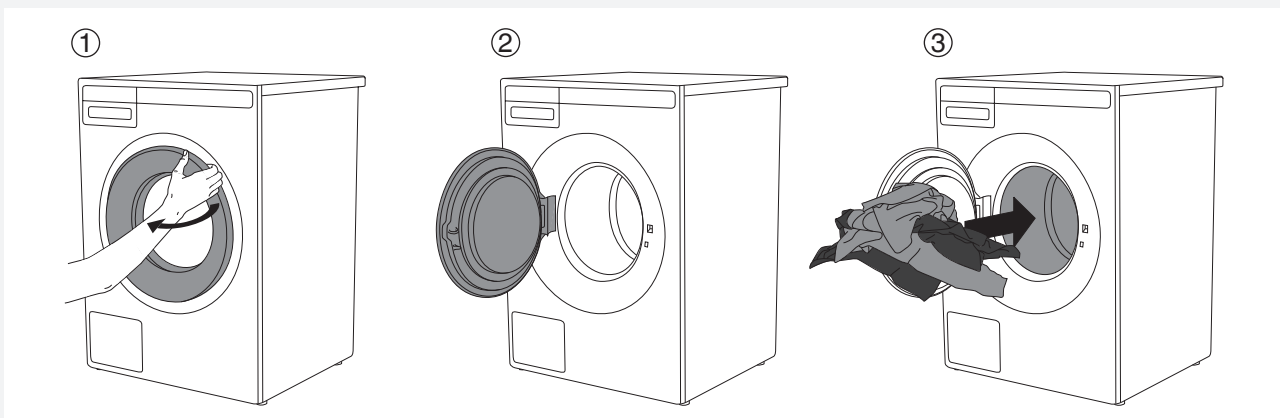
打开 / 关闭

按下开/关键 。

如果洗衣机没有正常相应开/关机，请等待8秒钟再按其他按键。

步骤3：打开洗衣机门，放入待洗衣物。

向外拉出把手打开洗衣机门。



将衣物放入滚筒。
放入前先确认滚筒内是空的。

切勿使滚筒过载！
如果滚筒内过满，衣物将无法彻底洗涤。

💡 有些型号的洗衣机开机时，洗衣机滚筒也会亮5分钟。

💡 洗衣机滚筒内的照明灯不可作其他用途。

💡 洗衣机滚筒内的照明灯只能有制造商、售后服务人员或经授权的维修人员进行更换。

步骤4：加入洗剂和柔顺剂。

洗剂的包装上会有建议用量。当只洗少量衣物时，可减少洗剂的用量。

务必参考生产商建议在一定温度、衣物量、水硬度下的洗剂类型。

当使用ADS (自动配液系统) 时，洗衣机会根据洗衣量和其他选项设定自动添加洗衣液。

洗衣粉

将洗衣粉放入主洗洗衣粉盒。如果选择了预洗功能或强力洗涤程序、污渍程序中的咖啡或水果、或者定时程序大于等于2小时30分钟，则需要将洗衣粉放入预洗盒。

 建议在洗涤即将开始前才加入洗衣粉。或者在添加洗衣粉前确认洗衣粉盒内完全干燥，否则洗衣粉可能在洗涤前结块。

洗衣液

使用液体洗剂时，请遵守生产商的建议。若为浓稠洗衣液，我们建议使用洗衣球。使用洗衣液盒分隔片 (3)，请参阅洗剂分配盒章节的示意图。将洗衣液添加在洗剂分配盒 (2) 的洗衣液盒的前部。

ADS中的洗衣液

洗衣机会根据洗衣量和脏污程度自动加载所需洗衣液量。添加洗衣液时，将ADS洗衣液格尽量完全拉出。

洗涤剂容器 (A) 放置用于彩色衣物洗涤程序的液体洗涤剂。

洗涤剂容器 (B) 放置用于黑/白/敏感/其他洗涤程序的液体洗涤剂。

请参阅“设定”。

为防止形成过多泡沫，请检查水硬度设定（请参阅章节“设定”），设定衣物污渍程度，制造商建议的洗衣液用量（请参阅章节“洗涤前提示”）。

ADS自动加液功能已经过全球领先制造商的液体洗涤剂测试。

使用其他非均质或自制的液体洗涤剂会导致ADS功能故障。

由于此类问题而导致的任何维修不在保修范围内。

 添加洗剂之前洗衣机必须已经打开电源！

洗衣球或洗衣网

如果您使用洗衣球或洗衣网，则直接将其放入滚筒内并选择无预洗的程序。

 使用过量洗剂并不会得到更好的洗净效果，只会增加泡沫并对环境造成更大的影响。请试着使用少量洗剂，如果效果不好再提高用量。

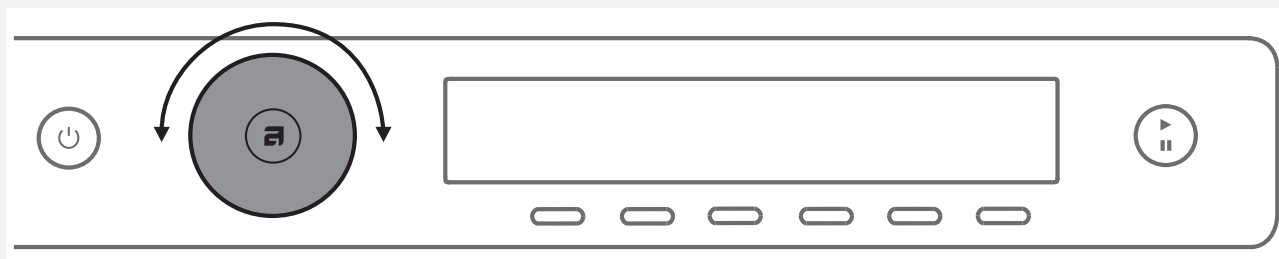
衣物柔顺剂

将衣物柔顺剂倒入有符号的洗剂盒，遵守柔顺剂包装上的使用建议。

 不要将柔顺剂的用量超过最大指标（最大指示量）。否则，柔顺剂会过早地加入洗衣机滚筒，导致洗涤效果变差。

步骤5：选择程序。

通过旋转程序选择旋钮至不同角度选择程序，按程序下方按键确定选择。



按照衣物类型和脏污程度选择程序 (请参阅“洗衣前的小技巧”)。

待选程序会显示于显示屏上。

同样可以选择每项程序的辅助功能设定。
请参阅步骤6。

请在如下程序中选择：

程序	描述
每日洗护 (Universal wash)	轻微到中度脏的洗衣程序。温度可以单独设定；因此，请遵守衣服上的洗涤说明。在60°C洗涤贴身衣服。在40°C彻底清洁轻度污染的衣物。转速可以自由选择。计划时间和水量将根据洗衣量进行调整。
全棉洗涤 (Cotton)	正常或严重脏污、白色或彩色衣物的洗衣程序。温度可以单独设定；因此，请遵守贴身衣服上的洗涤说明。如果衣物只有轻微脏，请选择40°C。转速可以自由选择。默认设置为最大转速。计划时间和水量将根据洗衣量进行调整。
ECO 40-60*	洗涤循环，可清洗指定洗涤温度为40°C或60 °C的普通脏污棉质衣物。
混合织物/人造织物 (Mix/Synthetics)	针对由化纤织物和混纺或粘纤制成的精致服装，以及简单洗涤全棉。最高可用温度为60°C。请遵守衣服上的洗涤说明。大多数化纤织物在40°C下洗涤。贴身衣服应在60°C下洗涤。最大转速为1200rpm；如果需要可以减少。
羊毛/手洗程序 (Wool/Hand wash)	清洗羊毛、丝绸和要求手洗的衣服的温和程序。最高温度为40°C。该程序具有较短的脱水周期。最高转速为800 rpm。
深色洗涤 (Dark wash)	该程序使用深色衣物专用洗涤剂洗涤深色衣物。建议将深色衣物翻面洗涤。在低温下洗涤，温和翻滚和较低的转速。1200rpm
时间程序 (Time program)	如果您希望在特定时间内清洗衣物，请使用此程序。持续时间可以设置为20分钟到3小时（以15分钟为单位）。此程序需要根据所洗衣物的类型选择相应的洗涤时间和温度。
自动程序 (Auto)	根据洗衣量自动调节主洗时间和漂洗次数
快速程序 (Quick)	快洗程序，用于轻度脏污的衣物。该程序在一定温度下运行，因此请遵守衣服上的洗涤说明。设定低温则洗涤时间较短。转速可以自由选择。
强力洗涤 (强力洗涤程序) (Heavy)	严重脏污的衣物洗涤。温度可以单独设定；因此，请遵守衣服上的洗涤说明。最高可用温度为90 °C。适用于非常脏的衣物。转速可以自由选择。计划时间和水量将根据洗衣量进行调整。

程序	描述
简易养护 (Easy care)	针对由化纤织物和混纺制成的精致服装，以及简单洗涤全棉。使用大量水进行洗涤，也可以用于洗枕头，绗缝夹克和类似物品。仔细阅读洗涤说明。如果衣料外层有涂膜，不要使用柔顺剂。洗涤温度最高为60°C，转速最高为1200 rpm。
牛仔裤 (Jeans)	这是清洗牛仔裤的程序。它使用低温和低转速 1200 rpm。由于高水位和额外的漂洗，牛仔裤上不会有洗涤剂残留。
衬衫洗涤 (Shirts)	洗涤衣领和袖口，不起皱。洗涤在低温、大量水和轻柔翻滚下进行。该程序结束时增加了蒸汽，以减少褶皱的产生。快速模式下该功能不可用。
蒸汽净衣 (Steam refresh)	使用该程序来通过蒸汽焕新衣物（用于无需洗涤仅需焕新的衣物）。
快速专业洗涤 (Quick Pro)	高能耗的快速程序用于洗涤少量或轻度脏污衣物。此程序会加强滚筒滚动并放低转速 1200 rpm。 (4 kg, 40 °C/ 50 °C/ 60 °C)
卫生/除螨 (Anti mites)	此程序用于洗涤需特别护理的衣物，例如婴儿服，内衣或皮肤敏感的人士穿着的衣物。 我们建议将衣物外翻，以彻底洗净衣物上的皮屑残留或其他脏物。 此程序结合一个额外高温的漂洗程序，用激烈的运动除去洗涤剂残留。
运动衣洗涤 (Sports wear)	该程序适合洗涤覆膜、防水外套和透气快干衣等运动衣物，只需简单护理。适用于混合材料制成的运动服。低温和轻柔翻滚结合。 此程序洗涤时切勿使用衣物柔顺剂！
涂层护理 (Conditioning)	该程序适用于清洗防水衣服和微纤维制成的衣服。 确保衣服保持防水，并减少衣服外表面上粘附的污垢。 建议使用浸渍洗剂。 此程序为短暂洗涤，使用冷水和温和的翻滚。
污渍程序 (Stain program)	从菜单中选择面料和污渍类型，随即会自动选择相应的去污程序。 您可以选择以下类型的污渍：红酒、血渍、青草渍、莓果渍、黄油/油脂、巧克力、咖啡/茶、鸡蛋、乳制品、儿童污渍、婴儿污渍。 选择污渍类型后，请选择纤维类型（纯棉或混合织物）并为所选纤维类型设置适宜洗涤温度。 请参阅“洗衣前的小技巧”。 您也可以选择转速。
寝具洗涤 (Bedding)	该程序用于洗涤床上用品、枕头和较大的衣物。每周换洗寝具可清除皮屑残留与螨虫。请遵守清洗和保养说明。洗涤使用大量水和额外的漂洗循环。
全棉过敏洗涤 (Allergy program cotton)	用于洗涤需要特殊护理的从普通到严重脏污的衣物，例如高度敏感皮肤或皮肤过敏的人的衣物。建议将内衣翻转清洗，因为这也会彻底洗去皮屑和其他残留物。 也可以选择最高温度和最高转速下洗涤的选项。 设置温度将比常规程序用时更久，结合了强力搅动和额外漂洗。
合成过敏洗涤 (Allergy program synthetics)	用于洗涤需要特殊护理的衣物，例如高度敏感皮肤或皮肤过敏的人的衣物。也适合对洗涤剂敏感的人。建议将内衣翻转清洗，因为这也会彻底洗去皮屑和其他残留物。 设置温度将比常规程序用时更久，结合了强力搅动和额外漂洗。
漂洗程序 (Rinse)	该程序包括一2次冷水漂洗和短暂脱水。该程序适用于只需要漂洗的洗涤、清洁抹布或拖把。
脱水程序 (Spin)	当您仅要给衣物脱水时使用此程序。
排水程序 (Drain)	如果您只想从洗衣机中排出水，请选择排水程序。

程序	描述
滚筒清洁 (Drum cleaning)	清洁滚筒，清除洗涤剂残留和细菌。滚筒必须是空的。你可以加一些蒸馏过的醋（大约2分升）或碳酸氢钠（1汤匙或15克）。我们建议您至少每个月或在屏幕显示“消毒管道报警”时运行一次该程序。“消毒管道报警”会在每完成40个清洗循环后显示。
设定 (Settings)	转动程序选择旋钮选择设定，按下确认（“6”键）确认选择。 使用程序选择旋钮在设定间选择。 以下选项可用： - 童锁程序， - 语言（语言选择）， - 温度（温度单位）， - 自动配量系统（ADS）， - 水（水硬度）， - 声音（音量）， - 滚筒照明， - 显示（显示屏：亮度 & 图标）， - 程序， - 重新设置（恢复出厂设定）。 请参阅“设定”。

* “eco 40-60”是指制造商、进口商或授权代表宣告的程序名称，该程序能够在同一洗涤循环中清洗声明可在40°C或60°C下洗涤的正常脏污棉质衣物，并与关于能源效率、洗涤效率、漂洗效率、程序持续时间和耗水量的生态设计要求相关。

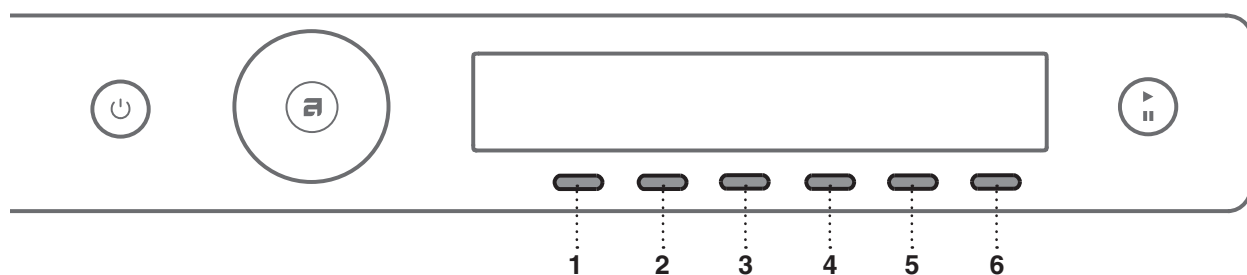
步骤6：选择程序设定

您可以选择设定进一步调整洗涤程序，以满足您的需要。

某些程序中的部分设定不可更改。

洗涤完毕后机器会记住您为每项程序选择的设定，以后也可以更改设定（除延时预约和防皱模式下外，洗涤结束后不会保存）。

为了确保衣物的安全，选定温度高于60℃的程序在洗涤循环结束后不会保存。



- | | |
|---------------|-------------------|
| 1. 洗涤程序（您选择的） | 4. 脱水率（转速） |
| 2. 洗涤模式 | 5. 预约 |
| 3. 温度 | 6. 程序设定菜单（选择辅助功能） |

选择程序设定皆在按下“开始”键之前。
在洗涤程序运行过程中无法更改设定。

 按住程序设置下的按键，以显示每个程序设置的信息（INFO）。

以下是可以使用按键2至6选择的程序设定：

2. 洗涤模式

从如下洗涤模式中选择：

-  **普通模式** / 关机模式
（基础设定）
-  **节能模式**
（节能洗涤；洗衣时间长但消耗水量少）
-  **加速模式**
（省时洗涤；洗衣时间短但消耗水量和电能量大）
在“全棉”洗涤程序下，建议只放满半个滚筒。
-  **防过敏模式**
（增加水量，加漂洗，更长洗涤时间，用水量与电能消耗大）
-  **夜间模式**
（洗涤时间延长的程序）
-  **强力洗涤**
（加强清洁效果，增加水量，更长洗涤时间）

3. 温度

从以下值中为程序选择所需的温度：

冷水以及 20/30/40/50/60/70/80/90 °C。

实际可用温度取决于所选的程序。

4. 脱水率 (转速)

从以下值中为程序选择所需的转速：

No d (无脱水) /... / max. (每分钟最大转速rpm) (最大转速取决于洗衣机型号)

默认设定为1400 rpm；取决于所选程序 (转速可以更改——减少或增加 (仅限部分型号))。

实际可用转速取决于所选的程序。

 使用No drain (无脱水) 选项，程序将不包含脱水环节，最后一次冲洗的水将保留在洗衣机中。衣物将停留在最后一次冲洗的水中以防止起皱。如果选择了No drain (无脱水) 选项，则必须在清洗程序结束后选择“排水”或“脱水”程序，以在打开洗衣机门之前将水从机器中泵出。

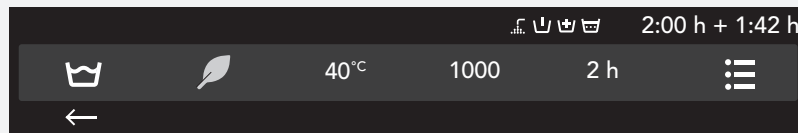
5. 预约

希望洗衣程序在一定时间之后才启动时，选择预约时间 (自按下“开始”键后30'-24小时)。



使用程序选择旋钮设置预约时间，以30分钟为单位从0.5小时到6小时，以1小时为单位从6小时到24小时。

按键确认选择。



预计的延迟启动时间和直到洗涤程序结束的剩余时间将在顶行显示。当倒计时达到零时，所选的洗涤程序将自动开始。

要取消预约并立即开始洗涤，请按5键 (跳过)。

延迟启动一旦设定，就无法更改；唯一的可能是»跳过它« (跳过延时) 并继续选定程序。

 若您设定了延迟启动功能，并使用洗衣液，建议请勿选择附带预洗的洗涤程序。

6. 选择辅助功能 (选项/more options)

按键进入辅助设定。然后,使用程序选择旋钮滚动功能或选项列表。按下方的按键确认要选择的功能或选项。可用的辅助功能如下:

* 收藏程序/Add to fav?

保存所选程序至收藏,按  键所选程序及设置立即保存。
储存程序显示于开始菜单。

最多可收藏6个程序。

如果不想在洗衣后收藏程序,请转动程序选择旋钮返回到程序选择;或者只需打开洗衣机门。

更改收藏程序

如果想在洗衣后收藏程序,但是已经没有多余的收藏程序空间(只有4个收藏程序位置),可以用新的程序替换掉已存的一个收藏程序。

打开洗衣机时将显示收藏程序列表。

* 强力漂洗(加漂洗)

选择超级漂洗,增加漂洗周期的数量(+2)。推荐对皮肤非常敏感者和/或水质非常软的地区使用。按键选择打开  /关闭 。

按  键返回主菜单。

* 预洗

想在主洗之前使用预洗,请选择“预洗”选项。建议对重度脏污或具有顽固表面污渍的衣物使用此功能。按键选择打开  /关闭 。

按  键返回主菜单。

将预洗洗涤剂加入洗涤剂分配盒的预洗盒  ,主洗洗涤剂加入主洗盒  (请参阅“洗涤剂分配盒”)。

* 高水位

洗涤和脱水时需要更多水时,请选择“高水位”选项。按键选择打开  /关闭 。

按  键返回主菜单。

* 防皱

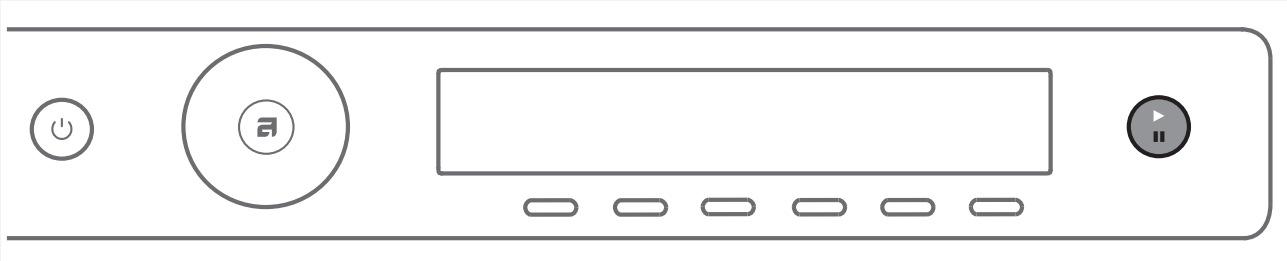
为防止起皱,请选择除皱选项(柔和滚筒)。建议在精细衣物洗涤时启用。按键选择打开  /关闭 。

按  键返回主菜单。

 部分程序中无法使用。

步骤7：开始洗涤

关闭洗衣机门，按“开始▶/暂停”键。



- ▶ 开始 (短按键——开始/恢复)
- || 暂停 (短按键——暂停)
- 取消 (长按3秒)



洗涤程序采用彩色标识：
蓝色：洗涤程序开始
红色：不能再添加衣物
绿色：洗涤程序结束

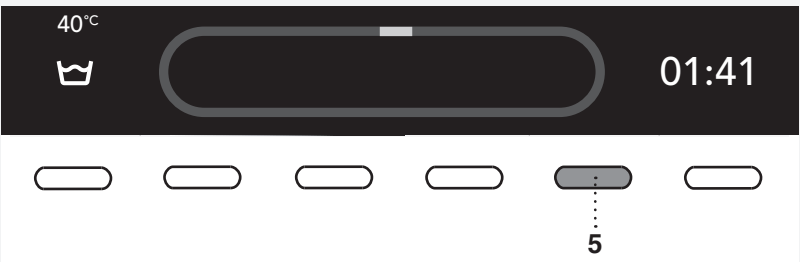
剩余时间

根据所选程序，剩余时间以小时和分钟显示。每次洗涤的时间取决于洗涤程序、洗衣量、衣物类型、转速等。可能会与最初的显示时间不一样。

程序运行期间，根据不同的洗衣量和进水量，剩余时间会进行更新。最后一次剩余时间更新是在最后脱水之前。如果衣物分布不均匀，显示屏上的时间会闪烁，并停止倒计时。待重新均匀放入后，计时将继续，且停止闪烁。



程序开始后添加或取出衣物



要在洗涤程序进行过程中添加或取出衣物，请使用“开始/暂停 ||”键暂停程序。如果洗涤程序显示为蓝色，按下按钮5选择“添加衣物”。如果洗涤程序显示为红色，则此选项不可用。

当滚筒内水被泵出时可开启机门 (此时水并未完全泵出)。然后添加或取出衣物。关闭门并继续程序。按“开始 ►/暂停”键。
程序将从中断点恢复运行。



若机门不能开启，可能因为洗衣机内温度过高，不能添加待洗涤衣物。

此外，如果门不能被打开，则有可能程序已经运行很长时间，此时添加的衣物将不能有效地洗涤。

暂停、终止或更改程序



要停止程序，短按“开始/暂停 ||”键。

再次按“开始/暂停 ►”键，恢复程序。



停止洗涤程序，长按开始/暂停键3秒。

选择“停止程序”。程序停止，若有水，洗衣机将把水泵出机器。其后才能打开洗衣机门。使用程序选择旋钮选择一个新程序。如有必要，添加洗涤剂，然后按“开始/暂停”键。

💡 如果滚筒内温度很高，则在程序取消前启动冷却程序。

可以按下开启/关闭键暂停洗衣程序。

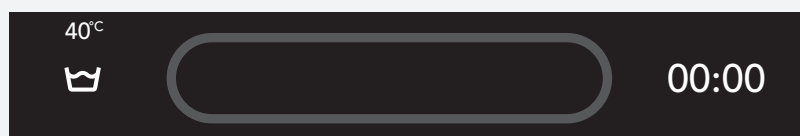
洗衣机将关闭。

打开洗衣机电源后，按“开始 ►”键将恢复洗涤程序。

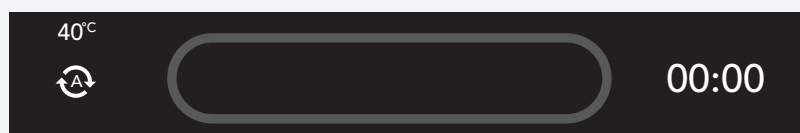
💡 切勿在机器运行时打开洗涤剂分配盒。

💡 少数情况下，可能出现无程序运行而机门上锁 (例如，由于错误或故障引起)。解锁机门，请长按开始/暂停键数秒。

步骤8：程序结束



在洗涤程序结束后，显示屏将显示程序已成功完成（“程序操作完毕”）。



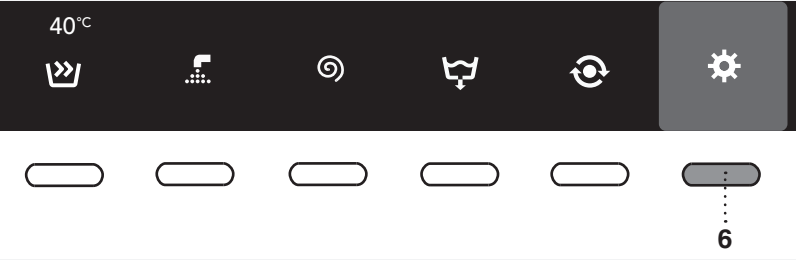
如果选择了防皱辅助功能，洗涤程序完成后滚筒将继续轻柔滚动以防皱。

向外拉出洗衣机门取出衣物。
确认洗衣机滚筒内是空的。

如果在程序结束后5分钟内未采取任何操作，显示屏将关闭到待机模式以节省电量。
按开/关电源键或打开洗衣机门，显示屏将再次亮起。

 洗衣结束后，请关闭水龙头并拔出插头断开电源连接。

设定



在主菜单中，用程序选择旋钮选择设定。
按设定下的按键确认选择。

然后，使用程序选择旋钮滚动调节以下设定：



- 童锁程序，
- 语言（语言选择），
- 温度（温度单位），
- 自动配量系统（ADS），
- 水（水硬度），
- 声音（音量），
- 滚筒照明，
- 显示（显示屏：亮度 & 图标），
- 程序，
- 重新设置（恢复出厂设定）。

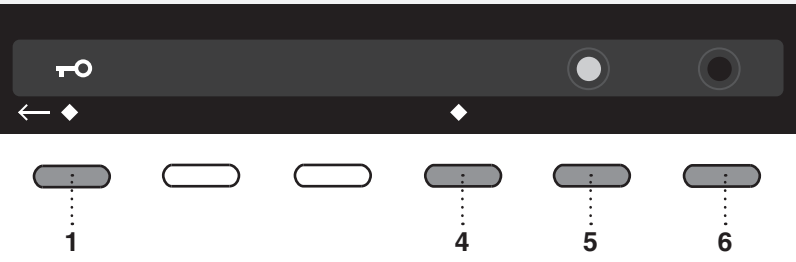
使用程序选择旋钮滚动到 ← 按钮以返回设置或主菜单。

按设定下的按键将显示关于程序设定的简单信息。

🔑 CHILD LOCK（童锁）



使用 🔑 按键选择童锁。



可选择开启或关闭童锁。
当童锁被激活，不可选择其他功能。

On (开启) 可手动开启童锁，或自动开启。
手动开启：同时长轻按1和4键3秒。
自动开启：3分钟后被激活。
童锁仅能通过同时长轻按1和4键3秒关闭。

Off (关闭) = 童锁不能被激活。

按下 ← 键返回设定。

同时按下1和4键并长按3秒钟可以暂时停用童锁 (持续3分钟)。

🇬🇧 LANGUAGE (设置语言至)



您可以选择24种语言。按下  键。使用程序选择旋钮滚动语言列表。通过选定语言下方的按键确认选项。

按下  键返回设定。

°C/°F 温度 (温度单位)



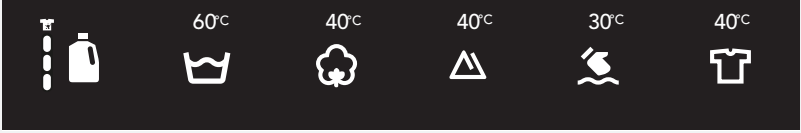
选择 °C (摄氏度) 或 °F (华氏度) 。按下温度单位下方按键确认选择。

按下  键返回设定。

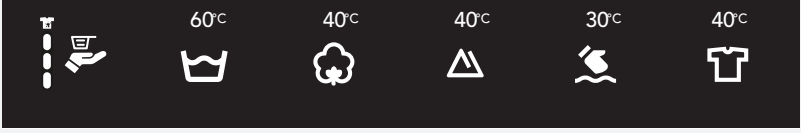
 ADS (自动配量程序)
对自动配量系统设置，请参阅章节“特别功能”。



ON = 主菜单显示自动配量系统菜单

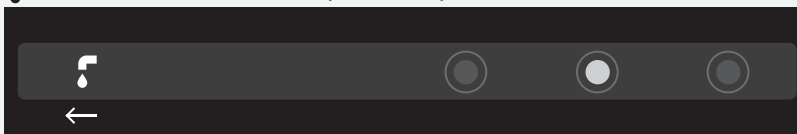


OFF = 主菜单不显示自动配量系统菜单



按下  键返回设定。

WATER HARDNESS (水硬度)



在以下水硬度之间选择：软水质/普通水质/硬水质。

按下水硬度下方按键确认选择。

按下 ← 键返回设定。

水硬度可以用水硬度指示器 (可从药店购买) 测量。请参考当地水供应商提供的水硬度信息。

水硬度	硬度水平			
	°dH (°N)	m mol/l	°fH (°F)	p.p.m.
1 – 软水质	< 7	< 1,5	< 15	< 150
2 – 普通水质	7–14	1,5–2,5	15–25	150–250
3 – 硬水质	> 14	> 2,5	> 25	> 250

使用以下标准指定水质硬度：德国水质硬度标准 (°dH) 和法国水质硬度标准 (°fH)。

请联系您当地的自来水公司确认您所在区域的水质硬度，或使用随附的测试条测量水质硬度。

测试条的使用方法：

1. 打开水龙头，让水流出约 1 分钟。
2. 往玻璃杯里注满水。
3. 除去测试条的包装。
4. 将测试条浸入水中约 1 秒钟。
5. 等待 1 分钟。然后将方格的颜色与水质硬度表进行比较。

测试条	°dH	°fH
4 个绿色 	< 3	< 5
1 个红色 	> 4	> 7
2 个红色 	> 7	> 12
3 个红色 	> 14	> 25
4 个红色 	> 21	> 37

SOUNDS (声音)



你可选择报警鸣音声音大小。

使用程序旋钮或按键选择提示音音量。选择时会发出相对应的音量

按下 ← 键返回设定。

💡 DRUM ILLUMINATION (滚筒照明)



通过“滚筒照明开启/关闭选项”下方的按钮确认您的选择。

开启 = 当机门打开且洗衣机开启后，滚筒照明点亮

关闭 = 当机门打开时，滚筒照明不点亮

按下 ← 键返回设定。

A DISPLAY (显示屏装置)



设定亮度和商标显示。



使用程序旋钮或按键选择亮度。



按下商标显示选项下方按键切换打开/关闭。

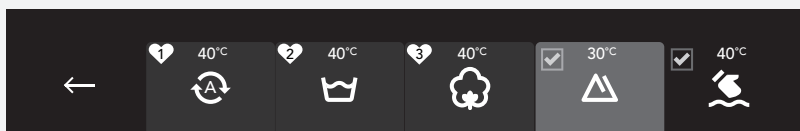
ON = 当洗衣机开启，显示屏显示图标

OFF = 当洗衣机开启，显示屏不显示图标

按下 ← 键返回设定。

♥ PROGRAMS (程序)

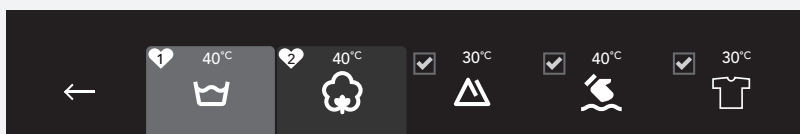
主菜单包括您可以使用程序选择旋钮选择的整套程序。该设定则能让主菜单中只显示所选的程序。



使用程序选择旋钮选择程序。

按程序下方按键确定选择。

图标  位于所选程序处。



仅由  图标标记的程序显示于显示屏。

按下 ← 键返回设定。

🔄 RESET (重新设置)

所有设定将重设为默认设定，您自定义的设定都将被删除。



按显示屏中“重置”选项下方的按键以确认选择。

按下 ← 键返回设定。

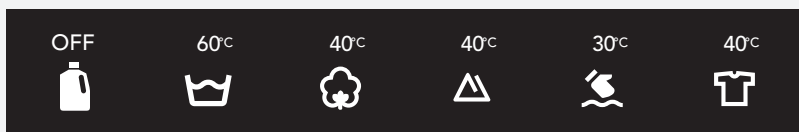
特别功能

DOSE MODES (投放模式)

1. 主菜单中的主动投放系统 (ADS) 显示 (见“设定”章节)。



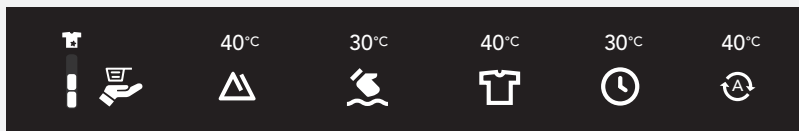
在主菜单中选择投放模式。



按下  图标下的按键。

在下述两种方式中进行选择：

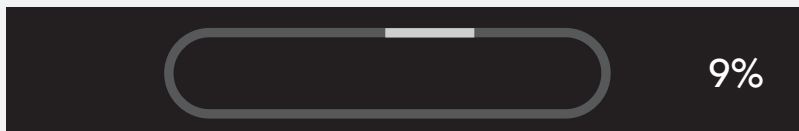
- 如果之前已经选择了自动投放系统（开），则将投放洗涤剂盒A/B中的洗涤剂（见»设定«）。（更多详细说明见»特点/自动投放系统（ADS）«章节）
- 如果选择了投放帮助 **Dose Assist** ，则将投放推荐用量的液体洗涤剂。同时选择脏污程度。（ 共有3个脏污程度可供选择）。



选择清洗程序并按下开始键后，投放帮助将推荐洗涤剂用量。

（左：浓缩型/右：非浓缩型液体洗涤剂）。

向洗涤剂盒中投放推荐用量的洗涤剂并按下开始键。



可单独设置各个洗涤循环的投放帮助。

部分程序中无法进行投放帮助设置。

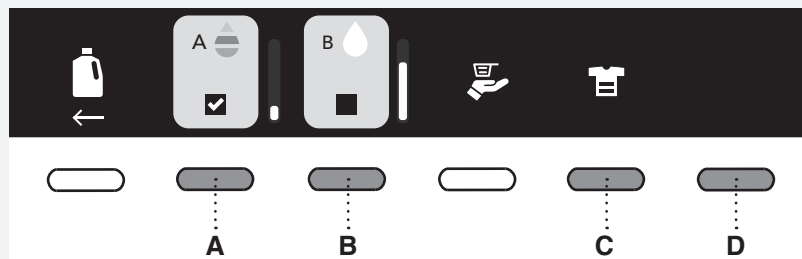
自动配量系统 (ADS)

填充ADS盒

开启配量盒设定ADS设定

在ADS (自动配量) 菜单中关闭自动配量功能。

在设定中，请选择洗涤剂倒入A或B洗涤剂容器中。



自动液体洗涤剂配量系统可分别设置每个洗涤步骤。

储存最近使用的程序设定，并可在下次洗涤时更改。

部分程序中不可对ADS进行设定。

长按A/B键几秒，显示屏显示A/B洗衣液容器信息。

A, B. 根据衣物类型的适用洗涤剂选择相应的洗涤剂容器。您可选择洗涤剂容器A或B自动配量系统。按  键确认选择。在选择洗涤剂盒A或B之前，必须先在其中注入洗衣液。



彩色衣物液体洗涤剂



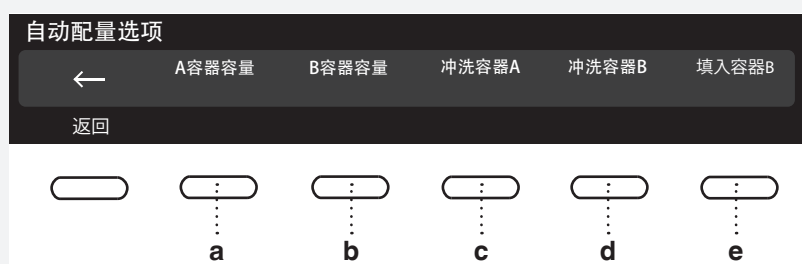
黑色 / 白色 / 敏感 / 其他衣物液体洗涤剂。请参阅D/e (选择洗涤物类型)。

C. 有三种衣物脏污程度可供选择

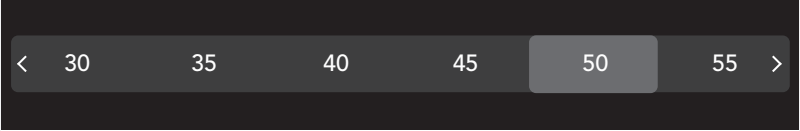
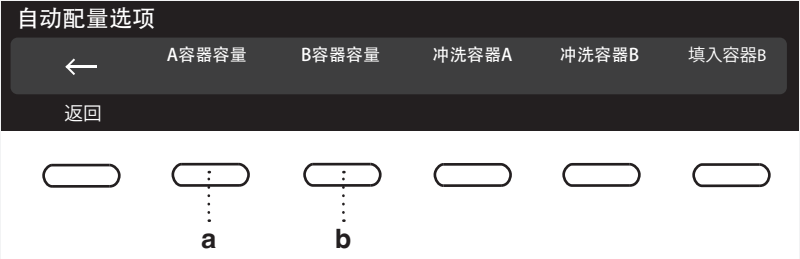
	轻度脏污衣物
	普通脏污衣物
	重度脏污衣物

洗涤程序会根据选择的衣物脏污程度选择适宜的洗涤剂量。

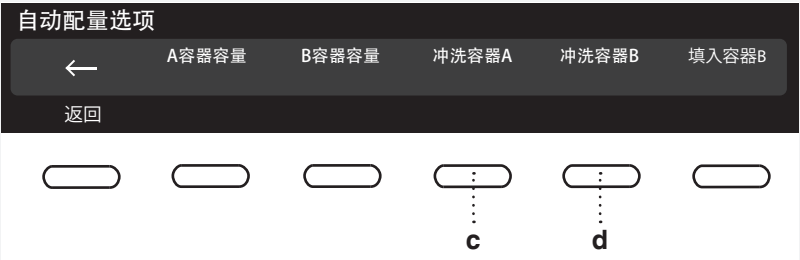
D. 按选择按键设定如下程序：



a, b. 液体洗涤剂量 (ml)/洗涤程序·从洗涤剂容器A 或 B 中选择中量洗涤剂)。根据洗衣液制造商打印于包装处的建议·计算洗衣液用量。因此·对于此类洗衣机型号·中等硬度水·中等脏污情况下·建议衣物装载量为4-6kg。洗衣机耗洗衣液量出厂设置为50ml。此用量根据当地供水的水硬度·洗衣机检测衣物装载量·衣物脏污程度等决定。关闭配量盒前·请等待1分钟让洗衣液流入隔间。

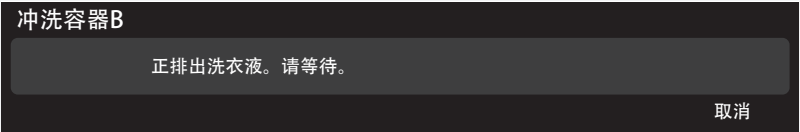


c, d. 清洁洗涤剂容器



选择选项·接着选择漂洗。

我们建议当洗涤容器空时清洗洗涤剂容器·频率为每1~2月1次。清洁前·请关闭配量盘。



可通过洗涤剂隔间的进水管用额外的水冲洗洗涤剂隔间。(500 毫升水)。开启自动配量水箱至终位·并倒入水清洗干净。之后·关闭自动配量容器按**开始**▶ 键。(可选择的加入洗涤剂最大量为1.5L)



若不想用水冲洗容器·此进程可按 ← 键取消。

若已经开始注满·进程不能被取消。← 图标消失·容器注水进程完成。

当洗涤剂容器B清洁完成，打开洗涤盒至开启位倒入洗涤液至洗涤剂容器B。



💡 清洗整个容器 (排水 + 漂洗) 可能耗时 60 分钟。

e. 洗涤剂类型，改变ADS使用的洗涤剂

洗涤剂容器A的洗涤剂仅可使用一种类型衣物：彩色衣物洗涤 (主要颜色)。

洗涤剂容器B内的洗涤剂最好指定几种类型衣物：



当改变洗涤剂容器B内的洗涤剂，选择其他类型衣物。问题“是否确定更改洗涤剂”会出现于显示屏中。

💡 我们建议在自动配量盒空时更换洗涤剂。
否则，需清空自动配量盒。不管怎样，请先清空自动配量盒。

将其他类型洗涤液倒入洗涤剂容器B (例如：若选择主体颜色为黑色，你可能加入特别洗涤剂保持衣物颜色)。

💡 若洗涤剂容器非空，需泵出剩余洗涤剂并清洗洗涤剂容器 (参阅章节 c, d 清洁洗涤剂容器)。

倒入洗涤液至洗涤剂容器

💡 加入洗涤液之前，尽可能拉出自动配量盒。(如果自动配量盒没有完全打开，洗涤液无法流入水箱。)

💡 洗衣机需开启。

💡 请不要在程序运行时添加洗衣液 (洗涤液)。

开始将洗涤液加入所选洗涤剂容器内。所选容器水位显示于显示屏中，实时变化。当洗涤剂容器装满，停止加入洗涤剂。

(可选择的加入洗涤剂最大量为1.5L)。



💡 关闭配量盒前，请等待1分钟让洗衣液流入隔间。

若加入太多洗涤剂，洗涤可能会流入滚筒。请使用漂洗程序清除流入滚筒的洗涤剂。

警告 - 容器B溢满

开启漂洗程序清洗滚筒中的洗衣液

好的

开启配量盒选择ADS设定



尽量拉出配量盒至拉出位最大！主菜单显示自动配量设定。

所有的步骤与章节2相同（在主菜单选择ADS设定）。

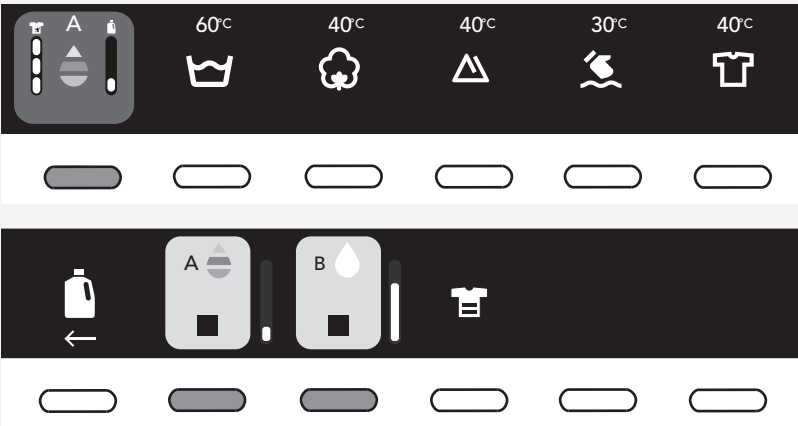
💡 在设定中选择 OFF 关闭（例如：主菜单不显示ADS）后，当拉出配量盒ADS不会显示。

💡 配量盒中仅能加入洗涤剂。

💡 请勿将洗衣液与柔顺剂混合，请勿将柔顺剂加入至任何一个自动配量盒；柔顺剂需手动加入至有  标识的隔间内。

💡 请勿将不同洗涤剂混合。改变洗涤剂类型之前（取决于衣物类型），洗涤剂容器需清洁感。参阅章节 c, d 清洁洗涤剂容器。

在ADS（自动配量）菜单中关闭自动配量功能。



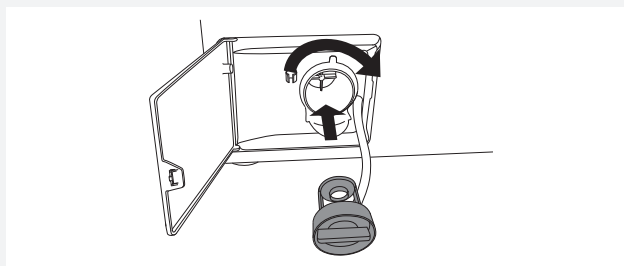
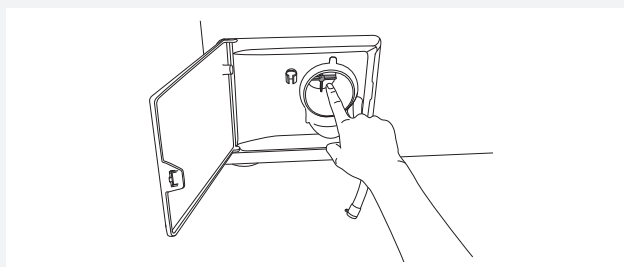
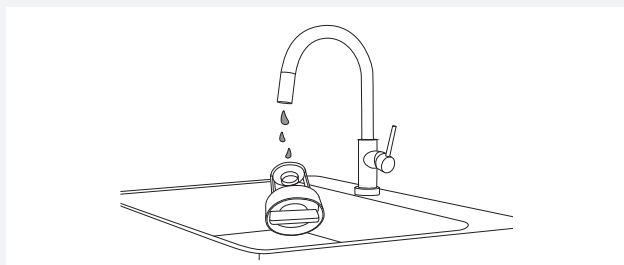
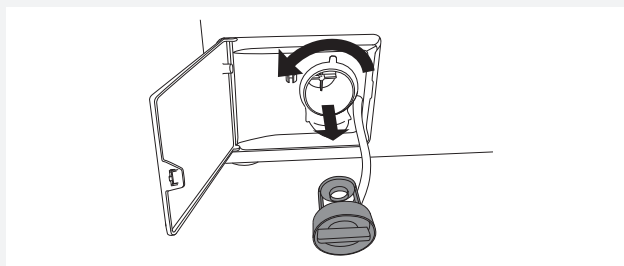
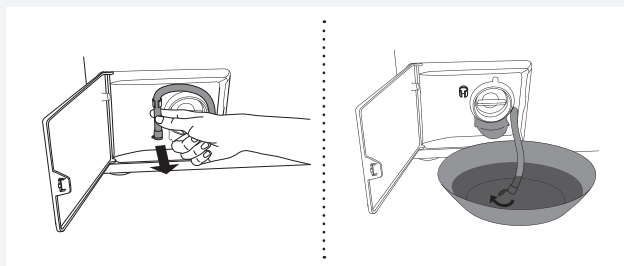
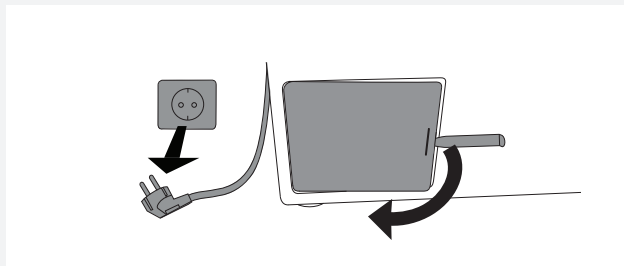
轻按主菜单中ADS下方按键。

容器A和B未被勾选（未勾选标志为正方形 ）。因此，系统不会自动分配洗衣液。需手动添加洗衣液至洗涤盒。

清洁和保养

清洁过滤器

洗衣机有一个过滤器，同时起到收集衣物内掉出的小物品的作用，例如硬币、纽扣、头发等等。



1 清洁之前首先用排水程序排干洗衣机内的水，从插座上断开洗衣机电源。

用合适的工具打开水泵过滤器盖（紧急开门工具位于洗涤剂分配盒背面）。

2 从盖门内部管架上放下排水管。

清洁过滤器之前，将排水管的末端放入一个大而浅的容器并排干水。

3 缓慢地逆时针转动过滤器并将其拉出。

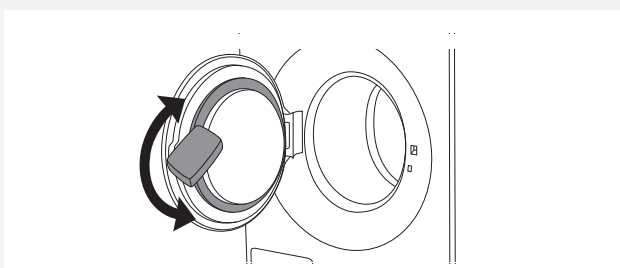
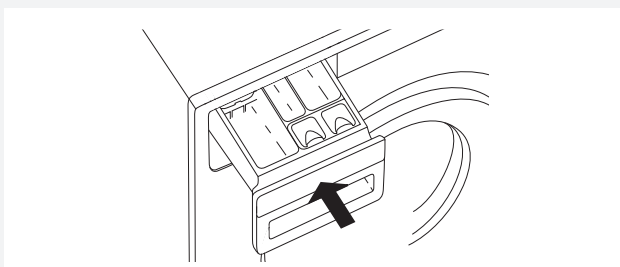
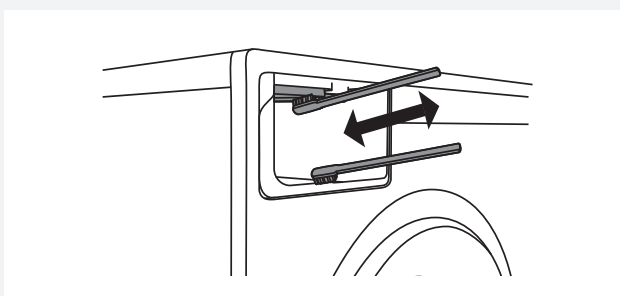
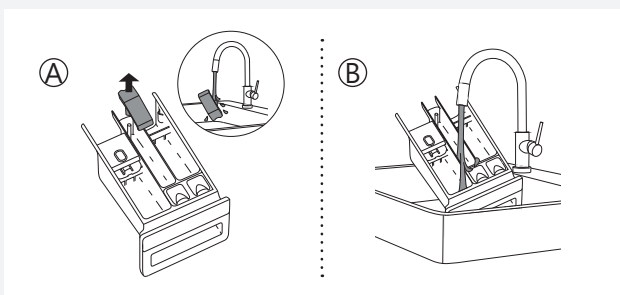
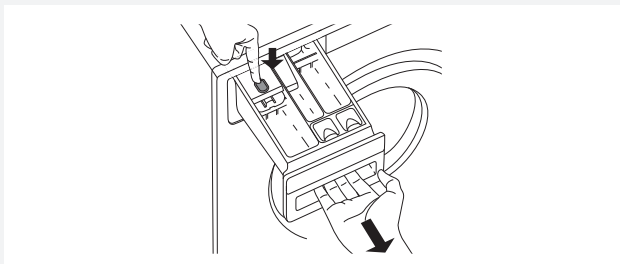
4 在流水下彻底冲洗过滤器。

5 从过滤器外腔和叶轮上清除所有物体和杂质。

6 如图更换过滤器，按顺时针方向旋转固定。为了良好的密封，过滤器密封表面应清洁。

同时重新安装排水管。

清洁洗涤剂分配盒和门橡胶垫圈



1 按压拨片，从机体内完全拉出洗涤剂分配盒。

2 冲洗并彻底清洁洗涤剂盒。还可以从柔顺剂盒(A)的插销上拆下顶盖。清洁顶盖和管道内所有残留。

清洁洗涤剂盒(B)内部。

插回盖子。

3 使用刷子清洁洗涤剂盒外腔上方的喷嘴。

每次洗衣程序后，清洁洗涤剂盒内部的喷嘴会自动打开(仅限部分型号)。

使用刷子清洁洗涤剂容器盘的下端。

4 将洗涤剂盒插回机体。

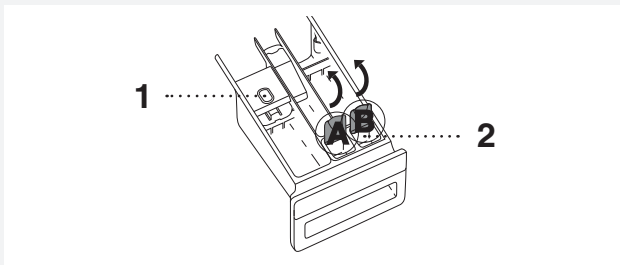
💡 记得关闭洗涤剂盒。

💡 切勿用洗碗机清洁洗涤剂盒。

5 每次洗衣后都将橡胶密封圈擦干净，以延长使用寿命。

清洁自动配量系统 (ADS)

清洁洗衣液格：



1 按压按键，从机体内完全拉出洗涤剂分配盒 (1)。
打开洗衣液格A和B的盖子 (2)。

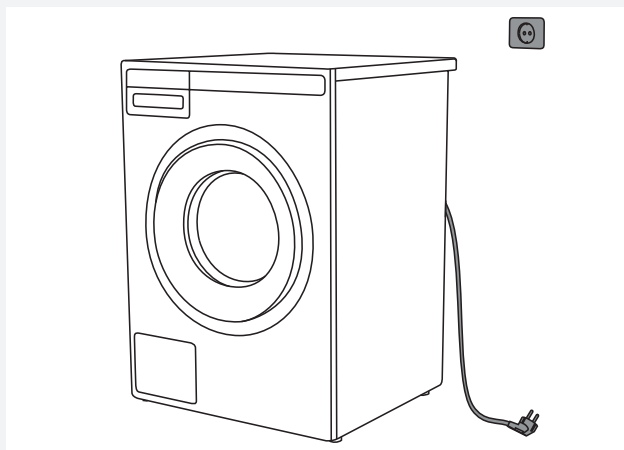


2 将水流灌入直接冲洗格子。

清洁机器外部

请用湿棉布和水清洗产品外部和显示屏。请勿使用可能损坏电器的化学溶剂或强力腐蚀性的清洁剂。(请遵守清洁剂制造商提供的建议和警告)。

💡 切勿使用喷水管清洗洗衣机！



⚠️ 清洁之前，务必断开洗衣机与电源的连接。

清洁机器内部，避免异味

现代洗涤剂通常允许在低温下洗涤衣服。这意味着残留物可能积聚在洗衣机中，导致气味。为了防止产生异味，建议每月运行一滚筒清洁。滚筒必须是空的。

清洁冲洗孔（滚筒内的提升筋下）

如果确信有钉子或者别针之类小物品掉入洗衣机滚筒，请检查提升筋下方空间。这些物体可能生锈（腐蚀）并在衣物上留下痕迹。钉子和其它尖锐物体可能会划破衣物。

检查过程如下：



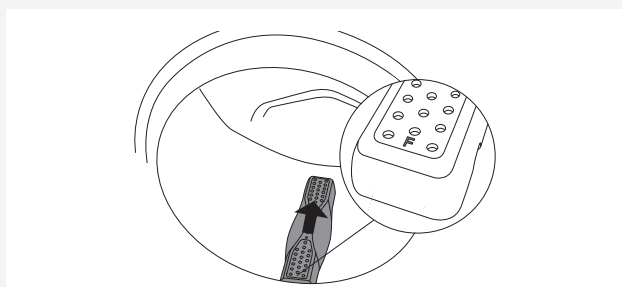
1 将螺丝刀或类似工具插入提升筋的槽孔中，并小心地向左推。



2 用另一只手握住提升筋，并朝自己方向拉动。

3 抬起提升筋。

4 取出杂物。



5 将提升筋“F”标志的方向朝自己，放入安装槽内。确认所有提升筋都牢固地嵌入各自的槽中。将提升筋向内推（如图中箭头所示）直到发出啪声卡住。

如果使用硬水

如果您使用的是硬水（导致水垢积聚），洗衣机滚筒上可能出现灰白色水垢膜。若要去除水垢膜（大约2分升）或碳酸氢钠“烘焙用苏打”（1汤匙或15克），请将醋加入洗衣机滚筒，并执行任意一项 90°C 的程序，滚筒清洁。请参阅步骤5：选择程序。

视需要重复此程序。

水硬度可以在“设定/水/水硬度”下设置。

机器报错——故障排除指南

来自使用环境 (例如: 电网) 的干扰可能导致各种错误报告 (请参阅故障诊断表)。在这种情况下:

- 关闭机器电源, 等待1分钟, 再将电源接上, 恢复洗衣程序。
- 如果错误仍然存在, 请致电授权的维修机构。
- 您能够自己解决电器操作中的**大多数问题** (请参阅下方故障诊断表)。
- **维修**只能由经过充分培训的人员进行。
- 由于错误地连接和使用洗衣机而导致的任何维修或保修索赔不在保修范围内。在此情况下, 维修费用应由用户支付。

 保修不包括由环境干扰 (雷击、电网故障、自然灾害等) 引起的错误或故障。

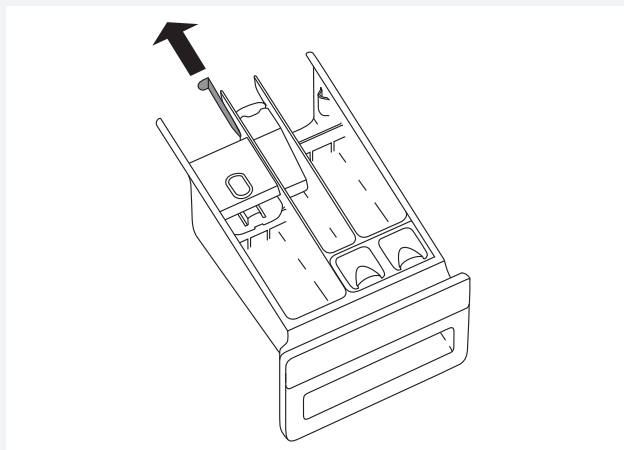
故障/报错	原因	如何解决?
洗衣机门无法打开。	• 水位太高。	• 使用排水或脱水程序排干水。请参阅步骤5: 选择程序。
	• 洗衣机内水温太高。	• 等待水温下降再排出水。如果仍然无法打开门, 使用紧急开门工具 (请参阅机器报错——故障排除指南/手动打开洗衣机门)。
洗衣程序没有执行。	• 洗衣机门未关闭。	• 用力按压关闭洗衣机门, 直到听到两声咔嚓声。
	• 电源无电压。	• 检查插头是否连接到插座, 插座中是否有电流 (或电压)。
	• 已选择预约功能。	• 要取消预约, 按下“开始▶/暂停”键并长按3秒钟。
洗涤时间比预期长 (时间在显示屏上定期更新)。	• 进水温度低。	• 程序执行时间可比通常预期延长60%。
	• 由于衣物分布不均匀, UKS* (*不平衡检测系统) 稳定系统启用。	• 需要在滚筒中重新分配衣物, 因此程序时间延长。
	• 电压过低	• 洗衣机需要更多时间, 因为电源电压过低。
	• 电源故障	• 程序延长的是电源故障中断的时间。
显示屏无显示	• 机器无电压。	• 检查插头是否连接到插座, 插座中是否有电流 (或电压)。
显示屏上不是本国语言。	• 尚未选择显示语言。	• 选择语言 (请参阅步骤5/设定/选择语言)。
潮湿衣物 ("unbalance" (不平衡) 将显示于显示屏中)	• 少量的衣物无法均匀分布。	• 松开并重新均匀放入衣物, 选择排水或脱水程序。 • 添加更多一些衣物, 重启程序 (请参阅步骤7: 开始洗涤/程序开始后添加或取出衣物)。
衣服上有油脂痕迹 (或油脂卷)。	• 衣服上油脂太多。	• 再一次洗涤衣物。当衣物非常脏时, 增加洗衣粉的用量或者液体洗衣液结合更强力 (更长时间) 的程序。
衣服上仍然有污渍。	• 对彩色衣物使用了无漂白剂的洗衣液或洗衣粉。	• 使用含漂白剂的洗剂。
	• 选择了不适合的程序。	• 选择特定的去污程序。
衣服上有白色洗衣粉残留。	• 并非由于漂洗效果不佳, 而是由于无磷洗涤剂含有软化水的成分 (沸石)。该成分可能沉积在衣物上。	• 立刻再次漂洗衣物。 • 使用不含沸石的洗衣液。 • 尝试用刷子取出残留物。

故障/报错	原因	如何解决？
主洗洗衣粉盒里残留洗衣粉。	• 水压不够高。	• 清洁进水管的滤网。
	• 如果粉盒是空的，有些洗衣粉会粘得很牢。	• 选择高水位或者加漂洗（请参阅步骤6/选择程序设定）。 • 添加洗衣粉之前擦拭洗衣粉盒。
柔顺剂盒内残留衣物柔顺剂。	• 柔顺剂盒顶盖未安装到位，或者堵塞了。	• 确认柔顺剂盒顶盖安装正确。 • 清洁柔顺剂盒顶盖（请参阅清洁和保养/清洁洗涤剂分配盒）。
洗衣机滚筒内有异味。	• 过滤器中有织物、洗剂和柔顺剂的残留物。	• 检查过滤器。
	• 细菌滋生。	• 运行自清洁（滚筒清洁）程序（请参阅步骤5/选择程序）。
机器在运行期间移动。	• 底脚未调平稳。	• 调平底脚（请参阅安装和连接/调整底脚）。
	• 运输螺栓未取出。	• 去除运输螺栓（请参阅首次使用之前/运送保护）。
机器在脱水期间移动。	• 衣物分布不均匀或太少。	• 如果振动强烈，洗衣机将自动降低转速。 • 为洗衣机添加衣物后重新开始程序（请参阅步骤7：开始洗涤/程序开始后添加或取出衣物）。
排水泵有噪音（或声音很响）	• 排水泵过滤器堵塞。 • *过滤器内腔和排水泵叶轮堵塞。	• 清洁排水泵过滤器。 • *清洁过滤器内腔。 （参照“清洁和维护/清洁过滤器”章节）

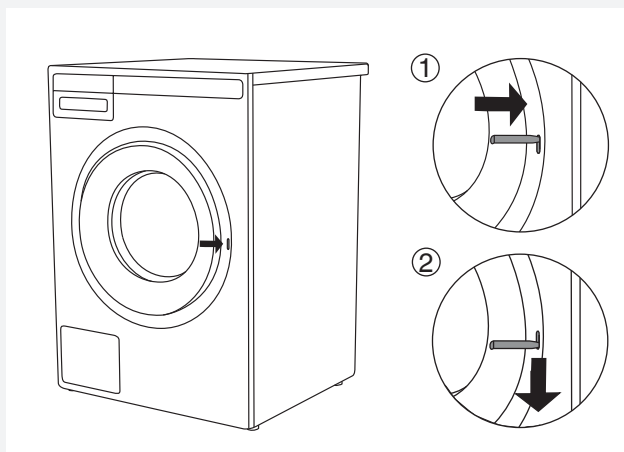
手动打开洗衣机门

 只有在切断电源且机器排完水后，才能**手动**开门。

- A 选择排水或脱水程序将水排出机器。如果无法见效，则需手动排出洗衣机内的水。请参阅“清洁和保养”章节的“清洁疏水阀和排水泵”。
- B 确认主电源关闭，插头已从电源插座上拔下。
- C 将紧急开门工具（开门键位于洗涤剂分配盒背面）插入洗衣机门锁右侧的槽上部。



- D 向下压开门键（开门键=紧急开门工具）（一直下压，直到听到咔嗒一声）即可打开洗衣机门。门解锁后，向自己方向拉开。



 如果洗衣机门仍然无法打开，请致电维修技术人员。

故障显示

程序运行期间发生错误时，显示屏会显示相关错误（Error X）。



按下信息键将显示故障描述

关闭机器后重新打开。

显示屏上可能显示的错误信息为：

错误 (Error)	显示屏上的错误信息	如何解决？
E0	不正确的设定	重启程序。如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。
E1	热敏电阻错误 温度传感器报错。	- 进水水温过低。请重新开始洗程。 - 如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。
E2	门锁错误 门锁报错。	关闭主电源开关，再重新开启主电源开关，恢复当前程序。如果故障再次发生，请致电服务部门。
E3	进水错误 进水时报错。	检查以下项目： - 进水阀是否开启， - 供水软管上的过滤器是否干净， - 供水软管是否变形（被夹住、堵塞等）， - 水压是否位于 0.1 至 1 MPa (1–10 bar) 内。 然后按 Exit (退出) 键恢复程序。如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。
E6	加热错误 水加热时出错。	重启程序。如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。
E7	排水错误 排水时报错。	检查以下项目： - 泵过滤器是否清洁， - 排水软管是否堵塞， - 下水道是否堵塞， - 排水软管是否在正确高度（请参阅操作指南的排水软管安装章节） 然后按 Exit (退出) 键恢复程序。如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。
E8	旋转错误。	关闭主电源开关，再重新开启主电源开关，恢复当前程序。如果故障再次发生，请致电服务部门。
E10	水位传感器报警 水位传感器报警。	关闭主电源开关，再重新开启主电源开关，恢复当前程序。如果故障再次发生，请致电服务部门。
E11	溢出 水溢出。	若滚筒内有水且达到一定水位，显示屏中显示错误报告。洗涤程序中断，并将水泵出洗衣机。重启程式。若错误仍然发生，请联系维修技术人员。 若滚筒内水位达到一定高度，显示屏显示错误报告，但洗衣机仍然注水，请关闭水阀并联系维修技术人员。
E12	马达错误 马达报错。	重启程序。如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。

错误 (Error)	显示屏上的错误信息	如何解决？
E13.1	滚筒清空后不平衡	请联系维修技术人员。
E13.2	INERTIA ERROR	请联系维修技术人员。
E23	门解锁错误 打开门锁时报错	门已关闭但无法解锁。请关闭洗衣机电源，重新启动洗衣机。如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。
E29	簧片开关1错误。	请联系维修技术人员。
E30	簧片开关2错误。	请联系维修技术人员。
E31	蠕动泵1错误。	请联系维修技术人员。
E32	蠕动泵2错误。	请联系维修技术人员。
E33	AD1洗涤剂液位传感器错误。	请重启程序。若仍然发生错误，请联系维修技术人员。
E34	AD2洗涤剂液位传感器错误。	请重启程序。若仍然发生错误，请联系维修技术人员。
E35	通信 AD 及 PMCU。	请关闭机器并重启。若仍然发生错误，请联系维修技术人员。
E36	UI**与PMCU交互错误 UI**与PMCU交互错误	关闭洗衣机电源，重新启动洗衣机。如果再次报告此错误，请致电维修技术人员。
E37	PMCU/UI**软件版本不兼容。	请致电维修技术人员。
	不平衡 衣物分布不均匀	人工摆正衣物，并运行脱水程序。
	不能锁门	先打开洗衣机门，然后再紧紧关上。如果故障再次发生，请致电服务部门。
	无菌管清洗提醒 警告——自清洁程序	「無菌管警報」每完成40次洗滌顯示一次。 使用自清洁程序（滚筒清洁）；查看步骤5.
	准备开门。 （按下INFO）：必须进行排水。等待门开启。	等待该过程完成。如果在此过程之后没有显示故障，则可以运行新程序。
	排水系统警报	关于泵送阶段水流量减少的警报。请查看用户手册。

** UI = (用户界面)

洗衣机滚筒中不均匀分布的衣物或衣块可能导致振动和噪音等问题。洗衣机感应到后会激活UKS* (*不平衡检测系统)。
很少的负载 (例如一条毛巾、一件毛衣、一件浴袍等) 或由特殊几何形状材料制成的物品实际上不可能均匀分布在洗衣机滚筒内 (拖鞋、大型物品等)。这就导致机器会多次尝试重新分布衣物，从而令程序耗时更长。在极端不利情况下，程序可以在没有脱水的情况下结束。
UKS* (*不平衡检测系统) 令操作更稳定并可延长机器的使用寿命。

售后服务

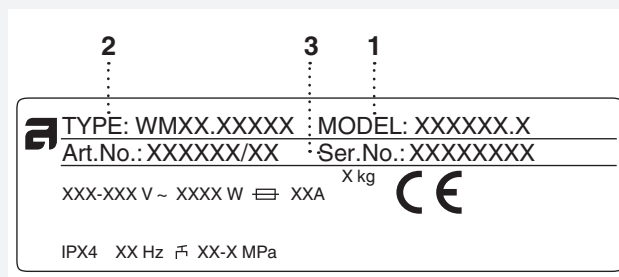
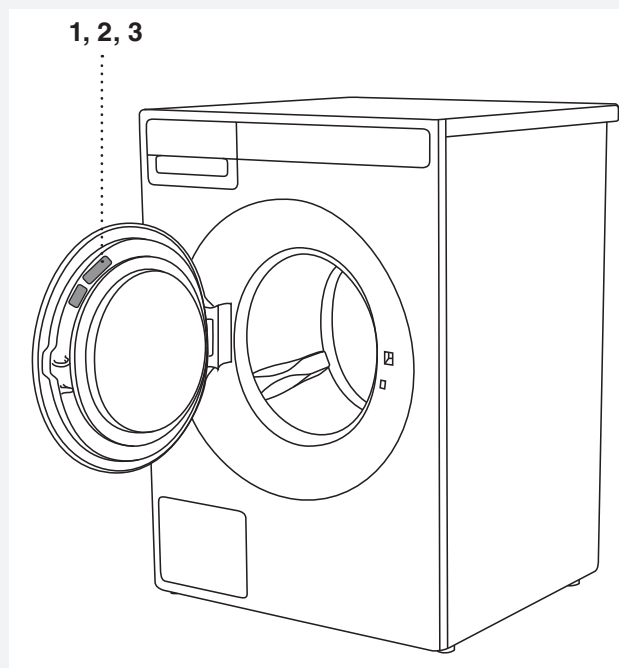
联络服务部门之前

在您联络服务部门时，请告知您的洗衣机的型号 (1)、机号 (2) 和序号 (3)。

型号、机号和序号都标示在洗衣机门内部的 (类型) 铭牌上。

 发生故障后，仅限使用授权制造商的零备件进行维修。

 由于错误地连接、使用洗衣机而导致的任何维修或保修索赔不在保修范围内。在此情况下，维修费用应由用户支付。



技术信息

产品信息表 根据欧盟法规第2019/2014号
(取决于型号)

供应商名称或商标：					
供应商地址 ^(b) ：					
型号标识符：					
通用产品参数：					
参数	值		参数	值	
额定容量 ^(a) (kg)	9,0		尺寸，以厘米为单位	高度	85,0
				宽度	59,5
				深度	58,5
EEI _w ^(a)	57,9		能效等级 ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
洗涤效率指数 ^(a)	1,04		漂洗效果 (g/kg) ^(a)	3,7	
每个循环的能耗，以千瓦时为单位，基于“eco 40-60”程序。实际能耗将取决于设备的使用方式。	1,000		每个循环的耗水量，以升为单位，基于“eco 40-60”程序。实际耗水量取决于设备的使用方式和水的硬度。	64	
经处理过纺织品内部的最高温度 ^(a) (°C)	额定容量	39	剩余水分 ^(a) (%)	额定容量	43
	一半	28		一半	43
	四分之一	27		四分之一	43
甩干速度 ^(a) (rpm)	额定容量	1800	甩干效率等级 ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
	一半	1800			
	四分之一	1800			
程序持续时间 ^(a) (h:min)	额定容量	3:30	类型	[嵌入式/ 独立式]	
	一半	2:50			
	四分之一	2:50			
甩干阶段的空气噪声排放 ^(a) (dB(A) re 1 pW)	77		空气噪声排放等级 ^(a) (甩干阶段)	[A/B/C/D] ^(c)	
关闭模式 (W)	0,30		待机模式 (W)	0,30	
延迟启动 (W) (如适用)	/		联网待机 (W) (如适用)	/	
供应商提供的最短保证期 ^(b) : 2年					
本产品设计用于在洗涤过程中释放银离子			[是/否]		

附加信息：

供应商网站的网站链接，可在该网站上找到从第9点附录II到承诺条例 (EU) 2019/2023 ^(a) ^(b) 的信息：

^(a) “eco 40-60”程序。

^(b) 对这些项目的更改不应被视为与欧盟2017/1369法规第4条第4段的目的相关。

^(c) 如果产品数据库自动生成此单元格的最终内容，则供应商不应再输入这些数据。

产品信息表 根据欧盟法规第2019/2014号
(取决于型号)

供应商名称或商标：					
供应商地址 ^(b) ：					
型号标识符：					
通用产品参数：					
参数	值		参数	值	
额定容量 ^(a) (kg)	9,0		尺寸，以厘米为单位	高度	85,0
				宽度	59,5
				深度	58,5
EEl _w ^(a)	51,8		能效等级 ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
洗涤效率指数 ^(a)	1,035		漂洗效果 (g/kg) ^(a)	4,3	
每个循环的能耗，以千瓦时为单位，基于“eco 40-60”程序。实际能耗将取决于设备的使用方式。	0,490		每个循环的耗水量，以升为单位，基于“eco 40-60”程序。实际耗水量取决于设备的使用方式和水的硬度。	49	
经处理过纺织品内部的最高温度 ^(a) (°C)	额定容量	38	剩余水分 ^(a) (%)	额定容量	43
	一半	20		一半	43
	四分之一	20		四分之一	43
甩干速度 ^(a) (rpm)	额定容量	1800	甩干效率等级 ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
	一半	1800			
	四分之一	1800			
程序持续时间 ^(a) (h:min)	额定容量	3:30	类型	[嵌入式/ 独立式]	
	一半	2:51			
	四分之一	2:51			
甩干阶段的空气噪声排放 ^(a) (dB(A) re 1 pW)	77		空气噪声排放等级 ^(a) (甩干阶段)	[A/B/C/D] ^(c)	
关闭模式 (W)	0,30		待机模式 (W)	0,30	
延迟启动 (W) (如适用)	/		联网待机 (W) (如适用)	/	
供应商提供的最短保证期 ^(b) : 2年					
本产品设计用于在洗涤过程中释放银离子			[是/否]		

附加信息：
 供应商网站的网站链接，可在该网站上找到从第9点附录II到承诺条例 (EU) 2019/2023 ^(a) ^(b) 的信息：
^(a) “eco 40-60” 程序。
^(b) 对这些项目的更改不应被视为与欧盟2017/1369法规第4条第4段的目的相关。
^(c) 如果产品数据库自动生成此单元格的最终内容，则供应商不应再输入这些数据。

技术信息

性能数据

程序	最大负荷量	温度 °C
ECO 40-60 ^{1*)}	9 / 4,5* / 2,5** kg	
每日洗护 ²⁾	9 / 4,5* kg	60
混合织物/人造织物 ²⁾	3,5 kg	40

^{1*)} 产品信息表 根据欧盟法规第2019/2014号

²⁾ 40 °C 测试洗程。必须选择 40 °C 选项。

* 半负载

** 四分之一负载

能源标签

欧盟测试标准	1*)
洗涤程序	9 kg 全棉 Eco 40-60 ^{1*)}
连接	冷水 15 °C
噪音值的测试方法	IEC-60704-2-4

技术信息

高度	850 mm
宽度	595 mm
深度	585 mm
重量	88,5 kg
滚筒容量	60 l
额定功率	请参阅铭牌
加热功率	请参阅铭牌
水压	0,1–1 MPa 1–10 kp/cm ² 10–100 N/cm ²
滚筒和洗涤剂分配盒材料	不锈钢
外壳材料	热浸镀锌和粉末涂层金属板 · 或不锈钢板 (取决于型号)
进水管	1.5 m PEX软管
排水管	1.6 m 聚丙烯管

程序图表

程序	预洗	温度 °C	超级漂洗	搅动程度**	转速 (rpm)	残留水分 [%]	最大负容量 (kg)	耗水量 (近似值, 单位升)	能耗 (近似值, 单位 kWh)	程序时长 (近似值, 单位小时和分钟)
每日洗护	X	60 ²⁾	X	I/N	1800		9	80	2,10	2:26
棉质衣物	X	40/20	X	N	1800		9	78	1,80	2:59/1:33
Eco 40-60 ^{1*)}					1800	43	9	64	1,00	3:30
混合织物/人造织物	X	40 ²⁾	X	N/S	1200		3,5	60	0,60	1:54
羊毛/手洗程序	X	30	X	H	800		2	58	0,28	0:52
深色洗涤	X	40	X	E	1200		3	40	0,53	1:15
时间程序	X	30		E	1000		2	-	-	-
自动程序	X	40	X	N	1800		9	-	-	-
快速程序	X	✻	X	N	1600		9	40	0,50	0:30
强力洗涤 (强力洗涤程序)	X	60	X	I	1800		9	100	2,50	2:46
简易养护	X	40	X	N/S	1200		3,5	60	0,65	1:57
牛仔裤	X	40	X	E	1200		3,5	50	0,60	1:18
衬衫洗涤	X	40	X	E	1200		3,5	45	0,45	1:09
蒸汽净衣					-	-	1,5	-	-	0:20
快速专业洗涤	X	40	X	N	1200		4	40	0,50	0:59
卫生/除螨	X	60	X	I	1800		5	87	1,80	2:27
运动衣洗涤	X	40	X	E	1200		3,5	43	0,40	0:55
涂层护理			X		1200		3,5	15	0,03	0:23
污渍程序	X	40	X	I	1800		9	-	-	-
寝具洗涤	X	60	X	N	1800		4	52	1,67	2:15
全棉过敏洗涤	X	60	X	I	1800		9	95	1,85	2:43
合成过敏洗涤	X	60	X	N/S	1200		4	70	1,10	2:32
漂洗程序			X	N	1800		3,5	30	0,06	0:29
脱水程序				-	1800		9	-	0,06	0:17
排水程序				-			9	-	0,01	0:01
滚筒清洁				S				-	-	-

*冷水洗

* 半负载

**搅动程度 (I = 密集节奏, N = 正常节奏, E = 额外敏感节奏, S = 敏感节奏, H = 手洗节奏)

¹⁾产品信息表 根据欧盟法规第2019/2014号

²⁾ 40 °C 测试洗程。必须选择 40 °C 选项。

上表列示不同程序设定使用的能源、水和时间消耗量范例。实际消耗量或时长按水压、水硬度、供水温度、室温、负载衣物重量和类型、以及电源供应及功能选项的变更而有所不同。在此提供的范例, 脱水设定为普通, 且未选择任何辅助功能。

最大或普通装载量根据 IEC 60456 标准制定。

W6098X.UK/1

程序	预洗	温度 °C	超级漂洗	搅动程度**	转速 (rpm)	残留水分 [%]	最大负重量 (kg)	耗水量 (近似值, 单位升)	能耗 (近似值, 单位 kWh)	程序时长 (近似值, 单位小时和分钟)
每日洗护	X	60 ²⁾	X	I/N	1800		9	80	2,10	2:26
棉质衣物	X	40/20	X	N	1800		9	78	1,80	2:59/1:33
Eco 40-60 ^{1*)}					1800	43	9	62	1,00	3:30
混合织物/人造织物	X	40 ²⁾	X	N/S	1200		3,5	60	0,60	1:54
羊毛/手洗程序	X	30	X	H	800		2	58	0,28	0:52
深色洗涤	X	40	X	E	1200		3	40	0,53	1:15
时间程序	X	30		E	1000		2	-	-	-
自动程序	X	40	X	N	1800		9	-	-	-
快速程序	X	✱	X	N	1600		9	40	0,50	0:30
强力洗涤 (强力洗涤程序)	X	60	X	I	1800		9	100	2,50	2:46
简易养护	X	40	X	N/S	1200		3,5	60	0,65	1:57
牛仔裤	X	40	X	E	1200		3,5	50	0,60	1:18
衬衫洗涤	X	40	X	E	1200		3,5	45	0,45	1:09
蒸汽净衣					-	-	1,5	-	-	0:20
快速专业洗涤	X	40	X	N	1200		4	40	0,50	0:59
卫生/除螨	X	60	X	I	1800		5	87	1,80	2:27
运动衣洗涤	X	40	X	E	1200		3,5	43	0,40	0:55
涂层护理			X		1200		3,5	15	0,03	0:23
污渍程序	X	40	X	I	1800		9	-	-	-
寝具洗涤	X	60	X	N	1800		4	52	1,67	2:15
全棉过敏洗涤	X	60	X	I	1800		9	95	1,85	2:43
合成过敏洗涤	X	60	X	N/S	1200		4	70	1,10	2:32
漂洗程序			X	N	1800		3,5	30	0,06	0:29
脱水程序				-	1800		9	-	0,06	0:17
排水程序				-			9	-	0,01	0:01
滚筒清洁				S				-	-	-

*冷水洗

* 半负载

**搅动程度 (I = 密集节奏, N = 正常节奏, E = 额外敏感节奏, S = 敏感节奏, H = 手洗节奏)

¹⁾产品信息表 根据欧盟法规第2019/2014号

²⁾ 40 °C 测试洗程。必须选择 40 °C 选项。

上表列示不同程序设定使用的能源、水和时间消耗量范例。实际消耗量或时长按水压、水硬度、供水温度、室温、负载衣物重量和类型、以及电源供应及功能选项的变更而有所不同。在此提供的范例, 脱水设定为普通, 且未选择任何辅助功能。

最大或普通装载量根据 IEC 60456 标准制定。

显示洗涤时间的调整

先进的技术使洗衣机能够感应洗衣量并在洗衣过程中增加所需水量。根据洗衣量，可以延长或者缩短洗涤时间，显示的洗涤时间也将做相应调整。

不仅如此，显示的洗涤时间会根据进水温度高低而改变。当进水温度较低时，洗涤时间将会延长，高温时则缩短。

洗衣机滚筒中不均匀分布的衣物或衣块可能导致振动和噪音等问题。洗衣机感应到后会尝试重新分布负载。很少的负载（例如一条毛巾、一件毛衣、一件浴袍等）或由特殊几何形状材料制成的物品实际上不可能均匀分布在洗衣机滚筒内（拖鞋、大型物品等）。这就导致机器会多次尝试重新分布衣物，从而令程序耗时更长。

表格：洗衣模式/温度

程序	洗涤模式					
	普通模式/ 关机模式	节能模式	加速模式	防过敏模式	夜间模式	强力洗涤
每日洗护	* - 90°C	20°C - 90°C	* - 90°C	30°C - 90°C	* - 90°C	40°C-90°C
标准全棉洗涤	* - 90°C	20°C - 90°C	* - 90°C		* - 90°C	40°C-90°C
Eco 40-60						
混合织物/人造织物	* - 60°C	20°C - 60°C	* - 60°C	30°C - 60°C	* - 60°C	40°C-60°C
羊毛/手洗程序	*, 30°C - 40°C		*, 30°C - 40°C			
深色洗涤	*, 30°C - 40°C		*, 30°C - 40°C	30°C - 40°C	*, 30°C - 40°C	40°C
时间程序	* -60°C/ * -90°C					
自动程序	* - 90°C					
快速程序	*, 40°, 60°, 90°C					
强力洗涤 (强力洗涤程序)	* - 90°C			30°C - 90°C	* - 90°C	
简易养护	* - 60°C	20°C - 60°C	* - 60°C	30°C-60°C	* - 60°C	40°C-60°C
牛仔褲	*, 30°C - 40°C		*, 30°C - 40°C	30°C-40°C	*, 30°C - 40°C	40°C
衬衫洗涤	*, 30°C - 40°C/ *, 30°C-60°C		*, 30°C - 40°C/ *, 30°C-60°C		*, 30°C - 40°C	
蒸汽净衣						
快速专业洗涤	40°C/ 40-60°C					
卫生/除螨	60°C - 90°C				60°C-90°C	
运动衣洗涤	30°C - 40°C/ *, 30°C-60°C					
涂层护理						
污渍程序	30°, 40°, 60°, 90°C					
寝具洗涤	40°C - 90°C		40°C - 90°C		40°C - 90°C	40°C - 90°C
全棉过敏洗涤	60°C - 90°C					
合成过敏洗涤	60°C					
漂洗程序						
脱水程序						
排水程序						
滚筒清洁						

* 冷水洗

选项表格

程序	选项					
	转速 (rpm)	强力漂洗	预洗	高水位	除皱	预约
每日洗护	1800	✓	✓	✓	✓	✓
标准全棉洗涤	1800	✓	✓	✓	✓	✓
Eco 40-60	1800					✓
混合织物/人造织物	1200	✓	✓	✓	✓	✓
羊毛/手洗程序	800	✓	✓	✓	✓	✓
深色洗涤	1200	✓	✓	✓	✓	✓
时间程序	1000/1800				✓	
自动程序	1800	✓	✓		✓	✓
快速程序	1200/1600	✓	✓	✓	✓	✓
强力洗涤 (强力洗涤程序)	1800	✓		✓	✓	✓
简易养护	1200	✓	✓	✓	✓	✓
牛仔裤	1200	✓	✓	✓	✓	✓
衬衫洗涤	1200	✓	✓	✓	✓	✓
蒸汽净衣						✓
快速专业洗涤	1200/1800		✓		✓	✓
卫生/除螨	1800	✓	✓	✓	✓	✓
运动衣洗涤	1200	✓	✓	✓	✓	✓
涂层护理	1200	✓		✓	✓	✓
污渍程序	1800	✓			✓	✓
寝具洗涤	1800	✓	✓	✓	✓	✓
全棉过敏洗涤	1800	✓	✓		✓	✓
合成过敏洗涤	1200	✓	✓		✓	✓
漂洗程序	1800	✓		✓	✓	✓
脱水程序	1800					✓
排水程序	/					✓
滚筒清洁	/					✓

✓ =可选择

回收处理

包装的处置/回收



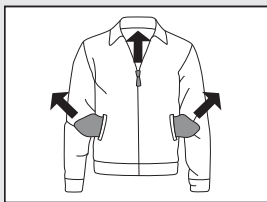
我们的产品包装由环保材料制成，可以回收、处理或销毁，对环境无任何危害。为此，包装材料上已进行了相应标记。

产品或其包装上的该图表示本产品不能作为家庭废弃物处理，而是应该将其交给回收电器和电子设备的回收点进行处理。

处理使用寿命结束的设备时，请取下所有电源线，销毁门闩和开关防止门锁定（为儿童安全）。确保对本产品进行正确处理，并避免对本产品采取不当的废弃物处理措施，这样有助于防止对环境和人类健康造成的潜在负面影响。有关产品回收的详细讯息，请联系当地的环保单位或购买本产品的商店。

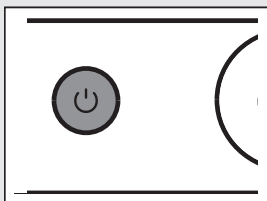


快捷操作指南



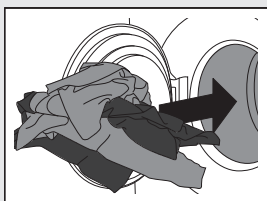
1.

衣物分类。
拉上衣服拉链。
清空所有口袋并将口袋翻出。
检查衣物洗涤标签。
按照脏污程度、颜色、材质将需要洗涤的衣物分类。



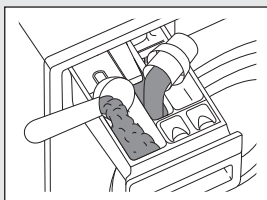
2.

打开主电源开关 (ON/OFF) 。



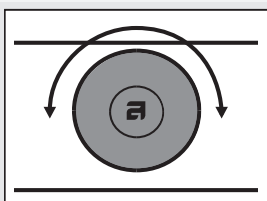
3.

打开洗衣机门，放入待洗衣物。
放入前先确认滚筒内是空的。



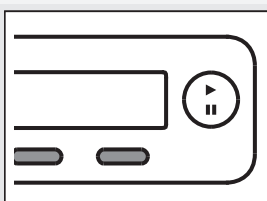
4.

加入洗剂和柔顺剂。
洗剂的包装上会有建议用量。
当只洗少量衣物时，可减少洗剂的用量。
请参阅章节设定ADS自动配量系统的"特别功能"。



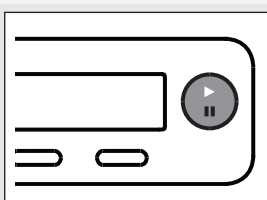
5.

选择洗涤程序。
转动程序选择旋钮滚动到适合的程序。
待选程序显示于显示屏上。



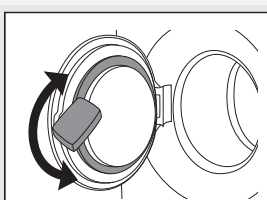
6.

选择程序设定。
按下对应按键，选择设定。



7.

关闭洗衣机门，按下“开始”键。
显示屏上会显示预计的洗涤时间，剩余时间以小时和分钟显示。



8.

程序结束。
打开洗衣机门，取出衣物。
请参阅章节 "清洁及保养"。
关上门
关闭机器主电源。
关闭水龙头，从电源插座上拔下插头。

我们保留修改内容的权利。



Gorenje, Partizanska 12, 3320 Velenje, Slovenija
www.asko.com

WM75.2



zh-cn (08-23).